

A	1	2		3	4	
	标记	处数	变更版本	变更内容	签名	日期

A							A
B							B
C							C

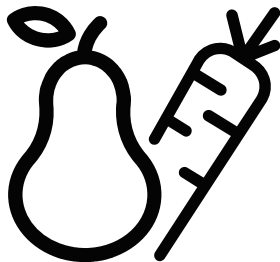
D	<h3>技术要求</h3> <ol style="list-style-type: none"> 1. 制件成品尺寸为140mm×210mm，裁切偏差不得超过2mm； 2. 除要求外，采取黑色印刷，参考CMYK：C=0, M=0, Y=0, K=100； 3. 骑订本说明书材质和胶装本说明书（除封面/底外）均为80g双胶纸； 4. 胶装本说明书封面/底彩色印刷，材质为120g覆膜铜版纸； 5. 上述要求一般不适用于除说明书外的常规手册如保修卡等； 6. 制件应符合QB. T0025《产品说明书及其它类似印刷件技术规范》； 7. 制件应符合QB. T0001《有害物质控制技术要求》。 						D
---	---	--	--	--	--	--	---

E	设计	周凤霞	2024/02/07	比例	1:1	基准型号	TRF-443W EXP5	部品名称	说明书	
	DESIGN					BASE MODEL		PART		
	审核	刘庆华	2024/02/07	SCALE	/	材料	双胶纸	图号	8B110-00****	
	APPROVE							MATERIAL		PART NO.
	工艺	谢轲	2024/02/07	重量						
	标准化	陈嵩飞	2024/02/07	WEIGHT	A. 1	单位	PC	TCL家用电器（合肥）有限公司		
	STANDARD					UNIT				
会签	许艳平	2024/02/07	版本号	A. 1	共1页	第1页	TCL Home Appliances(Hefei) Co.,Ltd			
COUNTERSIGN			VERSION NO.							
批准	魏建	2024/02/07								
AUTHORIZE										

beko

Refrigerator

User manual



GNO43622XPN
GNO43622BN

EN/FR/IT/NL/PL/RO

CE UK
CA

Please read these instructions first before using your appliance

Thank you for choosing a Beko appliance.


Please take some time to read this user manual before using your appliance, to ensure you know how to safely operate the controls and functions.

Carefully follow all unpacking and installation instructions to ensure the appliance is correctly connected and fitted prior to use.

Please write your product model and serial number on the last page of this user manual, and store in a safe location close to the appliance for easy future reference.

This user manual may also be applicable for several other models. Differences between models will be listed.

If you have any questions or concerns, please call our contact centre or find help and information online at www.beko.co.uk

i INFORMATION	
	<p>The model information as stored in the product data base can be reached by entering following website and searching for your model identifier(*) found on energy label.</p> <p>https://eprel.ec.europa.eu/</p>

Contents

Thank you for buying Bekorefrigerator. We hereby express our thanks.

Welcome to use Bekorefrigerator. We will do our best to provide you with quality service.

Safety instructions -----	P2
Product introduction -----	P5
Handling and placement -----	P6
Preparations prior to use -----	P7
Operation notes -----	P8
Maintenance -----	P14
Failure analysis -----	P15
Non-failure -----	P15
Technical parameter -----	P16
Packing list -----	P16
Safe recoveryinstructions-----	P17

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
3. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
4. **WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
5. **WARNING:** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
6. **WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.
7. **WARNING:** Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
8. Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
9. This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
 - **S**ta kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - **F**arm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - **B**ed and breakfast type environments;
 - **C**atering and similar non-retail applications.
10. This product contains a light source of energy efficiency class F for light source ERP, test with(without) light cover.

1.Warning

Warning: No barrier is allowed around the appliance or in the embedded structure in order to ensure the free ventilation.

Warning: It is forbidden to speed up the defrosting process with any mechanical equipment or by other method except for the method recommended by the manufacturer.

Warning: Never damage the refrigerating circuit.

Warning: Never use any electric apparatus in the food chamber of the appliance except for the type recommended by the manufacturer.

Warning: Never place the liquid beverage or food contained with glass container in the freezing chamber for fear of cracking.

Warning: If powered off, the refrigerator should not be powered on again until at least 5 minutes for fear of damaging the compressor.

Warning: If any live part, abnormal noise, smell, smoke or other abnormality is found during use, it is necessary to power off the appliance immediately and contact the after-sales service department of the Company timely.

Warning: Never place your finger or hand under the refrigerator, especially rear bottom of refrigerator; otherwise, you may be hurt by the sharp matter.

Warning: The children must not play or climb the refrigerator. The operation by the children must be supervised by their parents for fear of danger.

Warning: Never place your hand between the doors to open or close door for fear of jamming your finger. The door handle shall be used to open or close the door.

Warning: Under the rated climate types SN, N and ST, the operating ambient range of the appliance is 10°C~38°C; under the climate types SN, N, ST and T, the operating ambient range of the appliance is 10°C~43°C. If the appliance operates outside the rated climate type (ambient temperature range), the appliance may not maintain the satisfying interior temperature.



Warning: Risk of fire / flammable materials

Warning: When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

Warning: Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances

Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.

Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.

Clean water tanks if they have not been used for 48 h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.

Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.

Two-star frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

One-, two- and three-star compartments are not suitable for the freezing of fresh food.

If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

2. Cautions

Cautions: The power supply of this product must be uniform with the power supply mentioned on the nameplate, and the standard independent 3-hole socket shall be used (above 10A, and reliably grounded). One socket must not be shared by more than one appliance; otherwise, fire may be caused due to overheat.

Cautions: Never pull the power wire by hand. It is necessary to hold and unplug the power connector from the socket to disconnect the power supply. The power wire or connector must not be touched by the wet hand for fear of electric shock.

Cautions: The power wire must not be squeezed by the refrigerator or any heavy load, and the power wire shall not be bent extremely. The damage or peeling of power wire may result in fire or electric shock. If the power wire is broken or cut, please contact the after-sales service department immediately.

Cautions: No flammable or explosive matter or corrosive acid or alkaline matter is allowed in the refrigerator.

Safety instructions

Cautions: The refrigerator must not be used outdoors.

Cautions: It is forbidden to place the container with fluid on the refrigerator because the breakage or turnover of the container may affect the electrical insulation of refrigerator and result in electric shock or fire.

Cautions: The refrigerator must not be disassembled or modified without permission. The repair of refrigerator must be performed by the specialist.

Cautions: In case of leakage of any flammable gas, it is necessary to close the leaking valve first and then open the window for ventilation, and forbidden to unplug the refrigerator connector immediately for fear of fire or explosion due to electric spark.

Cautions: Refrigerating appliances – in particular a refrigerator-freezer Type I – might not operate consistently (possibility of defrosting of contents or temperature becoming too warm in the frozen food compartment) when sited for an extended period of time below the cold end of the range of temperatures for which the refrigerating appliance is designed;

Cautions: The need to not exceed the storage time(s) recommended by the food manufacturers for any kind of food.

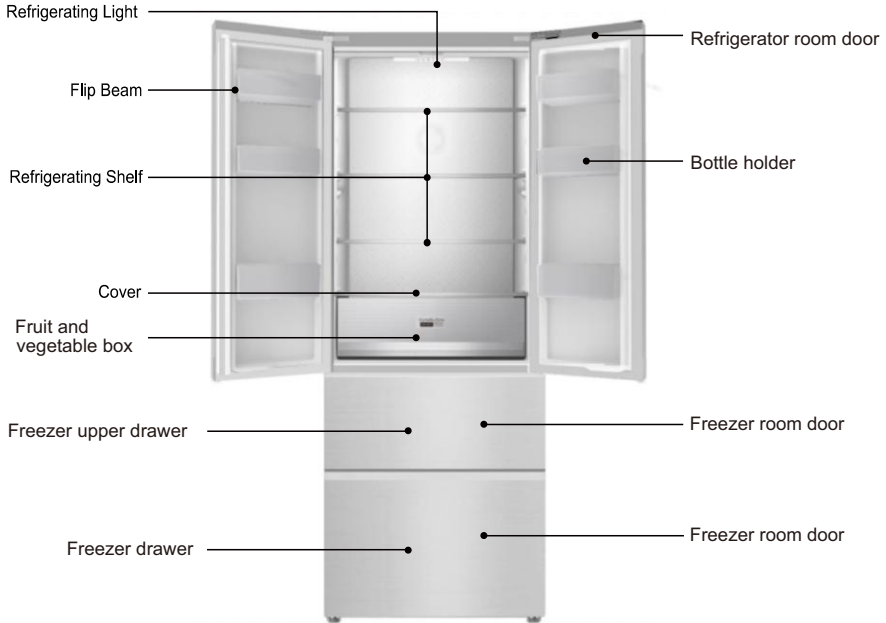
Cautions: The precautions necessary to prevent an undue rise in the temperature of the frozen food while defrosting the refrigerating appliance, such as wrapping the frozen food in several layers of newspaper.

Cautions: The fact that a rise in temperature of the frozen food during manual defrosting, maintenance or cleaning could shorten the storage life.

Cautions: The care required with regard to frozen food in storage in the event of an extended non-running of the refrigerating appliance (interruption of power supply or failure of the refrigerating system).

Cautions: The action to be taken when the refrigerating appliance is switched off and taken out of service temporarily or for an extended period (e.g. emptied, cleaned and dried, and the door(s) or lid(s) propped ajar).

Product introduction



The pictures are for reference only. Please refer to the object

Features

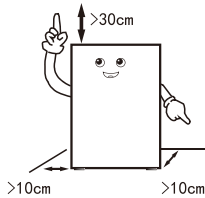
- Computer intelligent temperature control ; air cooling and frost free.
- Environmental-friendly refrigerant,It applies materials without CFC, R600a environmental-friendly materials. 80% of the main materials can be recycled;
- Transparent drawers with novel appearances and their internal foods can be clear at a glance;
- The tempered glass refrigeration shelves are height adjustable, wear proof, heat-proof and practical;
- The concealed condenser applies flat back design. It has perfect and coordinated style which is simple, easy to clean and high utility rate of space;
- This product adopts the efficient mute compressor of international brand and special case foaming technology, and features low noise, low energy consumption, and is more suitable for family and commercial purposes.

Warm prompt:

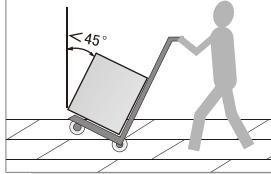
If your product is improved product, it may not be totally same as that in the instructions. But it will not change the performance and method of application. Please feel relieved about usage.

Handling and placement

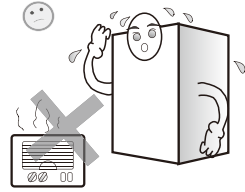
Certain space shall be left around the refrigerator, shown in the figure.



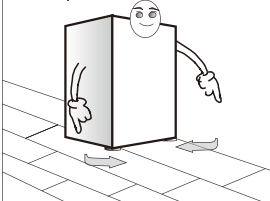
During handling, the door side of the refrigerator shall not contact with the handling tools



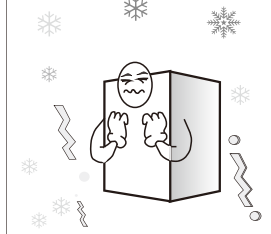
The refrigerator shall be placed in an environment which is dry, has good ventilation, far from direct sunshine and heat source.



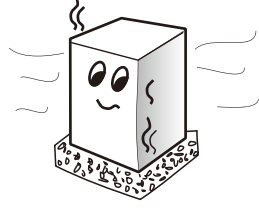
The refrigerator shall be placed on the flat and firm surface. If the ground is not flat, adjust the adjusting leg to keep it level.



Never place the refrigerator into a too cold environment that may get frozen.



Removing the foam base is beneficial for bottom heat dissipation and can avoid fire.



Caution:

When handling the refrigerator, at least two persons are required – one lifts the top of rear part, the other one handles the bottom (if one part is clamped, it is quite heavy and may cause accident).

--When moving the refrigerator, the lower runner may damage and scratch the floor. If you need to move the refrigerator for a long distance, the internal accessories shall be fixed using adhesive tape. Otherwise, the accessories may get damaged due to crashing each other.

--Please place the refrigerator in the position with small vibration or little exposed to vibration. For users in the area where earthquake often occurs, please fix the refrigerator against the wall or pole. Otherwise, the falling of refrigerator will cause accident.

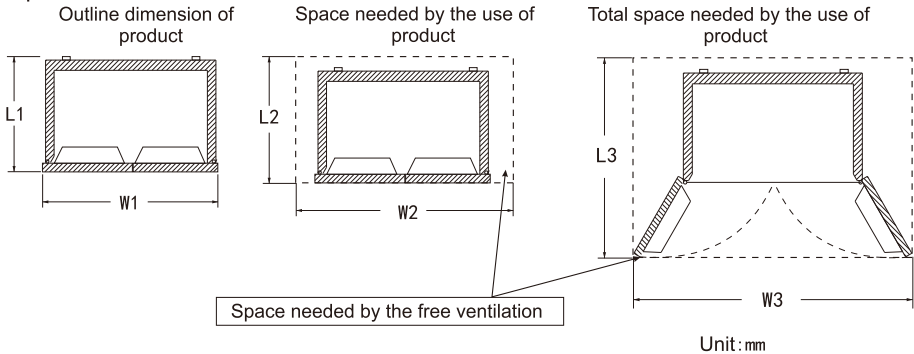
--Sufficient clearance shall be left around. If the clearance is too small or goods on the top or close to the side, or on the sides, the heat dissipation of refrigerator will be affected, and

thus to cause unnecessary electric energy waste as well as burn out of the wall and other goods; the contact between the back and wall will cause vibration and noise;

--Adjust the front part and adjusting leg of the refrigerator to level it. Unlevelling of the refrigerator will cause vibration and noise.

Handling and placement

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance. The outline dimension of the product and the space needed by the use of product are shown in the following pictures:



Unit: mm

Outline dimension of product		Space needed by the use of product		Total space needed by the use of product	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
677	703	>L1+100	>W1+200	>L1+300	>W1+500

Preparations prior to use

1. Remove all packing assemblies such as case fixing tape etc., especially the foam base.
2. Use warm wet cloth to clean both interior and exterior of the refrigerator, (neutral detergent can be added in warm water).
3. After leveling and cleaning the refrigerator, stand it for about 5 hours before plugging the power plug for powering on, and cool the refrigerator for 2 to 3 hours before storing foods.

1. Remove fixing tape

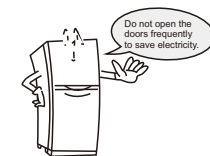


In hot summer, 24 hours are needed to fully freeze the food. Check the refrigerating condition on the second day.

2. Connect to power



3. Store food after connecting to power for 2-3 hours



The plastics deodorant will disappear automatically after freezing for a while.

The appliance should be located in the coolest area of the room, away from heat producing appliances or heating ducts, and out of the direct sunlight.

Let hot foods cool to room temperature before placing in the appliance. Overloading the appliance forces the compressor to run longer. Foods that freeze too slowly may lose quality, or spoil.

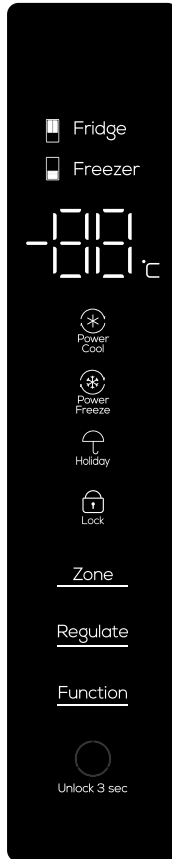
Be sure to wrap foods properly, and wipe containers dry before placing them in the appliance. This cuts down on frost build-up inside the appliance.

Appliance storage bin should not be lined with aluminum foil, wax paper, or paper toweling. Liners interfere with cold air circulation, making the appliance less efficient.

Organize and label food to reduce door openings and extended searches. Remove as many items as needed at one time, and close the door as soon as possible.

Operation notes

Operation and diagram of display board



The above is the computer control board of the product

Operation notes

Powered on for the first time

When it is powered on for the first time, the refrigerator will start the intelligent mode and run at 5 °C for the refrigerator chamber and -18 °C for the freezer chamber.

Child lock function

Turn on: when there is no key operation on the display screen, after 30 seconds, the keyboard is automatically locked and the child lock function is turned on;

Turn off: when the display screen is in the locked state, press the "unlock 3 sec" key and hold it for 3 seconds to unlock, and the child lock function is turned off.

Manual temperature adjustment

When there is no key operation on the display within 30 seconds, the display will go out automatically, and the keyboard will be automatically locked. When the display is off, press the button for the first time to wake up the display; press and hold the "unlock 3 sec" button for 3 seconds to unlock, and then press the button again to make the button function effective.

Refrigerator chamber temperature adjustment (2°C ~ 8°C)

In the unlocked state, repeatedly press the "Zone" button until the refrigerated storage temperature area is lit, and then presses the "Regulate" button to adjust the temperature of the refrigerator chamber. The temperature of the refrigerator chamber should be set between "02" - "03" - "04" - "05" - "06" - "07" - "08" - "02". Select the appropriate temperature to stop the key operation, and then set the temperature range for confirmation.

Freezer chamber temperature adjustment (-24°C ~ -15°C)

In the unlocked state, repeatedly press the "Zone" button until the freeze storage temperature area is lit, and then presses the "Regulate" button to adjust the temperature of the freezer chamber. The temperature of the freezer chamber should be set between "-24" - "-23" - "-22" - "-21" - "-20" - "-19" - "-18" - "-17" - "-16" - "-15" - "-24". Select the appropriate temperature to stop the key operation, and then set the temperature range for confirmation.

Power Cool function

When the refrigerator is under unlock state, press "Function" button repeatedly till the "Power Cool" icon blinks, after that, stop the key operation and wait for 3 seconds to enter refrigerator chamber power cool function. You can quit the power cool function with the same operation. Once entering "Power Cool", The Refrigerator will automatically quit the power cool function after entering it for 2 hours. "Power Cool"

Under "Power Cool" state, the setting temperature for the refrigerator chamber is displayed by 2°C till quitting the function. Under "Power Cool" state, when setting other functions, you may automatically quit the power cool function. Under "Power Cool" state, you will automatically quit the power cool function when the refrigerating door is opened over 3 minutes. (Under "Power Cool" state, when setting other functions, you may automatically quit the power cool function)

Power Freeze function

When the refrigerator is under unlock state, press "Function" button repeatedly till the "Power Freeze" icon blinks, after that, stop the key operation and wait for 3 seconds to enter freezer chamber power freezing function. You can quit the power freezing function with the same operation. Once entering "Power Freeze", the refrigerator will automatically quit the power freezing function after it is under in high freezing status for 4 hours.

Under "Power Freeze" state, the setting temperature for the freezer chamber is displayed by -32°C till quitting the function. Under "Power Freeze" state, when setting other functions, you may automatically quit the power freezing function. Under "Power Freeze" state, you will automatically quit the power freezing function when the freezing door is opened over 3 minutes.

Operation notes

(Under "Power Freeze" state, when setting other functions, you may automatically quit the power freezing function)

Holiday function

In the unlocked state, press the "Function" key repeatedly until the "Holiday" icon flashes, stop the key operation and wait for 3 seconds to enter the holiday function. In holiday mode, the position of refrigerator refrigerating chamber shows "OF", and the refrigerating chamber enters the closed state. (In the "Holiday" state, when other functions are set, the holiday function may be automatically exited)

Note: Before activating the holiday function, please take out the food in the refrigerating chamber.

Power off memory

When power goes off, the instantaneous working state at the time of power off will be locked. After power on, it will still work according to the setting before power off.

Door alarm

If the refrigerator or freezer door is not closed tightly or stays open for more than 1 minute, beep issue "Di, Di, Di". Press any key to pause the alarm; send an alarm again after 1 minute; close the refrigerator or freezer door tightly to stop the alarm.

Over temperature warning of freezer chamber

When the power is switched on, the temperature of the freezer chamber is higher than -12°C , the schematic box corresponding to the temperature zone of the freezer chamber is on, and the digital zone flashes. Press any key to display the temperature of the freezer chamber when it is powered on, press the key again or 10 seconds later, it will return to the normal display state.

Display protection function

If there is no any key operation within 30 seconds, the refrigerator will enter the display protection function, and the keyboard will be automatically locked. In the display protection mode, press any key to exit the display protection function.

Operation keys

Foods storage

Refrigerating chamber (2°C~8°C)

--The refrigerating chamber is mainly used for storing short-term foods, like milk, eggs and bottled drink.

--Vegetables, melons and fruits shall be put into the fruit and vegetable box to prevent water loss.

--The cooked foods shall be put into the refrigerator after packaging with the preservative bags, to prevent the back from frosting and the power from increasing.

Freezing chamber (-24°C~-15°C)

--The freezing chamber is used for the foods to be stored for long-term.

--Fish and meat to be frozen shall be cut into small pieces, packaged with preservative bags separately and then put into the frozen drawer.

--The glass container or the sealed container filled with liquid shall not be stored in the freezing chamber, to prevent the risk of burst due to freezing.

--The fresh foods shall not be stored together with the frozen foods.

--Do not place food close to inside wall in freezer lest food and wall should be frozen together.

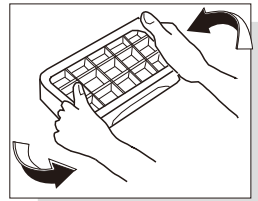
★★ Warm tips:

The stored food, if any, shall not block the air duct outlet and return port for fear of affecting the refrigerating effect.

Before being stored in the refrigerator, the overheated water and food shall be cooled to the room temperature.

Ice-making (If the appliance has it)

Fill the ice-making box with 4/5 water and put the box into the freezing chamber. After the water in the box turns into ice, twist the box slightly to separate the ice from the box. However, don't bend the box. When separating the ice, wrap the box with dry box to avoid finger frostbite.



Storing into the fresh food compartment:

- Keep your fridge at recommended temperature level as 4°C.
- Food to be stored should be properly sealed to avoid odour or taste alterations.
- Do not store excessive quantities of food inside your refrigerator. Leave spaces between foods to allow cold air flowing around them to achieve a better and more homogeneous cooling.
- To allow shorter door openings, foods eaten daily should be stored at the front of the shelf.
- Leave a gap between foods and the inner walls, allowing air to flow. If you store foods against the rear wall foods could freeze against rear wall.
- Hot, cooked food must be cooled down at room temperature before storing in the appliance. Then, warm food can be stored in the lower shelves of your fridge. Please do not put warm food nearby highly perishable foods.
- Thaw your frozen food in the fresh food compartment. This way, you can use the frozen food to cool down the fresh food compartment and save energy.
- If unripe tropical fruits (mango, melons, papaya, banana, pineapple) are stored in refrigerator, ageing process can be accelerated and it is not advisable since it causes shorter storage times. However, the ripening of strongly green fruits (apple, pear) can be promoted for a certain period in fridge compartment.
- Onions, garlic, ginger and other root vegetables should be stored at dark and cool room conditions, not in the fridge.
- When a spoiled food inside refrigerator is realized, it should be disposed. When rotten food is noticed, please clean inner liner or accessories which were in contact to prevent contamination.
- Large pots of food, such as soups or stews can be divided into shallow containers to quickly cool in the refrigerator. Large pieces of cooked meat and whole poultry should be divided into smaller pieces for the same purpose.
- Do not store unpacked foods nearby eggs.
- Keep fruits and vegetables separate and store like with like: apples with apples, carrots with carrots. Fruits and vegetables give off different gases that can cause others to deteriorate.
- Take leafy greens out of plastic bags, wrap them in a paper towel or tea towel before stored in refrigerator. Do not forget to dry them if they are rinsed or wet before storing.
- Store fruits and vegetables susceptible to drying out in perforated or unsealed plastic bags to maintain a moist environment yet still allow air to circulate.
- Different foods should be placed in different areas according to their properties:

“Please check appropriate Climate Class of your appliance rated on the rating plate. One of below information is valid for your appliance according to rated Climate Class.”

- SN: Extended Temperate: This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10°C to 32°C
- N: Temperate: This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 32°C
- ST: Subtropical: This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 38°C
- T: Tropical: This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 43°C

Food	Location
Eggs	Door rack
Dairy products (butter, cheese)	If available, biofresh or chiller compartment Lowest shelves
Fruits, vegetables and salad	Fruit and vegetable box, crisper or EverFresh+ compartment (if available)
Fresh meat, poultry, fresh fish, sausages, cooked foods	If available, biofresh or chiller compartment Lowest shelf
Ready to eat foods, packaged products, canned foods, pickled products	Upper shelves or door rack
Drinks, bottles, condiments, snacks	Door rack
Leftovers	Middle shelves

Storing into the freezer compartment:

- It is recommended to keep freezer setting at -20°C except extreme ambient conditions.
- 4-6 hours before freezing switch on the Fast Freeze function to provide faster freezing.
- Hot food must be cooled to room temperature before storing in the freezer compartment.
- Food cut into small portions will freeze faster and be easier to defrost and cook.
- It is better to pack food before putting it into the freezer.
- In order to avoid expiry of storage periods, please note the freezing date, time limit and name of the food on the packaging according to the storage periods of different foods.
- Do not exceed the food storage times recommended by the food manufacturers. Only take the required amount of food out of the freezer.
- Consume defrosted food quickly. Defrosted food cannot be re-frozen unless it is cooked. It is not safe to consume uncooked re-frozen fresh food.
- When freezing fresh food, avoid bringing it in contact with already frozen food. It may cause thawing of already frozen pieces.

When storing commercially frozen foods, please follow these guidelines:

Always follow manufacturers' guidelines for the length of time you should store the food for. Do not exceed these guidelines!

- Try to keep the length of time between purchase and storage as short as possible to preserve food quality.
- Buy frozen foods, which have been stored at a temperature of -18 °C or below.
- Avoid buying food which has ice or frost on the packaging – This indicates that the products might have been partially defrosted and refrozen at some point – temperature rises affect the quality of food.
- We recommend a temperature setting of 4°C for fresh food compartment and -20°C for freezer compartment to achieve better food preservation.
- With the exception of extreme conditions in ambient, if temperature is set to recommended values as +4°C/-20°C, overall freshness will be prolonged within fresh food and freezer compartments. If temperature of fresh food compartment is set to cooler, fresh fruits and vegetables may be partially frozen or exposed to cold injury, while warmer temperature level may cause faster spoilage of highly perishable foods (dairy products, meat products).

Operation notes

Disassembly and assembly method of accessory

--Glass shelf in the refrigerating chamber: the height of the shelf is adjustable, which facilitates the storage of articles with different volumes. Pull the shelf outwardly and upwardly in a slight way to take out.

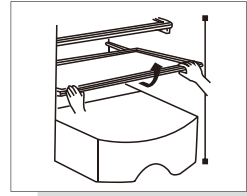
--Fruit and vegetable box: for storing vegetables and fruits. It can be taken out by pulling outwardly.

--Drawer in the freezing chamber: storing foods to be preserved for long-term, such as meat and fish. It can be taken out by pulling outwardly and lifting upwardly.

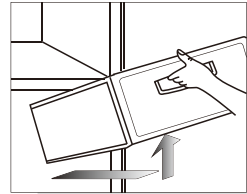
Kindly tips: It is recommended to put into the large piece of meat after being cut into small pieces, to avoid difficult cutting after being frozen. The quick-freezing foods shall be distributed uniformly and stored together after being frozen.

--Bottle pedestal at the refrigerating door: storing eggs, various bottled drinks and other sundries. It can be taken out by being lifted up slightly.

Note: Don't pull out the bottle pedestal at the refrigerating door forcibly during disassembly, to avoid damaging the refrigerator.



Take out by pulling upwardly and outwardly in a slight way



Take out by pulling outwardly and upwardly in a slight way

Changing the Light

Any replacement or maintenance of the LED lamps is intended to be made by the manufacturer, its service agent or similar qualified person.

Maintenance

It is suggested to maintain the refrigerator regularly ;

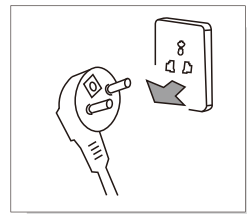
- Unplug the power plug to prevent from electric shock;
- Use wet cloth or neutral detergent (cleanser essence) to wipe off the oil contamination and other dirt. Then completely wipe off the detergent.
- Do not use alkaline detergent, soap powder, gasoline and alcohol, talcum powder etc.; otherwise the coats or plastics may be damaged;
- Regularly clean the refrigerator body and clear the ground dusts to keep the refrigerator clean.

Inspections after maintenance:

1. Whether there are damages to the power line and plug;
2. Whether there are dusts on the power plug;
3. Whether there is abnormal heat on the plug;
4. Whether the socket is loose;
5. Whether the plug is totally inserted.

Note:

If the power line and plug is damaged and there exist dusts, electric shock or fire may occur;
After unplugging the plug, 5 minutes must pass before re-plugging it;
Do not put your hands under the refrigerator to avoid getting hurt.



Unplug the refrigerator plug before cleaning



Please use neutral detergent

Failure analysis

The following items shall be inspected before occurring failures which require maintenance:

Failures:Refrigerator does not work,The refrigeration effect is poor

Causes:1. Check the connection of power supply. 2. Check whether the refrigerator is exposed to direct sunlight or whether there is heat source nearby. 3. Check whether there is heat dissipation space around refrigerator.

Remedies:1. Connect the power supply. 2. Move the refrigerator to a place without direct sunlight and heat source. 3. Leave sufficient space between refrigerator and wall.

Failures:Foods in refrigerating chamber are frozen

Causes:1. Check whether the setting temperature is too low. 2. Check whether foods with too much water are too close to the rear wall.

Remedies:1. Adequately increase the temperature. 2. Move the foods with too much water to the door side of glass shelf

Failures:There is abnormal sound in refrigerator

Causes:1. Check whether the bottom of refrigerator is stable. 2. Check whether the refrigerator is too close to the wall. 3. Check whether the refrigerator touches other objects.

Remedies:1. Adjust the bottom adjusting leg to stabilize the refrigerator. 2. Leave sufficient space around refrigerator. 3. Remove the obstacles.

Failures:There is abnormal odor in refrigerator

Causes:1. Check whether the foods are sealed for storage. 2. Check whether the refrigerator is clean. 3. Check whether the foods are stored for too long time.

Remedies:1. Sealed foods for storage. 2. Regularly clean the refrigerator. 3.Do not store foods for too long time.

Non-failures

Phenomenon:Warm or hot on two sides and spacing part surface between refrigerating chamber and freezing chamber.

Cause:Refrigerator pipes (condenser, anti-fog pipes) are on two sides and front part of refrigerator for heat dissipation and to prevent from condensation.

Phenomenon:The door is too tight and not easy to open

Cause:Reopening of the door immediately after closing it is hard because hot air enters the refrigerator and contracts to produce pressure difference. It is easy to open the door after a while.

Phenomenon:There is water ripple in refrigerator

Cause:When starting or stopping the compressor, the refrigerant will make such sound; Water produced after defrosting will also make such sound.

Phenomenon:There is "Click" sound or tick sound in refrigerator

Cause:Shrinkage and swelling of case will make such sound;When the case is cold or the door is opened, this sound will occur;

Phenomenon:There is hum sound in refrigerator

Cause:Running of compressor will make such sound (if the refrigerator is not leveled, this sound will be louder)

Phenomenon:There is condensation or frosting freezing chamber door surface or food surface

Cause:Temperature or humidity around the refrigerator is high;The door is opened for too long time;The foods with too much water are not sealed or tightly wrapped

Phenomenon:There is condensation on the built-in light surface

Cause:Light will produce heat after being lit, and the door is opened for too long time. So there is temperature difference, and thus the light case will have condensation.

Phenomenon:There is condensation and water mist on body

Cause:Humidity around refrigerator is high, and the moisture in the air will gather in the case to form condensation

Technical parameter

Climate type	SN/N/ST/T					
Electric shock resistance	I					
Star sign	✳️					
Total Storage Volume	443L					
Storage Volume of Fridge	300L					
Storage Volume of Freezer	143L					
Power type	220-240V~/50Hz					
Rated current	1.53A					
Energy consumption E32	1.065 kWh/24h					
Annual energy consumption AE	285 kWh/a					
Lamp power	2W					
Weight	85kg					
Dimension	703x677x1890					
Refrigerant and charge amount	R600a,61g					
Noise Volume	37dB(A)					

Packing list

Refrigerating shelf	3				
Fruit and vegetable box	1				
Cover	1				
Bottle bracket	6				
Ice-making box	1				
Egg box	1				
Freezer upper drawer	1				
Freezer drawer	1				
Operating instruction	1				

Safe recovery instructions

Disposal

Old appliances still have some surplus value. An environmentally friendly approach will ensure that valuable raw materials are recycled.

The refrigerants used in your equipment and insulation materials require special handling procedures. Make sure there is no pipe damage on the back of the equipment before handling. Up-to-date information on the options for disposing of old equipment and packaging from old equipment can be obtained from the local municipal office.

Correct Disposal of this product.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Table 1 Climate classes

Class	Symbol	Ambient temperature ranges°C
Extended temperate	SN	+ 10 to + 32
Temperate	N	+ 16 to + 32
Subtropical	ST	+ 16 to + 38
Tropical	T	+ 16 to + 43

Extended temperate: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C';

temperate: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 ° C to 32 ° C' ;

Subtropical: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 ° C to 38 ° C' ;

Tropical: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 ° C to 43 ° C' ;

Dear customer

if you need customer service, please check warranty card for further information.

EN

DISCLAIMER / WARNING

Some (simple) failures can be adequately handled by the end-user without any safety issue or unsafe use arising, provided that they are carried out within the limits and in accordance with the following instructions (see the "Self-Repair" section).

Therefore, unless otherwise authorized in the "Self-Repair" section below, repairs shall be addressed to registered professional repairers in order to avoid safety issues. A registered professional repairer is a professional repairer that has been granted access to the instructions and spare parts list of this product by the manufacturer according to the methods described in legislative acts pursuant to Directive 2009/125/EC.

However, only the service agent (i.e. authorized professional repairers) that you can reach through the phone number given in the user manual/warranty card or through your authorized dealer may provide service under the guarantee terms. Therefore, please be advised that repairs by professional repairers (who are not authorized by Beko) shall void the guarantee.

Self-Repair

Self-repair can be done by the end-user with regard to the following spare parts: door handles, door hinges, trays, baskets and door gaskets (an updated list is also available in support.beko.com as of 1st March 2021).

Moreover, to ensure product safety and to prevent risk of serious injury, the mentioned self-repair shall be done following the instructions in the user manual for self-repair or which are available in support.beko.com. For your safety, unplug the product before attempting any self-repair.

Repair and repair attempts by end-users for parts not included in such list and/or not following the instructions in the user manuals for self-repair or which are available in support.beko.com, might give rise to safety issues not attributable to Beko, and will void the warranty of the product.

Therefore, it is highly recommended that end-users refrain from the attempt to carry out repairs falling outside the mentioned list of spare parts, contacting in such cases authorized professional repairers or registered professional repairers. On the contrary, such attempts by end-users may cause safety issues and damage the product and subsequently cause fire, flood, electrocution and serious personal injury to occur.

By way of example, but not limited to, the following repairs must be addressed to authorized professional repairers or registered professional repairers: compressor, cooling circuit, main board, inverter board, display board, etc.

The manufacturer/seller cannot be held liable in any case where end-users do not comply with the above.

The spare part availability of the refrigerator that you purchased is 10 years.

During this period, original spare parts will be available to operate the refrigerator properly. The minimum duration of guarantee of the refrigerator that you purchased is 24 months.

This product is equipped with a lighting source the "G" energy class.

of The lighting source in this product shall only be replaced by professional repairers.

BEKO UK AND IRELAND STANDARD MANUFACTURER GUARANTEE TERMS AND CONDITIONS

Your new Beko product is guaranteed against faulty materials, defective components or manufacturing defects.

The standard guarantee starts from the date of original purchase of the product, and lasts for a period of twelve (12) months unless Beko plc (the "Manufacturer") agrees to extend the guarantee for the product in writing.

If you have purchased an American style Fridge freezer, the standard guarantee starts from the date of original purchase of the product, and lasts for a period of twenty-four (24) months unless Beko plc (the "Manufacturer") agrees to extend the guarantee for the product in writing.

If you have any questions about the guarantee on your product (including how long it is valid), please contact your retailer or our contact centre on **0333 207 9710** (UK and Northern Ireland) or **01 862 3411** (Republic of Ireland)

This guarantee does not in any way diminish or affect your statutory rights in connection with the product. This guarantee is in addition to your statutory rights as a consumer. If you have any questions about these rights, please contact the retailer from which you purchased the product. In certain circumstances, it is possible that your statutory rights may offer additional or higher levels of protection than those offered under the terms of this guarantee.

What is covered by this guarantee?

- Repairs to the product required as a result of faulty materials, defective components or manufacturing defects.
- Functional replacement parts to repair a product.
- The costs of a Beko Approved Engineer to carry out the repair.

What is not covered?

- Transit and delivery damage.
- Cabinet or appearance parts, including but not limited to control knobs, flaps and handles.
- Accessories and/or consumable items including but not limited to ice trays, scrapers, cutlery baskets, filters and light bulbs.
- Repairs necessary as a direct or indirect result of:
 - Accidental damage, misuse or abuse of a product.
 - An attempted repair of a product by anyone other than a Beko Approved Engineer (the "Engineer").
 - Installation or use of a product where such installation or use fails to meet the requirements contained in this guarantee or the User Instructions Booklet.
- Repairs to a product operated at any time on commercial or non-residential household premises (unless we have previously agreed to the installation environment).

This guarantee is limited to the cost of repairing the product. To the extent permitted by law, the Manufacturer does not accept and will not be held liable for any financial loss incurred in connection with the failure of any product to operate in accordance with the expected standards. Such financial loss includes but is not limited to loss arising from:

- Time taken off work.
- Damaged food, clothing or other items.
- Meals taken at restaurants or from takeaways.
- General compensation for inconvenience.

Important Notes

1. Your product is designed and built for domestic household use only.
2. The guarantee will automatically be void if the product is installed or is used in commercial or non-residential domestic household premises, unless we have previously agreed to the installation environment.
3. The product must be correctly installed, located and operated in accordance with the instructions contained in the User Instructions Booklet provided with your product.
4. Professional installation by a qualified Electrical Domestic Appliance Installer is recommended for all Washing Machines, Dishwashers and Electric Cookers (as incorrect installation may result in you having to pay for the cost of repairing the product).
5. Gas Cookers must be professionally installed by a Gas Safe (or Gas Networks Ireland for Republic of Ireland) registered gas installer.
6. This guarantee is given in respect of products purchased and used within the United Kingdom and the Republic of Ireland.
7. This guarantee is effective from the initial date of purchase of a new product from an authorised retailer and will be void if the product is resold.
8. This guarantee does not apply to graded sales (where the product is purchased as a "second").

9. Possession of a copy of these terms and conditions does not necessarily mean that a product has the benefit of this guarantee. If you have any questions, please call our Call Centre on the number set out above.
10. The Manufacturer reserves the right to terminate the guarantee if its staff or representatives are subjected to physical or verbal abuse in the course of carrying out their duties.
11. Optional extras, where available (i.e. extendable feet) are supplied on a chargeable basis only.

Does Beko offer replacements?

This is a repair-only guarantee. On occasion, the Manufacturer may at its sole discretion, replace your product with a new product instead of carrying out a repair. Where a replacement is offered, this would normally be an identical model but when this is not possible, a model of similar specification will be provided. The Manufacturer will cover the costs and arrange for the delivery of the new product and for the return of the old product. Any costs related to disconnecting the faulty product and installing the replacement product will not be borne by the Manufacturer unless previously agreed to in writing. The original guarantee will continue to apply to the replacement product; the new product will not come with a new guarantee.

When will the repair take place?

Our Engineers work Monday to Friday 9.00am to 5.00pm. Appointments outside these hours may be possible at the sole discretion of the Manufacturer but cannot be guaranteed. Whilst our Engineers will endeavour to minimize inconvenience and to meet requests for specific timed appointments, this cannot be guaranteed. We will not be liable for delays or if it is unable to carry out a repair because a convenient appointment cannot be arranged.

Will there be any charge for the repairs?

It is your responsibility to provide evidence to the Engineer that your product is covered by this guarantee with a proof of purchase. The Manufacturer reserves the right to charge for the reasonable cost of any service call if:

- You cannot provide evidence that your product is covered by this guarantee.
- Where a service call has been made and the engineer finds that there is no fault with your product.
- That your product has not been installed or operated in accordance with the User Instructions Booklet.
- That the fault was caused by something other than faulty materials, defective components or manufacturing defects.
- For missed appointments.

Payment of these costs are due immediately upon the Engineer providing you with an invoice. The Manufacturer reserves the right to terminate the guarantee if you fail to pay the costs for the service call in a timely manner.

If you are a resident of the United Kingdom, this guarantee will be governed by English law and subject to the English Courts, save where you live in another part of the United Kingdom, in which case the law and courts of that location will apply.

If you are resident in the Republic of Ireland, this guarantee will be governed by Irish law and the Irish courts will have jurisdiction.

This guarantee is provided by Beko plc. Beko House, 1 Greenhill Crescent, Watford, Hertfordshire. WD18 8QU.

Beko plc is registered in England and Wales with company registration number 02415578.

BEKO UK AND IRELAND BUILT-IN APPLIANCES GUARANTEE TERMS AND CONDITIONS

If you have purchased a built-in or integrated appliance, and registered it within 90 days of purchase by completing the online registration form, then the standard 12 month guarantee will be extended to 24 months, under the same terms and conditions as detailed in our Standard Guarantee Terms and Conditions.

HOW TO OBTAIN SERVICE FOR YOUR APPLIANCE

Please keep your purchase receipt or other proof of purchase details in a safe place; you will need to have this documentation available should the product require attention under guarantee.

Please take a few moments to complete the details below, as you will need this information when you call us, or to use our online services. When you call us you may be required to input your serial number into your telephone keypad. For help please visit beko.co.uk/support/model-finder

- The product model number is printed on the Operating Instruction Booklet/ User guide
- The product model and serial number is printed on the Rating Label affixed to the appliance.
- The Retailer (Purchased from) and Date of purchase will be printed on your purchase receipt or other proof of purchase paperwork

Recording of these details alone will not count as proof of purchase. A valid proof of purchase is required for requesting service under guarantee.

Model number	Serial number	Purchased from	Date of purchase

For service under guarantee or for product advice please call our Contact centre

Before requesting service please check the troubleshooting guide in the Operating Instructions booklet, as a charge may be levied where no fault is found, and even though your product may still be under guarantee.

After arranging service the area around the product must be easily accessible to the Engineer, without the need for cabinets or furniture to be removed or moved.

It is your responsibility to ensure our Engineers have a clean and safe environment to carry out any repairs.

Please have your Model number and Serial number available when you call us, as you may be required to input your serial number into your telephone keypad during your call.

UK Mainland & Northern Ireland:

0333 207 9710

Landline or mobile calls to 0333 numbers cost no more than calls to geographic numbers 01 or 02, and are charged at the basic rate. Calls from landlines and mobiles are included in free call packages but please check with your telephone service provider for exact call charges.

Republic of Ireland:

01 862 3411

Service once the manufacturers guarantee has expired

If you have purchased an extended guarantee please refer to the instructions contained within the extended guarantee agreement document, otherwise please call us using the appropriate number above, where service can be obtained at a charge.

Should you experience any difficulty in obtaining service please call us on **0333 207 9710** or **01 862 3411**

Contact us though our website

Send us a secure message through our online contact us form. Please visit our website, click Contact Us and choose a product support topic from the list of options. Complete the required details and click send message.

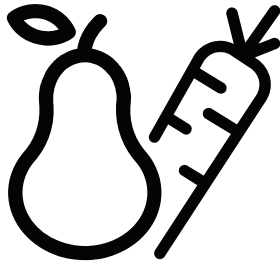
Product registrations

For UK registrations please visit beko.co.uk/register and for the Republic of Ireland visit beko.ie/register.

beko

Refrigerator

User manual



GNO43622XPN
GNO43622BN

EN/FR/IT/NL/PL/RO

CE UK
CA

Veillez lire ces instructions avant d'utiliser votre appareil

Nous vous remercions d'avoir choisi un appareil Beko.

Prenez le temps de lire ce manuel avant d'utiliser votre appareil, afin de vous assurer que vous savez comment utiliser les commandes et les fonctions en toute sécurité.

Suivez attentivement toutes les instructions de déballage et d'installation pour vous assurer que l'appareil est correctement branché et installé avant de l'utiliser.

Inscrivez le modèle et le numéro de série de votre produit sur la dernière page de ce manuel d'utilisation et conservez-les dans un endroit sûr, à proximité de l'appareil, pour pouvoir vous y référer facilement à l'avenir.

Ce manuel d'utilisation peut également s'appliquer à d'autres modèles. Les différences entre les modèles sont indiquées.

Si vous avez des questions ou des préoccupations, veuillez appeler notre centre de contact ou trouver de l'aide et des informations en ligne à l'adresse www.beko.co.uk

INFORMATIONS



Les informations relatives au modèle, telles qu'elles sont conservées dans la base de données des produits, peuvent être obtenues en accédant au site web suivant et en recherchant l'identifiant de votre modèle (*) figurant sur l'étiquette énergétique.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

Tables Des Matières

Merci d'avoir acheté un réfrigérateur Beko. Nous tenons à vous exprimer nos remerciements.

Nous sommes ravis que vous utilisiez le réfrigérateur Beko. Nous ferons de notre mieux pour vous fournir un service de qualité.

Consignes de sécurité.....	2
Présentation du produit.....	5
Manutention et mise en place.....	6
Préparations avant l'emploi.....	7
Notes d'utilisation.....	8
Entretien.....	14
Analyse de la défaillance.....	15
Absence de pannes.....	15
Caractéristique technique.....	16
Liste de colisage.....	16
Instructions pour une récupération en toute sécurité.....	17

1. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (enfants compris) ayant des capacités corporelles, sensorielles ou mentales restreintes ou manquant de connaissances ou d'expériences si ces dernières ne sont pas surveillées ou n'ont pas été informées quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de la sécurité. Il faut surveiller les enfants afin que ces derniers ne jouent pas avec l'appareil.
2. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le constructeur, une personne mandatée pour faire le SAV ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter toute mise en danger.
3. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans au moins ainsi que par des personnes ayant des capacités corporelles, sensorielles ou mentales restreintes ou manquant de connaissances ou d'expériences si celles-ci sont surveillées ou ont été informées quant à l'utilisation sûre de l'appareil et des risques existants. Surveillez les enfants afin qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être réalisés par des enfants laissés sans surveillance.
4. **AVERTISSEMENT** : Gardez les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, libres de toute obstruction.
5. **AVERTISSEMENT** : N'utilisez pas d'appareils mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.
6. **AVERTISSEMENT** : N'endommagez pas le circuit de refroidissement.
7. **AVERTISSEMENT** : N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.
8. Ne conservez pas dans cet appareil des substances explosives telles que des bombes aérosols contenant un agent propulseur inflammable.
9. Cet appareil est destiné à un usage domestique et n'est pas destiné aux utilisations suivantes :
 - coin cuisine dédié aux employés dans une boutique, un bureau et tout autre environnement de travail ;
 - les fermes, les clients des hôtels, des motels et d'autres environnements de type résidentiel ;
 - hébergements de type chambre d'hôtes ;
 - la restauration et les applications non commerciales similaires.
10. Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique F pour la source lumineuse ERP, test avec (sans) protection contre la lumière.

1. **Avertissement**

Avertissement : Pour assurer la libre ventilation, aucune barrière n'est permise autour de l'appareil ou dans la structure encastrée.

Avertissement : Il est interdit d'accélérer le processus de dégivrage à l'aide de quelque dispositif mécanique que ce soit ou par toute autre méthode que celle recommandée par le fabricant.

Avertissement : N'endommagez jamais le circuit de réfrigération.

Avertissement : N'utilisez jamais d'appareils électriques dans la chambre de conservation des aliments de l'appareil, à l'exception de ceux recommandés par le fabricant.

Avertissement : Ne placez jamais de boisson liquide ou d'aliment contenu dans un récipient en verre dans la chambre de congélation pour éviter qu'il ne se fissure.

Avertissement : Si le réfrigérateur est éteint, il ne doit pas être rallumé avant au moins 5 minutes, pour éviter d'endommager le compresseur.

Avertissement : Si vous constatez la présence d'une pièce sous tension, d'un bruit anormal, d'une odeur, d'une fumée ou d'une autre anomalie pendant l'utilisation, il est nécessaire d'éteindre l'appareil immédiatement et de contacter le service après-vente de la société dans les meilleurs délais.

Avertissement : Ne placez jamais vos doigts ou vos mains sous le réfrigérateur, en particulier sous la partie arrière du réfrigérateur, sinon les objets pointus risquent de vous blesser.

Avertissement : Les enfants ne doivent pas jouer ou grimper sur le réfrigérateur. Son utilisation par les enfants doit être supervisée par leurs parents pour éviter tout danger.

Avertissement : Ne placez jamais votre main entre les portes pour les ouvrir ou les fermer, pour éviter de vous coincer le doigt. La poignée de porte doit être utilisée pour ouvrir ou fermer la porte.

Avertissement : Pour les types de climat SN, N et ST, la plage de température ambiante de fonctionnement de l'appareil est comprise entre 10 et 38 °C ; pour les types de climat SN, N, ST et T, la plage de température ambiante de fonctionnement de l'appareil est comprise entre 10 et 43 °C. Si l'appareil fonctionne en dehors du type de climat nominal (plage de température ambiante), il se peut qu'il ne maintienne pas de température intérieure satisfaisante.



Avertissement : Risque d'incendie / matières inflammables

Avertissement : lorsque vous positionnez l'appareil, veillez à ne pas coincer ou endommager le cordon d'alimentation.

Avertissement : Ne placez pas de prises de courant multiples ou de blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.

Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils de réfrigération. L'ouverture prolongée de la porte peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.

Nettoyez régulièrement les surfaces susceptibles d'entrer en contact avec les aliments et les systèmes d'évacuation accessibles. Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés pendant 48 heures ; rincez le système d'eau raccordé à une source d'approvisionnement en eau si l'eau n'a pas été prélevée pendant 5 jours.

Conservez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés au réfrigérateur, de manière à ce qu'ils n'entrent pas en contact avec d'autres aliments ou qu'ils ne s'égouttent pas sur ceux-ci.

Les compartiments à deux étoiles pour aliments surgelés conviennent à la conservation d'aliments surgelés, à la conservation ou à la préparation de crèmes glacées et à la fabrication de glaçons.

Les compartiments à une, deux et trois étoiles ne conviennent pas à la congélation d'aliments frais. Si l'appareil de réfrigération reste vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez-le, nettoyez-le, séchez-le et laissez la porte ouverte afin d'éviter la formation de moisissures à l'intérieur de l'appareil.

2. Mises en garde

Mises en garde : l'alimentation électrique de ce produit doit être conforme à l'alimentation électrique mentionnée sur la plaque signalétique, et la prise indépendante standard à 3 trous doit être utilisée (au-dessus de 10 A, et mise à la terre de manière fiable). Une prise ne doit pas être partagée par plus d'un appareil, sous peine de provoquer un incendie dû à une surchauffe.

Mises en garde : ne tirez jamais directement sur le cordon d'alimentation. Il est nécessaire de tenir et de débrancher la fiche d'alimentation de la prise pour débrancher l'alimentation électrique. Ne touchez pas le câble d'alimentation ou la fiche avec la main mouillée, car vous risquez de vous électrocuter.

Mises en garde : le réfrigérateur ou toute autre charge lourde ne doit pas peser sur le cordon d'alimentation, et celui-ci ne doit pas être excessivement tordu. L'endommagement ou le dénudage du cordon d'alimentation peut provoquer un incendie ou une électrocution. Si le cordon d'alimentation est cassé ou coupé, veuillez contacter immédiatement le service après-vente.

Mises en garde : aucune matière inflammable ou explosive, ni aucune matière acide ou alcaline corrosive n'est autorisée dans le réfrigérateur.

Mises en garde : le réfrigérateur ne doit pas être utilisé en plein air.

Mises en garde : il est interdit de placer un récipient contenant du liquide sur le réfrigérateur, car sa rupture ou son renversement peut affecter l'isolation électrique du réfrigérateur et provoquer une électrocution ou un incendie.

Mises en garde : le réfrigérateur ne doit pas être démonté ou modifié sans autorisation. La réparation du réfrigérateur doit être effectuée par un spécialiste.

Mises en garde : en cas de fuite d'un gaz inflammable, il est nécessaire de fermer d'abord le robinet qui fuit, puis d'ouvrir la fenêtre pour ventiler, et il est interdit de débrancher immédiatement la fiche du

réfrigérateur pour éviter tout risque d'incendie ou d'explosion dû à une étincelle électrique.

Mises en garde : les appareils de réfrigération - en particulier les réfrigérateurs-congérateurs de type I - peuvent ne pas fonctionner correctement (possibilité de dégivrage du contenu ou température trop élevée dans le compartiment des aliments congelés) s'ils sont placés pendant une période prolongée en dessous de l'extrémité froide de la plage de températures pour laquelle ils sont conçus.

Mises en garde : il est impératif de ne pas dépasser le(s) délai(s) de conservation recommandé(s) par les fabricants de denrées alimentaires, quel que soit le type d'aliment.

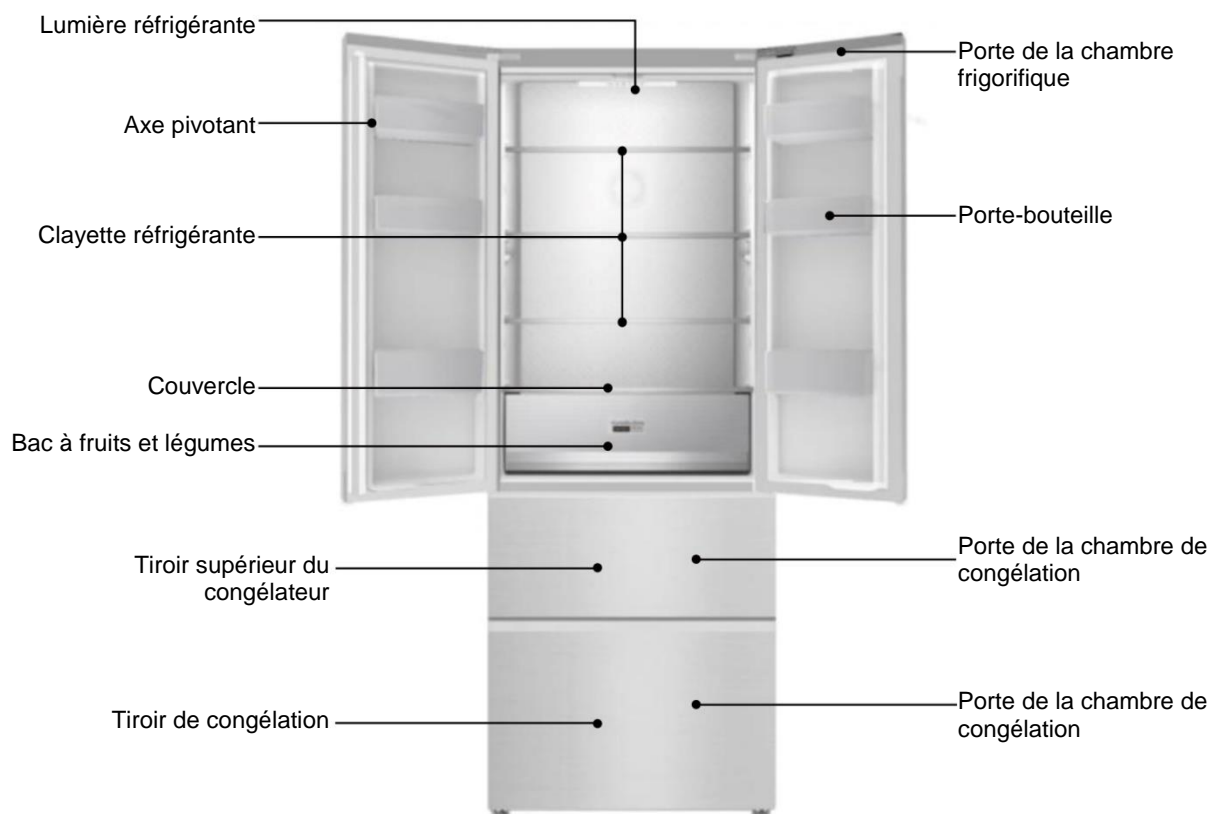
Mises en garde : prenez les précautions nécessaires pour éviter une augmentation excessive de la température des aliments congelés lors du dégivrage de l'appareil de réfrigération, par exemple en enveloppant les aliments congelés dans plusieurs couches de papier journal.

Mises en garde : une augmentation de la température des aliments congelés lors du dégivrage manuel, de l'entretien ou du nettoyage peut raccourcir la durée de conservation.

Mises en garde : prenez des précautions avec les aliments congelés conservés en cas d'arrêt prolongé de l'appareil de réfrigération (interruption de l'alimentation électrique ou défaillance du système de réfrigération).

Mises en garde : Prenez des mesures lorsque l'appareil de réfrigération est éteint et mis hors service temporairement ou pour une période prolongée (par exemple, vidage, nettoyage et séchage, et porte(s) ou couvercle(s) entrouvert(s)).

Présentation du produit



Les images ne sont données qu'à titre de référence. Reportez-vous au produit réel

Caractéristiques

- Régulation intelligente de la température par ordinateur ; refroidissement à l'air et hors gel.
- Réfrigérant respectueux de l'environnement, il utilise des matériaux sans CFC, des matériaux respectueux de l'environnement de type R600a. 80 % des principaux matériaux peuvent être recyclés.
- Des tiroirs transparents à l'aspect inédit, dont l'alimentation interne est visible d'un seul coup d'œil.
- Les clayettes de réfrigération en verre trempé sont réglables en hauteur, résistantes à l'usure, à la chaleur et pratiques.
- Le condensateur dissimulé présente un dos plat. Il présente un style parfait et coordonné, simple, facile à nettoyer et d'une très bonne utilisation de l'espace.
- Ce produit est équipé d'un compresseur muet efficace de marque internationale et d'une technologie de moussage spéciale. Il est peu bruyant et consomme peu d'énergie, et convient mieux aux familles et aux commerces.

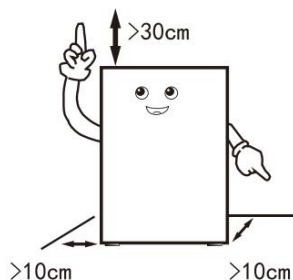
Recommandation :

Si votre produit est un produit amélioré, il se peut qu'il ne soit pas tout à fait identique à celui qui figure dans les instructions. Cependant, cela ne changera pas la performance et la méthode d'application.

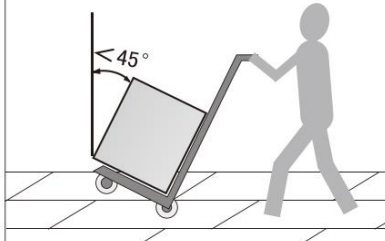
N'ayez aucune inquiétude quant à son utilisation.

Manutention et mise en place

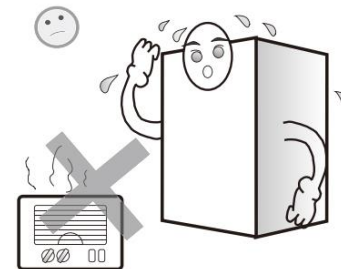
Il convient de laisser un certain espace autour du réfrigérateur, comme indiqué sur la figure.



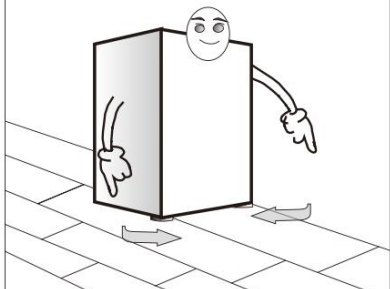
Pendant la manutention, la porte du réfrigérateur ne doit pas entrer en contact avec les outils de manutention.



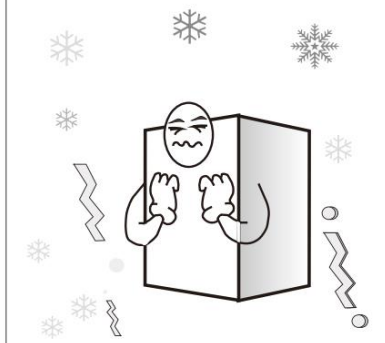
Le réfrigérateur doit être placé dans un environnement sec, bien ventilé, loin des rayons directs du soleil et des sources de chaleur.



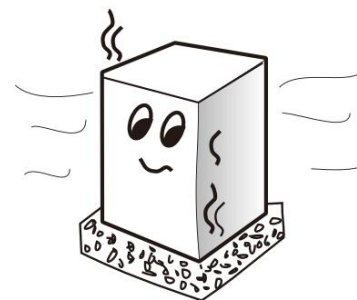
Le réfrigérateur doit être placé sur une surface plane et ferme. Si le sol n'est pas plat, ajustez le pied de réglage pour le maintenir à niveau.



Ne placez jamais le réfrigérateur dans un environnement trop froid où il risque de geler.



Le retrait de la base en mousse favorise la dissipation de la chaleur du fond et permet d'éviter les incendies.



Attention :

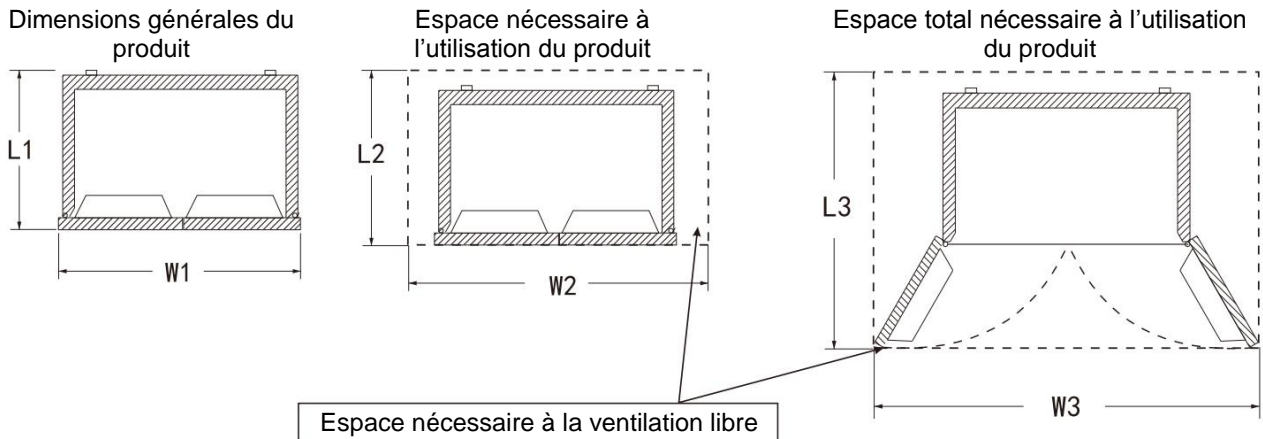
Lors de la manutention du réfrigérateur, deux personnes au moins sont nécessaires : l'une soulève le haut de la partie arrière, l'autre le bas (si une partie est coincée, son poids important peut provoquer un accident).

- Lorsque vous déplacez le réfrigérateur, le patin inférieur peut endommager et rayer le sol. Si vous devez déplacer le réfrigérateur sur une longue distance, les accessoires internes doivent être fixés à l'aide de ruban adhésif. Sinon, ils risquent d'être endommagés en s'entrechoquant.
- Veuillez placer le réfrigérateur dans un endroit peu exposé aux vibrations. Pour les utilisateurs se trouvant dans une région où les tremblements de terre sont fréquents, veuillez fixer le réfrigérateur contre un mur ou un montant. Sinon, la chute du réfrigérateur peut provoquer un accident.
- Il convient de laisser un espace suffisant autour de l'appareil. Si l'espace libre est trop réduit ou si des produits se trouvent sur le dessus ou sur les côtés, la dissipation de la chaleur du réfrigérateur sera affectée, ce qui entraînera un gaspillage inutile d'énergie électrique ainsi que des brûlures sur le mur et d'autres produits ; le contact entre l'arrière et le mur engendrera des vibrations et des nuisances sonores.
- Ajustez la partie avant et le pied de réglage du réfrigérateur pour le mettre à niveau. La mise à niveau du réfrigérateur entraîne des vibrations et des nuisances sonores.

Manutention et mise en place

Cet appareil de réfrigération n'est pas destiné à être encastré.

Les dimensions générales du produit et l'espace nécessaire à son utilisation sont indiqués dans les images suivantes :



Unité : mm

Dimensions générales du produit		Espace nécessaire à l'utilisation du produit		Espace total nécessaire à l'utilisation du produit	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
677	703	>L1+100	>W1+200	>L1+300	>W1+500

Préparations avant l'emploi

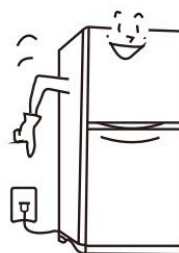
1. Retirez tous les éléments d'emballage tels que le ruban adhésif de fixation de la valise, etc.
2. Utilisez un chiffon humide et chaud pour nettoyer l'intérieur et l'extérieur du réfrigérateur (un détergent neutre peut être ajouté à l'eau chaude).
3. Après avoir mis le réfrigérateur à niveau et l'avoir nettoyé, laissez-le reposer pendant environ 5 heures avant de brancher la fiche d'alimentation pour le mettre en marche, et laissez-le refroidir pendant 2 à 3 heures avant d'y ranger des aliments.

1. Retirer le ruban de fixation

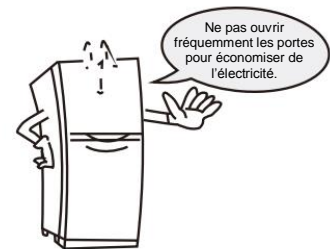


En été, il faut 24 heures pour congeler complètement les aliments. Vérifier l'état de la réfrigération le deuxième jour.

2. Brancher à l'alimentation



3. Entreposer les aliments 2 à 3 heures après avoir branché l'appareil



L'odeur du plastique disparaîtra automatiquement après un certain temps de congélation.

L'appareil doit être placé dans la zone la plus froide de la pièce, à l'écart des appareils produisant de la chaleur ou des conduits de chauffage, et à l'abri de la lumière directe du soleil.

Laissez les aliments chauds refroidir à température ambiante avant de les placer dans l'appareil. La surcharge de l'appareil oblige le compresseur à fonctionner plus longtemps. Les aliments qui congèlent trop lentement risquent de perdre leur qualité ou de se gâter.

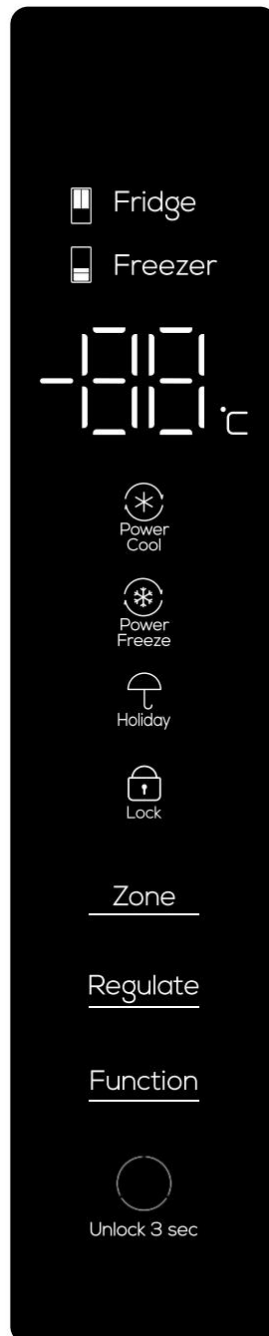
Veillez à emballer correctement les aliments et à essuyer les récipients avant de les placer dans l'appareil. Cela permet d'éviter la formation de givre à l'intérieur de l'appareil.

Le bac de stockage de l'appareil ne doit pas être recouvert de papier d'aluminium, de papier ciré ou d'essuie-tout. Les garnitures gênent la circulation de l'air froid, ce qui rend l'appareil moins efficace.

Organisez et étiquetez les aliments afin de réduire les ouvertures de portes et les recherches prolongées. Retirez autant de produits que nécessaire en une seule fois et fermez la porte le plus rapidement possible.

Notes d'utilisation

Fonctionnement et schéma du panneau d'affichage



L'illustration ci-dessus représente la carte de contrôle informatique du produit

Première mise sous tension

Lorsque le réfrigérateur est mis sous tension pour la première fois, il démarre le mode intelligent et se règle sur une température de 5 °C pour la chambre de réfrigération et de -18 °C pour la chambre de congélation.

Fonction de sécurité enfant

Activation : si aucune touche n'est actionnée sur l'écran d'affichage, le clavier est automatiquement verrouillé au bout de 30 secondes et la fonction de sécurité enfant est activée.

Désactivation : lorsque l'écran est verrouillé, appuyez sur la touche « Unlock 3 sec (déverrouiller en 3 secondes) » et maintenez-la enfoncée pendant 3 secondes pour le déverrouiller, et la fonction de sécurité enfant est désactivée.

Réglage manuel de la température

Si aucune touche n'est actionnée sur l'écran dans les 30 secondes, l'écran s'éteint automatiquement et le clavier est automatiquement verrouillé. Lorsque l'écran est éteint, appuyez sur le bouton pour la première fois pour réveiller l'écran ; appuyez et maintenez la touche « Unlock 3 sec (déverrouiller en 3 secondes) » pendant 3 secondes pour déverrouiller, puis appuyez à nouveau sur cette touche pour que les fonctions des touches soient utilisables.

Réglage de la température de la chambre de réfrigération (de 2 à 8 °C)

En mode déverrouillé, appuyez à plusieurs reprises sur la touche « Zone » jusqu'à ce que la zone de température de la chambre de réfrigération s'allume, puis appuyez sur la touche « Regulate (Réguler) » pour régler la température de la chambre de réfrigération. La température de la chambre de réfrigération doit être réglée dans la plage « 02 » - « 03 » - « 04 » - « 05 » - « 06 » - « 07 » - « 08 » - « 02 ». Sélectionnez la température appropriée avant d'arrêter d'appuyer sur la touche, puis réglez la plage de température pour confirmer.

Réglage de la température de la chambre de congélation (de -24 à -15 °C)

En mode déverrouillé, appuyez à plusieurs reprises sur la touche « Zone » jusqu'à ce que la zone de température de congélation s'allume, puis appuyez sur la touche « Regulate (Réguler) » pour régler la température de la chambre de congélation. La température de la chambre de congélation doit être réglée dans la plage « -24 » - « -23 » - « -22 » - « -21 » - « -20 » - « -19 » - « -18 » - « -17 » - « -16 » - « -15 » - « -24 ». Sélectionnez la température appropriée avant d'arrêter d'appuyer sur la touche, puis réglez la plage de température pour confirmer.

Fonction de refroidissement rapide

Lorsque le réfrigérateur est déverrouillé, appuyez plusieurs fois sur la touche « Fonction (Fonction) » jusqu'à ce que l'icône « Power Cool (Refroidissement rapide) » clignote, puis arrêtez d'appuyer sur la touche et attendez 3 secondes pour accéder à la fonction de refroidissement de la chambre de réfrigération. La même manipulation permet d'arrêter la fonction de refroidissement rapide. Une fois la fonction « Power Cool (Refroidissement rapide) » activée, le réfrigérateur quitte automatiquement la fonction « Power Cool (Refroidissement rapide) » après l'avoir activée pendant 2 heures. « Power Cool (Refroidissement rapide) »

En mode « Power Cool (Refroidissement rapide) », la température de réglage de la chambre de réfrigération affichée est de 2 °C jusqu'à ce que vous quittiez la fonction. En mode « Power Cool (Refroidissement rapide) », lorsque vous réglez d'autres fonctions, vous pouvez quitter automatiquement la fonction de refroidissement rapide. En mode « Power Cool (Refroidissement rapide) », la fonction de refroidissement rapide s'arrête automatiquement lorsque la porte du réfrigérateur est ouverte pendant plus de 3 minutes. (En mode « Power Cool (Refroidissement rapide) », lorsque vous réglez d'autres fonctions, vous pouvez quitter automatiquement la fonction de refroidissement rapide)

Fonction de congélation rapide

Lorsque le réfrigérateur est déverrouillé, appuyez à plusieurs reprises sur la touche « Fonction (Fonction) » jusqu'à ce que l'icône « Power Freeze (Congélation rapide) » clignote, puis arrêtez d'appuyer sur la touche et attendez 3 secondes pour accéder à la fonction de congélation de la chambre de congélation. La même manipulation permet d'arrêter la fonction de congélation rapide. Lorsque le réfrigérateur passe en mode « Power Freeze (Congélation rapide) », il quitte automatiquement la fonction de congélation après avoir passé 4 heures en mode congélation intensive.

En mode « Power Freeze (Congélation rapide) », la température de réglage de la chambre de congélation affichée est de -32 °C jusqu'à ce que vous quittiez la fonction. En mode « Power Freeze (Congélation rapide) », lorsque vous réglez d'autres fonctions, vous pouvez quitter automatiquement la fonction de congélation rapide. En mode « Power Freeze (Congélation rapide) », la fonction de refroidissement rapide s'arrête automatiquement lorsque la porte du congélateur est ouverte pendant plus de 3 minutes.

(En mode « Power Freeze (Congélation rapide) », lorsque vous réglez d'autres fonctions, vous pouvez quitter automatiquement la fonction de congélation rapide)

Fonction vacances

En mode déverrouillé, appuyez sur la touche « Fonction (Fonction) » jusqu'à ce que l'icône « Holiday (Vacances) » clignote, arrêtez d'appuyer sur la touche et attendez 3 secondes pour passer à la fonction vacances. En mode vacances, la position de la chambre de réfrigération du réfrigérateur indique « OF (Désactivé) », et la chambre de réfrigération passe en mode fermé. (En mode « Holiday (Vacances) », lorsque d'autres fonctions sont réglées, le réfrigérateur quittera automatiquement la fonction vacances)

Remarque : Avant d'activer la fonction vacances, veuillez sortir les aliments de la chambre de réfrigération.

Mémoire en cas de coupure de courant

Lorsque le courant est coupé, le mode de fonctionnement instantané au moment de la coupure est verrouillé. Après la coupure, le réfrigérateur recommencera à fonctionner toujours selon les réglages effectués avant la coupure.

Alarme de porte

Si la porte du réfrigérateur ou du congélateur n'est pas bien fermée ou reste ouverte pendant plus d'une minute, le signal sonore « Di, Di, Di » retentit. Appuyez sur n'importe quelle touche pour interrompre l'alarme ; elle reprend au bout de 1 minute ; fermez hermétiquement la porte du réfrigérateur ou du congélateur pour arrêter l'alarme.

Alerte de surchauffe de la chambre de congélation

Lorsque l'appareil est allumé et que la température de la chambre de congélation est supérieure à -12 °C, la boîte du schéma correspondant à la zone de température de la chambre de congélation s'allume et la zone numérique clignote. Appuyez sur n'importe quelle touche pour afficher la température de la chambre de congélation lorsqu'elle est en marche, appuyez à nouveau sur la touche ou attendez 10 secondes pour revenir à l'état d'affichage normal.

Fonction de protection de l'affichage

Si aucune touche n'est actionnée dans les 30 secondes, le réfrigérateur entre dans la fonction de protection de l'affichage et le clavier est automatiquement verrouillé. En mode de protection de l'affichage, appuyez sur n'importe quelle touche pour quitter ce mode.

Touches de commande

Conservation des aliments

Chambre de réfrigération (2 à 8 °C)

- La chambre frigorifique est principalement utilisée pour la conservation d'aliments à court terme, comme le lait, les œufs et les boissons en bouteille.
- Les légumes, melons et fruits doivent être placés dans le bac à fruits et légumes pour éviter les pertes d'eau.
- Les aliments cuits doivent être placés dans le réfrigérateur après avoir été emballés dans des sachets de conservation, afin d'éviter que le fond ne givre et que la consommation d'énergie n'augmente.

Chambre de congélation (-24 à -15 °C)

- La chambre de congélation est utilisée pour les aliments à conserver à long terme.
- Le poisson et la viande à congeler doivent être coupés en petits morceaux, emballés séparément dans des sacs de conservation, puis placés dans le tiroir à congélation.
- Le récipient en verre ou le récipient scellé rempli de liquide ne doit pas être conservé dans la chambre de congélation, afin d'éviter tout risque d'éclatement dû à la congélation.
- Les aliments frais ne doivent pas être entreposés avec les aliments congelés.
- Ne placez pas les aliments près de la paroi intérieure du congélateur, car les aliments et la paroi seraient congelés ensemble.

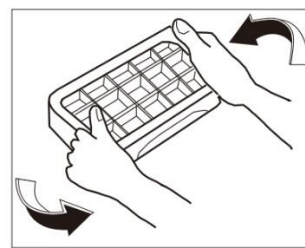
★★Recommandations :

Les aliments entreposés, le cas échéant, ne doivent pas obstruer la sortie du conduit d'air et l'orifice de retour, au risque d'affecter l'effet de réfrigération.

Avant d'être conservés dans le réfrigérateur, l'eau et les aliments surchauffés doivent être refroidis à la température ambiante.

Production de glace (si l'appareil dispose de cette fonction)

Remplissez le bac à glace avec 4/5 d'eau et placez-le dans la chambre de congélation. Une fois que l'eau du bac s'est transformée en glace, tordez légèrement le bac pour séparer la glace du bac. Toutefois, ne pliez pas le bac. Lorsque vous séparez la glace, enveloppez le bac avec du carton sec pour éviter les gelures aux doigts.



Conseils pour la conservation des aliments frais

Conservation dans le compartiment des aliments frais :

- Maintenez votre réfrigérateur à la température recommandée de 4 °C.
- Les aliments à conserver doivent être correctement scellés afin d'éviter toute altération des odeurs ou du goût.
- Ne conservez pas des quantités excessives d'aliments dans votre réfrigérateur. Laissez des espaces entre les aliments pour permettre à l'air froid de circuler autour d'eux afin d'obtenir un refroidissement meilleur et plus homogène.
- Pour réduire le temps d'ouverture des portes, les aliments consommés quotidiennement doivent être rangés à l'avant de la clayette.
- Laissez un espace entre les aliments et les parois intérieures, afin de permettre à l'air de circuler. Si vous rangez des aliments contre la paroi arrière, les aliments risquent de se congeler contre celle-ci.
- Les aliments chauds et cuits doivent être refroidis à température ambiante avant d'être conservés dans l'appareil. Les aliments chauds peuvent alors être conservés dans les clayettes inférieures du réfrigérateur. Ne mettez pas d'aliments chauds à proximité d'aliments très périssables.
- Décongelez vos aliments surgelés dans le compartiment à aliments frais. Vous pouvez ainsi utiliser les aliments congelés pour refroidir le compartiment des aliments frais et économiser de l'énergie.
- Si les fruits tropicaux non mûrs (mangues, melons, papayes, bananes, ananas) sont conservés au réfrigérateur, le processus de maturation peut en être accéléré, ce qui n'est pas conseillé, car cela raccourcit la durée de conservation. Cependant, la maturation des fruits fortement verts (pommes, poires) peut être favorisée pendant une certaine période dans le compartiment du réfrigérateur.
- Les oignons, l'ail, le gingembre et les autres légumes-racines doivent être conservés à l'abri de la lumière et de la chaleur, et non au réfrigérateur.
- Lorsque vous vous rendez compte qu'un aliment avarié se trouve à l'intérieur du réfrigérateur, vous devez le jeter. Si vous constatez la présence d'aliments avariés, nettoyez le revêtement intérieur ou les accessoires qui ont été en contact avec l'aliment afin d'éviter toute contamination.
- Les grands récipients de nourriture, tels que les soupes ou les ragoûts, peuvent être divisés en récipients peu profonds pour être rapidement refroidis au réfrigérateur. Les gros morceaux de viande cuite et les volailles entières doivent être découpés en morceaux plus petits dans le même objectif.
- Ne conservez pas d'aliments non emballés à proximité des œufs.
- Conservez les fruits et les légumes séparément et rangez-les les uns avec les autres : les pommes avec les pommes, les carottes avec les carottes. Les fruits et légumes dégagent différents gaz qui peuvent détériorer les autres.
- Sortez les légumes à feuilles des sacs en plastique et enveloppez-les dans une serviette en papier ou un torchon avant de les conserver au réfrigérateur. N'oubliez pas de les sécher s'ils sont rincés ou mouillés avant de les ranger.
- Conservez les fruits et légumes susceptibles de se dessécher dans des sacs en plastique perforés ou non scellés afin de maintenir un environnement humide tout en permettant à l'air de circuler.
- Les différents aliments doivent être placés dans des zones différentes en fonction de leurs propriétés :

« Veuillez vérifier la classe climatique de votre appareil indiquée sur la plaque signalétique. L'une des informations ci-dessous est valable pour votre appareil en fonction de la classe climatique indiquée. »
- SN : Tempéré étendu : cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10 et 32 °C
- N : Tempéré : cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 et 32 °C
- ST : Subtropical : cet appareil de réfrigération est conçu pour être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 et 38 °C
- T : Tropical : cet appareil de réfrigération est conçu pour être utilisé à des températures ambiantes allant de 16 à 43 °C

Aliments	Emplacement
Œufs	Étagère de porte
Produits laitiers (beurre, fromage)	Si disponible, compartiment BioFresh ou réfrigéré des clayettes les plus basses
Fruits, légumes et salades	Bac à fruits et légumes, bac à légumes ou compartiment EverFresh+ (si disponible)
Viande fraîche, volaille, poisson frais, saucisses, aliments cuits	Si disponible, compartiment BioFresh ou réfrigéré de la clayette la plus basse
Aliments prêts à consommer, produits emballés, aliments en conserve, produits marinés	Clayettes supérieures ou étagère de porte
Boissons, bouteilles, condiments, en-cas	Étagère de porte
Restes	Clayettes du milieu

Conservation dans le compartiment congélateur :

- Il est recommandé de maintenir le réglage du congélateur à -20 °C, sauf en cas de conditions ambiantes extrêmes.
- 4 à 6 heures avant la congélation, activez la fonction de congélation rapide pour accélérer la congélation.
- Les aliments chauds doivent être refroidis à température ambiante avant d'être placés dans le compartiment congélateur.
- Les aliments coupés en petites portions se congèlent plus rapidement et sont plus faciles à décongeler et à cuire.
- Il est préférable d'emballer les aliments avant de les mettre au congélateur.
- Afin d'éviter l'expiration des périodes de conservation, veuillez noter la date de congélation, la durée limite et le nom de l'aliment sur l'emballage en fonction des périodes de conservation des différents aliments.
- Ne dépassez pas les durées de conservation des aliments recommandées par les fabricants. Ne sortez du congélateur que la quantité nécessaire d'aliments.
- Consommez rapidement les aliments décongelés. Les aliments décongelés ne peuvent être recongelés que s'ils sont cuits. Il n'est pas sûr de consommer des aliments frais non cuits et recongelés.
- Lorsque vous congelez des aliments frais, évitez de les mettre en contact avec des aliments déjà congelés, car cela pourrait entraîner la décongélation des morceaux déjà congelés.

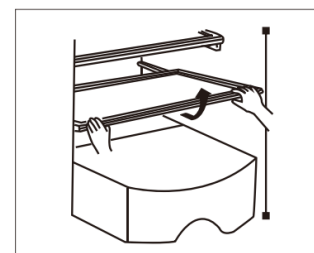
Lorsque vous conservez des aliments surgelés du commerce, veuillez suivre les directives suivantes :

- Respectez toujours les directives du fabricant en ce qui concerne la durée de conservation des aliments. Ne dépassez pas ces directives !
- Essayez de réduire au maximum le délai entre l'achat et le stockage afin de préserver la qualité des aliments.
 - Achetez des aliments surgelés qui ont été conservés à une température inférieure ou égale à -18 °C.
 - Évitez d'acheter des aliments dont l'emballage est recouvert de glace ou de givre - cela indique que les produits ont pu être partiellement décongelés et recongelés à un moment donné - les hausses de température affectent la qualité des aliments.
 - Nous recommandons une température de 4 °C pour le compartiment des aliments frais et de -20 °C pour le compartiment congélateur afin d'assurer une meilleure conservation des aliments.
 - À l'exception des conditions ambiantes extrêmes, si la température est réglée sur les valeurs recommandées de +4 °C/-20 °C, la fraîcheur globale sera prolongée dans les compartiments des aliments frais et des congélateurs. Si la température du compartiment des aliments frais est réglée sur une valeur plus basse, les fruits et légumes frais risquent d'être partiellement congelés ou exposés à des lésions dues au froid, tandis qu'une température plus élevée peut entraîner une détérioration plus rapide des aliments très périssables (produits laitiers, produits à base de viande).

Notes d'utilisation

Méthode de démontage et de montage d'un accessoire

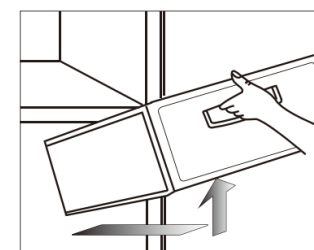
- Clayette en verre dans la chambre de réfrigération : la hauteur de la clayette est réglable, ce qui facilite le rangement d'articles de différents volumes. Tirez légèrement la clayette vers l'extérieur et vers le haut pour la retirer.
- Bac à fruits et légumes : pour conserver les légumes et les fruits. Il peut être retiré en étant tiré vers l'extérieur.
- Tiroir dans la chambre de congélation : pour la conservation des aliments à conserver à long terme, tels que la viande et le poisson. Il peut être retiré en étant tiré vers l'extérieur et soulevé.



Retirez en tirant légèrement vers le haut et vers l'extérieur

Recommandations : il est recommandé de placer le gros morceau de viande après l'avoir découpé en petits morceaux, afin d'éviter une découpe difficile après la congélation. Les denrées alimentaires à congélation rapide doivent être réparties uniformément et rangées ensemble après avoir été congelées.

- Porte-bouteille dans la porte réfrigérante : pour conserver les œufs, diverses boissons en bouteilles et autres produits divers. Il peut être retiré en étant légèrement soulevé.



Retirez-le en le tirant légèrement vers l'extérieur et vers le haut

Remarque : Ne tirez pas de force sur le porte-bouteille dans la porte du réfrigérateur pendant le démontage, afin de ne pas endommager le réfrigérateur.

Changement de la lampe

Tout remplacement ou entretien des lampes LED doit être effectué par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire.

Entretien

Il est conseillé d'entretenir régulièrement le réfrigérateur.

- Débranchez la fiche d'alimentation pour éviter tout risque d'électrocution.
- Utilisez un chiffon humide ou un détergent neutre (essence de nettoyage) pour essuyer les souillures d'huile et les autres saletés. Essuyez ensuite complètement le détergent.
- N'utilisez pas de détergent alcalin, de savon en poudre, d'essence et d'alcool, de talc, etc., sous peine d'endommager les revêtements ou les plastiques.
- Nettoyez régulièrement le corps du réfrigérateur et enlevez les poussières au sol pour garder le réfrigérateur propre.

Inspections après l'entretien :

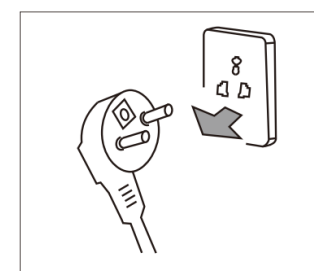
1. Si la ligne électrique et la prise ont été endommagées. 2. La présence de poussières sur la fiche d'alimentation. 3. S'il y a une chaleur anormale sur la fiche. 4. Si la douille est desserrée. 5. Si la fiche est complètement insérée.

Remarque :

Si la ligne électrique et la prise sont endommagées et qu'il y a des poussières, une électrocution ou un incendie peut se produire.

Après avoir débranché la prise, il faut attendre 5 minutes avant de la rebrancher.

Ne mettez pas vos mains sous le réfrigérateur pour éviter de vous blesser.



Débranchez la prise du réfrigérateur avant de le nettoyer



Veuillez utiliser un détergent neutre

Analyse de la défaillance

Les éléments suivants doivent être inspectés avant que ne surviennent des défaillances nécessitant un entretien :

Pannes : le réfrigérateur ne fonctionne pas, l'effet de réfrigération est médiocre

Raisons : 1. Vérifiez le branchement de l'alimentation électrique. 2. Vérifiez si le réfrigérateur est exposé à la lumière directe du soleil ou s'il y a une source de chaleur à proximité. 3. Vérifier s'il y a un espace de dissipation de la chaleur autour du réfrigérateur.

Solutions : 1. Branchez l'alimentation. 2. Déplacez le réfrigérateur dans un endroit sans soleil direct ni source de chaleur. 3. Laissez un espace suffisant entre le réfrigérateur et le mur.

Pannes : Les aliments dans la chambre de réfrigération sont congelés

Raisons : 1. Vérifiez si la température de réglage est trop basse. 2. Vérifiez si les aliments contenant trop d'eau sont trop proches de la paroi arrière.

Solutions : 1. Augmentez suffisamment la température. 2. Déplacez les aliments contenant trop d'eau vers le côté porte de la clayette en verre.

Pannes : Le réfrigérateur émet un bruit anormal

Raisons : 1. Vérifiez si la partie arrière du réfrigérateur est stable. 2. Vérifiez si le réfrigérateur n'est pas trop près du mur. 3. Vérifiez si le réfrigérateur touche d'autres objets.

Solutions : 1. Réglez le pied de réglage inférieur pour stabiliser le réfrigérateur. 2. Laissez suffisamment d'espace autour du réfrigérateur. 3. Enlevez les obstacles.

Pannes : Il y a une odeur anormale dans le réfrigérateur

Raisons : 1. Vérifiez si les aliments sont scellés en vue de leur conservation. 2. Vérifiez que le réfrigérateur est propre. 3. Assurez-vous que les aliments ne sont pas conservés trop longtemps.

Solutions : 1. Aliments scellés à conserver. 2. Nettoyez régulièrement le réfrigérateur. 3. Ne conservez pas les aliments trop longtemps.

Absence de pannes

Phénomène : Chaleur ou tiédeur sur les deux côtés et espacement de la surface entre la chambre de réfrigération et la chambre de congélation.

Raison : Les tuyaux du réfrigérateur (condenseur, tuyaux antibuée) se trouvent sur les deux côtés et sur la partie avant du réfrigérateur pour dissiper la chaleur et éviter la condensation.

Phénomène : La porte est trop serrée et n'est pas facile à ouvrir

Raison : La réouverture de la porte immédiatement après sa fermeture est difficile, car l'air chaud entre dans le réfrigérateur et se contracte en produisant une différence de pression. Il est facile d'ouvrir la porte après un certain temps.

Phénomène : Il y a des ondulations d'eau dans le réfrigérateur

Raison : Lors du démarrage ou de l'arrêt du compresseur, le réfrigérant émet ce son.

L'eau produite après le dégivrage émet également ce type de son.

Phénomène : Le réfrigérateur émet un « clic » ou un « tic »

Raison : Le rétrécissement et le gonflement de la caisse produisent ce type de son ; lorsque la caisse est froide ou que la porte est ouverte, ce son se produit.

Phénomène : Le réfrigérateur émet un bourdonnement

Raison : Le fonctionnement du compresseur émet ce son (si le réfrigérateur n'est pas à plat, ce son est plus fort)

Phénomène : Il y a de la condensation ou du givre sur la surface de la porte de la chambre ou sur la surface des aliments

Raison : La température ou l'humidité autour du réfrigérateur est élevée ; la porte est ouverte trop longtemps ; les aliments contenant trop d'eau ne sont pas scellés ou emballés hermétiquement


Phénomène : Il y a de la condensation sur la surface de l'éclairage intégré

Raison : La lampe produit de la chaleur après avoir été allumée, et la porte est ouverte pendant trop longtemps. Il y a donc une différence de température et, par conséquent, il y aura de la condensation dans le boîtier de la lampe.

Phénomène : Il y a de la condensation et de la brume d'eau sur le corps

Raison : L'humidité autour du réfrigérateur est élevée, et l'humidité de l'air s'accumule dans le boîtier pour former de la condensation

Caractéristique technique

Type de climat	SN/N/ST/T						
Résistance aux décharges électriques	I						
Signe astrologique	 ***						
Volume total de rangement	443 L						
Volume de rangement du réfrigérateur	300 L						
Volume de rangement du congélateur	143 L						
Type d'alimentation	220-240 V~/50 Hz						
Courant nominal	1,53 A						
Consommation d'énergie E32	1,065 kWh/24 h						
Consommation annuelle d'énergie annuelle	285 kWh/a						
Puissance de la lampe	2 W						
Poids	85 kg						
Dimensions	703 x 677 x 1890						
Quantité de réfrigérant et de charge	R600a, 61 g						
Volume sonore	37 dB(A)						

Liste de colisage

Clayette réfrigérante	3						
Bac à fruits et légumes	1						
Couvercle	1						
Support de bouteille	6						
Bac à glaçons	1						
Casier à œufs	1						
Tiroir supérieur du congélateur	1						
Tiroir de congélation	1						
Consignes d'utilisation	1						

Instructions pour une récupération en toute sécurité

Mise au rebut

Les vieux appareils ont encore une certaine valeur résiduelle. Une approche respectueuse de l'environnement permettra de recycler des matières premières précieuses.

Les réfrigérants utilisés dans votre équipement et les matériaux d'isolation nécessitent des procédures de manipulation particulières. Assurez-vous qu'aucun tuyau n'est endommagé à l'arrière de l'appareil avant de le manipuler. Des informations actualisées sur les possibilités d'élimination des anciens équipements et des emballages des anciens équipements peuvent être obtenues auprès du bureau municipal local.

Mise au rebut adéquate de ce produit.



Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, et ce dans toute l'Union européenne. Afin de prévenir tout danger pour l'environnement ou la santé humaine provenant d'une élimination incontrôlée des déchets, recyclez cet appareil de façon responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour recycler votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de collecte et de récupération ou contactez le détaillant auprès duquel le produit a été acheté. Le magasin peut reprendre votre produit en vue de son recyclage en toute sécurité.

Tableau 1 Classes de climat

Classe	Symbole	Plages de température ambiante °C
Tempéré étendu	SN	+10 à +32
Tempéré	N	+16 à +32
Subtropical	ST	+16 à +38
Tropical	T	+16 à +43

Tempéré étendu : cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10 et 32 °C.

Tempéré : cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 et 32 °C.

Subtropical : cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 et 38 °C.

Tropical : cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16 et 43 °C.

Cher client/chère cliente

si vous avez besoin d'un service après-vente, veuillez consulter la carte de garantie pour plus d'informations.

FR

CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ/AVERTISSEMENT

Certaines pannes (simples) peuvent être traitées de manière adéquate par l'utilisateur final sans qu'il y ait de problème de sécurité ou d'utilisation dangereuse, à condition qu'elles soient effectuées dans les limites et conformément aux instructions suivantes (voir la section « Auto-réparation »).

Par conséquent, sauf autorisation contraire dans la section « Auto-réparation » ci-dessous, les réparations doivent être confiées à des réparateurs professionnels agréés afin d'éviter les problèmes de sécurité. Un réparateur professionnel agréé est un réparateur professionnel auquel le fabricant a donné accès aux instructions et à la liste des pièces détachées de ce produit, conformément aux méthodes décrites dans les actes législatifs adoptés en vertu de la directive 2009/125/CE.

Toutefois, seul l'agent de service (c'est-à-dire les réparateurs professionnels agréés) que vous pouvez joindre au numéro de téléphone indiqué dans le manuel de l'utilisateur/la carte de garantie ou par l'intermédiaire de votre revendeur agréé peut fournir un service dans le cadre des conditions de la garantie. Par conséquent, veuillez noter que les réparations effectuées par des réparateurs professionnels (non agréés par Beko) annulent la garantie.

Auto-réparation

L'utilisateur final peut effectuer lui-même les réparations concernant les pièces détachées suivantes : poignées de porte, charnières de porte, plateaux, paniers et joints de porte (une liste mise à jour est également disponible sur support.beko.com à partir du 1^{er} mars 2021).

En outre, afin de garantir la sécurité du produit et d'éviter tout risque de blessure grave, l'autoréparation mentionnée doit être effectuée en suivant les instructions du manuel de l'utilisateur pour l'autoréparation ou qui sont disponibles sur le site support.beko.com. Pour votre sécurité, débranchez l'appareil avant toute réparation.

Les réparations et les tentatives de réparation effectuées par les utilisateurs finaux pour des pièces qui ne figurent pas dans cette liste et/ou qui ne suivent pas les instructions des manuels d'utilisation pour l'autoréparation ou qui sont disponibles sur support.beko.com, peuvent donner lieu à des problèmes de sécurité qui ne sont pas imputables à Beko, et annuleront la garantie du produit.

Par conséquent, il est fortement recommandé aux utilisateurs finaux de ne pas tenter d'effectuer des réparations ne relevant pas de la liste des pièces détachées mentionnée, et de s'adresser dans ce cas à des réparateurs professionnels agréés ou à des réparateurs professionnels enregistrés. Au contraire, de telles tentatives de la part des utilisateurs finaux peuvent poser des problèmes de sécurité et endommager le produit, ce qui peut entraîner des incendies, des inondations, des électrocutions et des blessures graves.

À titre d'exemple, mais sans s'y limiter, les réparations suivantes doivent être confiées à des réparateurs professionnels agréés ou à des réparateurs professionnels enregistrés : compresseur, circuit de refroidissement, carte principale, carte d'inversion, carte d'affichage, etc.

Le fabricant/vendeur ne peut être tenu pour responsable dans le cas où les utilisateurs finaux ne se conforment pas à ce qui précède.

La disponibilité des pièces détachées du réfrigérateur que vous avez acheté est de 10 ans.

Pendant cette période, des pièces de rechange d'origine seront disponibles pour faire fonctionner le réfrigérateur correctement. La durée minimale de garantie du réfrigérateur que vous avez acheté est de 24 mois.

Ce produit est équipé d'une source d'éclairage de classe énergétique « G ».

La source d'éclairage de ce produit ne doit être remplacée que par des réparateurs professionnels.

CONDITIONS DE LA GARANTIE STANDARD DU FABRICANT BEKO POUR LE ROYAUME-UNI ET L'IRLANDE

Votre nouveau produit Beko est garanti contre les matériaux défectueux, les composants défectueux ou les défauts de fabrication.

La garantie standard prend effet à la date de l'achat initial du produit et dure douze (12) mois, sauf si Beko plc (le « fabricant ») accepte de prolonger la garantie du produit par écrit.

Si vous avez acheté un réfrigérateur-congélateur de style américain, la garantie standard commence à la date d'achat initial du produit et dure une période de vingt-quatre (24) mois, à moins que Beko plc (le « fabricant ») n'accepte de prolonger la garantie du produit par écrit.

Si vous avez des questions sur la garantie de votre produit (y compris sur sa durée de validité), veuillez contacter votre détaillant ou notre centre de contact au **0333 207 9710** (Royaume-Uni et Irlande du Nord) ou au **01 862 3411** (République d'Irlande)

Cette garantie ne diminue ni n'affecte en aucune façon vos droits statutaires en rapport avec le produit. Cette garantie s'ajoute à vos droits statutaires en tant que consommateur. Si vous avez des questions concernant ces droits, veuillez contacter le détaillant auprès duquel vous avez acheté le produit. Dans certaines circonstances, il est possible que vos droits statutaires offrent des niveaux de protection supplémentaires ou plus élevés que ceux offerts dans le cadre de cette garantie.

Qu'est-ce qui est couvert par cette garantie ?

- Réparations du produit nécessaires en raison de matériaux défectueux, de composants défectueux ou de défauts de fabrication.
- Pièces de rechange fonctionnelles pour réparer un produit.
- Les frais d'un technicien agréé Beko pour effectuer la réparation.

Qu'est-ce qui n'est pas couvert ?

- Dommages liés au transport et à la livraison.
- Pièces de l'armoire ou de l'apparence, y compris, mais sans s'y limiter, les boutons de commande, les volets et les poignées.
- Accessoires et/ou articles consommables, notamment bacs à glace, grattoirs, paniers à couverts, filtres et ampoules.
- Les réparations nécessaires en conséquence directe ou indirecte de :
 - Dommages accidentels, mauvaise utilisation ou abus d'un produit.
 - Tentative de réparation d'un produit par une personne autre qu'un technicien agréé par Beko (le « technicien »).
 - L'installation ou l'utilisation d'un produit qui ne répond pas aux exigences de la présente garantie ou du livret d'instructions de l'utilisateur.
- Les réparations d'un produit utilisé à tout moment dans des locaux commerciaux ou non résidentiels (sauf si nous avons préalablement accepté l'environnement d'installation).

Cette garantie est limitée au coût de la réparation du produit. Dans la mesure où la loi le permet, le fabricant n'accepte pas et ne sera pas tenu responsable de toute perte financière liée au fait qu'un produit ne fonctionne pas conformément aux normes prévues. Ces pertes financières comprennent, sans s'y limiter, les pertes résultant de ce qui suit :

- Temps d'arrêt de travail.
- Nourriture, vêtements ou autres objets endommagés.
- Repas pris au restaurant ou à emporter.
- Indemnisation générale en cas de désagrément.

Remarques importantes

1. Votre produit est conçu et fabriqué pour un usage domestique uniquement.
2. La garantie sera automatiquement annulée si le produit est installé ou utilisé dans des locaux commerciaux ou domestiques non résidentiels, à moins que nous n'ayons préalablement donné notre accord sur l'environnement d'installation.
3. Le produit doit être correctement installé, situé et utilisé conformément aux instructions contenues dans le livret d'instructions de l'utilisateur fourni avec votre produit.

4. L'installation professionnelle par un installateur qualifié d'appareils électroménagers est recommandée pour tous les lave-linge, lave-vaisselle et cuisinières électriques (car une installation incorrecte peut entraîner des frais de réparation du produit).
5. Les cuisinières à gaz doivent être installées professionnellement par un installateur agréé Gas Safe (ou Gas Networks Ireland pour la République d'Irlande).
6. Cette garantie s'applique aux produits achetés et utilisés au Royaume-Uni et en République d'Irlande.
7. Cette garantie est effective à partir de la date initiale d'achat d'un produit neuf auprès d'un détaillant agréé et sera annulée en cas de revente du produit.
8. Cette garantie ne s'applique pas aux ventes de produits reconditionnés (lorsque le produit est acheté de « seconde main »).
9. La possession d'une copie de ces conditions générales ne signifie pas nécessairement qu'un produit bénéficie de cette garantie. Si vous avez des questions, veuillez appeler notre centre d'appel au numéro indiqué ci-dessus.
10. Le fabricant se réserve le droit de mettre fin à la garantie si son personnel ou ses représentants font l'objet de violences physiques ou verbales dans l'exercice de leurs fonctions.
11. Les options, lorsqu'elles sont disponibles (par exemple, les pieds extensibles), ne sont fournies qu'à titre onéreux.

Beko propose-t-il des pièces de rechange ?

Il s'agit d'une garantie de réparation uniquement. Dans certains cas, le fabricant peut, à sa seule discrétion, remplacer votre produit par un nouveau produit au lieu d'effectuer une réparation. Lorsqu'un remplacement est proposé, il s'agit normalement d'un modèle identique, mais lorsque cela n'est pas possible, un modèle aux caractéristiques similaires est fourni. Le fabricant prendra en charge les coûts et organisera la livraison du nouveau produit et le retour de l'ancien produit. Les coûts liés au débranchement du produit défectueux et à l'installation du produit de remplacement ne seront pas pris en charge par le fabricant, sauf accord écrit préalable. La garantie d'origine continuera à s'appliquer au produit de remplacement ; le nouveau produit ne sera pas assorti d'une nouvelle garantie.

Quand la réparation aura-t-elle lieu ?

Nos techniciens travaillent du lundi au vendredi de 9 h à 17 h. Des rendez-vous en dehors de ces heures peuvent être possibles à la seule discrétion du fabricant, mais ne peuvent être garantis. Nos techniciens s'efforceront de minimiser les inconvénients et de répondre aux demandes de rendez-vous à des heures précises, mais cela ne peut être garanti. Nous ne sommes pas responsables des retards ou de l'impossibilité d'effectuer une réparation parce qu'il n'est pas possible de convenir d'un rendez-vous.

Les réparations seront-elles payantes ?

Il vous incombe de prouver au technicien que votre produit est couvert par cette garantie en fournissant une preuve d'achat. Le fabricant se réserve le droit de facturer le coût raisonnable de tout appel de service si :

- Vous ne pouvez pas prouver que votre produit est couvert par cette garantie.
- Lorsqu'un appel de service a été effectué et que le technicien a constaté que votre produit ne présentait aucune anomalie.
- Que votre produit n'a pas été installé ou utilisé conformément au livret d'instructions de l'utilisateur.
- Que le problème a été causé par autre chose que des matériaux défectueux, des composants défectueux ou des défauts de fabrication.
- Pour les rendez-vous manqués.

Le paiement de ces frais est exigible dès que le technicien vous présente une facture. Le fabricant se réserve le droit de mettre fin à la garantie si vous ne payez pas les frais d'intervention en temps voulu.

Si vous résidez au Royaume-Uni, la présente garantie sera régie par le droit anglais et soumise aux tribunaux anglais, sauf si vous résidez dans une autre partie du Royaume-Uni, auquel cas le droit et les tribunaux de cette région s'appliqueront.

Si vous résidez en République d'Irlande, cette garantie sera régie par le droit irlandais et les tribunaux irlandais seront compétents.

Cette garantie est fournie par Beko plc. Beko House, 1 Greenhill Crescent, Watford, Hertfordshire. WD188QU.

Beko plc est enregistrée en Angleterre et au Pays de Galles sous le numéro 02415578.

CONDITIONS DE GARANTIE DES APPAREILS ENCASTRABLES BEKO AU ROYAUME-UNI ET EN IRLANDE

Si vous avez acheté un appareil encastrable ou intégré et que vous l'avez enregistré dans les 90 jours suivant l'achat en remplissant le formulaire d'enregistrement en ligne, la garantie standard de 12 mois sera étendue à 24 mois, dans les mêmes conditions que celles décrites dans nos conditions générales de garantie.

COMMENT OBTENIR UN SERVICE APRÈS-VENTE POUR VOTRE APPAREIL

Veillez conserver votre reçu d'achat ou toute autre preuve d'achat dans un endroit sûr ; vous aurez besoin de ces documents si le produit doit être réparé dans le cadre de la garantie.

Veillez prendre quelques instants pour compléter les informations ci-dessous, car vous en aurez besoin lorsque vous nous appellerez ou pour utiliser nos services en ligne. Lorsque vous nous appelez, il se peut que l'on vous demande de saisir votre numéro de série sur le clavier de votre téléphone. Pour obtenir de l'aide, veuillez consulter le site beko.co.uk/support/model-finder

- Le numéro de modèle du produit est imprimé sur le livret d'instructions/le guide de l'utilisateur
- Le modèle et le numéro de série du produit sont imprimés sur l'étiquette d'évaluation apposée sur l'appareil.
- Le détaillant (auprès duquel l'achat a été effectué) et la date d'achat seront imprimés sur votre reçu d'achat ou sur toute autre preuve d'achat de papier

L'enregistrement de ces données ne constitue pas à lui seul une preuve d'achat. Une preuve d'achat valide est nécessaire pour demander un service sous garantie.

Numéro de modèle	Numéro de série	Acheté à	Date d'achat

Pour bénéficier d'un service sous garantie ou pour obtenir des conseils sur les produits, veuillez contacter notre centre de contact

Avant de demander une intervention, veuillez consulter le guide de dépannage figurant dans le livret d'instructions, car des frais peuvent être facturés si aucun défaut n'est détecté, même si votre produit est encore sous garantie.

Après avoir organisé le service, la zone autour du produit doit être facilement accessible au technicien, sans qu'il soit nécessaire d'enlever ou de déplacer des armoires ou des meubles.

Il est de votre responsabilité de veiller à ce que nos techniciens disposent d'un environnement propre et sûr pour effectuer les réparations.

Veillez avoir votre numéro de modèle et votre numéro de série à portée de main lorsque vous nous appelez, car il vous sera peut-être demandé de le saisir sur le clavier de votre téléphone au cours de votre appel.

Royaume-Uni continental et Irlande du Nord :

0333 207 9710

Les appels vers les numéros 0333 ne coûtent pas plus cher que les appels vers les numéros géographiques 01 ou 02 et sont facturés au tarif de base. Les appels à partir de téléphones fixes et mobiles sont inclus dans les forfaits d'appels gratuits, mais vérifiez auprès de votre fournisseur de services téléphoniques pour connaître le coût exact des appels.

République d'Irlande :

01 862 3411

Service après l'expiration de la garantie du fabricant

Si vous avez acheté une extension de garantie, veuillez vous référer aux instructions contenues dans le document d'accord d'extension de garantie, sinon veuillez nous appeler au numéro approprié ci-dessus, où le service peut être obtenu moyennant des frais.

Si vous rencontrez des difficultés pour obtenir un service, veuillez nous appeler au **0333 207 9710** ou au **01 862 3411**

Contactez-nous via notre site web

Envoyez-nous un message sécurisé via notre formulaire de contact en ligne. Visitez notre site web, cliquez sur Contactez-nous et choisissez un sujet d'assistance produit dans la liste des options. Renseignez les informations demandées et cliquez sur envoyer le message.

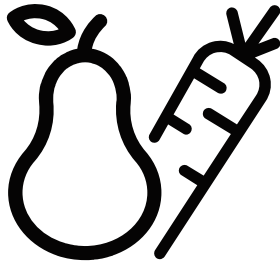
Enregistrements de produits

Pour les enregistrements au Royaume-Uni, veuillez consulter le site beko.co.uk/register et pour la République d'Irlande, le site beko.ie/register.

beko

Refrigerator

User manual



GNO43622XPN
GNO43622BN

EN/FR/IT/NL/PL/RO

CE UK
CA

Leggere queste istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio

Grazie per aver scelto un apparecchio Beko.

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere questo manuale d'uso per accertarsi di saper utilizzare in modo sicuro i comandi e le funzioni.

Seguire attentamente tutte le istruzioni per il disimballaggio e l'installazione per assicurarsi che l'apparecchio sia collegato e montato correttamente prima dell'uso.

Annotare il modello e il numero di serie del prodotto sull'ultima pagina del presente manuale d'uso e conservarlo in un luogo sicuro vicino all'apparecchio per poterlo consultare facilmente in futuro.

Questo manuale d'uso può essere utilizzato anche per altri modelli. Le differenze tra i modelli verranno riportate nell'elenco.

In caso di domande o dubbi, contattare il nostro centro di contatto oppure ottenere assistenza e informazioni online all'indirizzo www.beko.co.uk.

INFORMAZIONI



Le informazioni sul modello archiviate nella banca dati dei prodotti sono disponibili accedendo al seguente sito web e cercando il codice identificativo del modello (*) riportato sull'etichetta energetica.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

Sommario

Grazie per l'acquisto del frigorifero Beko. Con la presente desideriamo esprimere la nostra gratitudine.

Siamo lieti di darvi il benvenuto sull'utilizzo del frigorifero Beko. Faremo del nostro meglio per fornire un servizio di qualità.

Istruzioni per la sicurezza.....	2
Presentazione del prodotto	5
Movimentazione e collocazione	6
Preparazioni prima dell'uso	7
Note sul funzionamento.....	8
Manutenzione.....	14
Analisi guasto	15
Problemi diversi da guasti	15
Parametri tecnici.....	16
Contenuto della confezione.....	16
Istruzioni per il corretto riciclaggio.....	17

1. Questo elettrodomestico non è destinato all'utilizzo da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o che non posseggono la dovuta esperienza e conoscenza, a meno che non siano controllate o istruite all'uso dell'elettrodomestico da una persona responsabile della loro sicurezza. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'elettrodomestico.
2. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal servizio assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare rischi.
3. Questo apparecchio può essere utilizzato dai bambini dagli 8 anni in su e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o prive dell'esperienza o delle conoscenze necessarie, solo se supervisionati o istruiti in merito all'uso sicuro dell'apparecchio e se hanno compreso i rischi che ne derivano. Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini non controllati.
4. **AVVERTENZA:** mantenere libere le aperture di aerazione nell'involucro dell'apparecchio o nella struttura integrata.
5. **AVVERTENZA:** evitare di utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento, diversi da quelli raccomandati dal produttore.
6. **AVVERTENZA:** non danneggiare il circuito del refrigerante.
7. **AVVERTENZA:** non utilizzare apparecchi elettrici all'interno degli scomparti per la conservazione degli alimenti dell'apparecchio, a meno che non siano del tipo raccomandato dal produttore.
8. Non conservare sostanze esplosive, come bombolette spray con propellente infiammabile all'interno di questo apparecchio.
9. Questo apparecchio è destinato all'uso in ambito domestico e in applicazioni simili, quali
 - aree cucina per il personale di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
 - agriturismi e da clienti di alberghi, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
 - ambienti simili a bed e breakfast;
 - ristorazione ed altre attività simili, non al dettaglio.
10. Il presente prodotto contiene una sorgente luminosa con classe di efficienza energetica F per la sorgente luminosa ERP, testata con (senza) copriluce.

1. **Avvertenza**

Avvertenza: per garantire la libera circolazione dell'aria, non sono ammesse barriere intorno all'apparecchio o nella struttura integrata.

Avvertenza: È vietato accelerare il processo di sbrinamento con qualsiasi apparecchiatura meccanica o con altri metodi diversi da quelli raccomandati dal produttore.

Avvertenza: evitare in qualsiasi caso di danneggiare il circuito del refrigerante.

Avvertenza: evitare in qualsiasi caso di utilizzare apparecchi elettrici nel vano alimenti dell'apparecchio, ad eccezione di quelli raccomandati dal produttore.

Avvertenza: non collocare mai nel vano congelatore bevande liquide o alimenti contenuti in contenitori di vetro per non rischiare di romperli.

Avvertenza: se spento, il frigorifero non deve essere riacceso prima di almeno 5 minuti per non danneggiare il compressore.

Avvertenza: se durante l'uso si individuano parti sotto tensione, rumori anomali, odori, fumo o altre anomalie, occorre spegnere immediatamente l'apparecchio e contattare tempestivamente il servizio di assistenza post-vendita della Società.

Avvertenza: non mettete mai le dita o le mani sotto il frigorifero, in particolare sul fondo della parte posteriore; in caso contrario, sussiste il pericolo di ferirsi con le parti affilate.

Avvertenza: i bambini non devono giocare o arrampicarsi sul frigorifero. L'utilizzo da parte dei bambini deve essere supervisionato dai loro genitori per evitare pericoli.

Avvertenza: evitare in qualsiasi caso di mettere le mani tra gli sportelli per aprire o chiudere gli stessi per non correre il pericolo di schiacciarsi le dita. La maniglia dello sportello deve essere utilizzata per aprire o chiudere lo sportello.

Avvertenza: per i tipi di clima SN, N e ST, l'intervallo di funzionamento dell'apparecchio è compreso tra 10 e 38 °C; per i tipi di clima SN, N, ST e T, l'intervallo di funzionamento dell'apparecchio è compreso tra 10 e 43 °C. Se l'apparecchio funziona al di fuori del tipo di clima nominale (intervallo di temperatura ambiente), potrebbe non mantenere la temperatura interna soddisfacente.



Avvertenza: pericolo di incendio/materiali infiammabili

Avvertenza: quando si posiziona l'apparecchio, assicurarsi che il cavo di alimentazione non rimanga intrappolato o che venga danneggiato.

Avvertenza: non collocare prese multiple o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.

i bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni possono caricare e scaricare gli apparecchi di refrigerazione. L'apertura prolungata dello sportello può provocare un notevole aumento della temperatura negli scomparti dell'apparecchio.

Pulire regolarmente le superfici che entrano in contatto con alimenti e sistemi di scarico accessibili. Pulire i serbatoi dell'acqua in caso di mancato utilizzo per 48 ore; lavare l'impianto idrico allacciato alla rete idrica se l'acqua non è stata prelevata per 5 giorni.

Conservate la carne e il pesce crudi in appositi contenitori nel frigorifero, in modo che non vengano a contatto o gocciolino su altri alimenti.

Gli scomparti per alimenti congelati a due stelle sono adatti per la conservazione di alimenti precongelati, conservare o preparare gelati e fare cubetti di ghiaccio.

Gli scomparti a una, due e tre stelle non sono adatti al congelamento di alimenti freschi. Se l'apparecchio di refrigerazione viene lasciato vuoto per periodi di tempo prolungati, spegnerlo, sbrinarlo, pulirlo, asciugarlo e lasciare lo sportello aperto per evitare la formazione di muffa all'interno dell'apparecchio.

2. Situazioni che richiedono attenzione

Attenzione: l'alimentazione di questo prodotto deve essere conforme all'alimentazione indicata sulla targhetta di identificazione e deve essere utilizzata una presa standard indipendente a 3 fori (superiore a 10 A e con messa a terra adeguata). Una presa non deve essere condivisa da più di un apparecchio; in caso contrario, si potrebbero verificare incendi dovuti al surriscaldamento.

Attenzione: evitare in qualsiasi caso di tirare il filo per rimuovere la spina. Per scollegare l'alimentazione è necessario afferrare la spina di alimentazione e scollegarla dalla presa. Il cavo di alimentazione o il connettore non devono essere toccati con le mani bagnate per evitare scosse elettriche.

Attenzione: il cavo di alimentazione non deve essere schiacciato dal frigorifero o da altri carichi pesanti né deve essere piegato in modo eccessivo. Il danneggiamento o la spellatura del cavo di alimentazione può provocare incendi o scosse elettriche. In caso di rottura o taglio del cavo di alimentazione, contattare immediatamente il servizio di assistenza post-vendita.

Attenzione: nel frigorifero non sono ammesse sostanze infiammabili o esplosive, né sostanze acide o alcaline corrosive.

Attenzione: evitare di utilizzare il frigorifero in ambienti esterni.

Attenzione: è vietato appoggiare recipienti contenenti liquidi sul frigorifero, in quanto la rottura o il rovesciamento del recipiente potrebbero compromettere l'isolamento elettrico del frigorifero e provocare scosse elettriche o incendi.

Attenzione: il frigorifero non deve essere smontato o modificato senza autorizzazione. La riparazione del frigorifero deve essere effettuata da un tecnico qualificato.

Attenzione: in caso di fuoriuscita di eventuali gas infiammabili, è necessario chiudere prima la valvola che presenta la perdita e poi aprire la finestra per favorire la ventilazione; è vietato scollegare immediatamente la spina del frigorifero per evitare incendi o esplosioni dovute a scintille elettriche.

Attenzione: gli apparecchi di refrigerazione, in particolare i frigoriferi-congelatori di tipo I, potrebbero non funzionare correttamente (possibilità di scongelamento del contenuto o di temperatura troppo elevata nello scomparto degli alimenti congelati) se collocati per un periodo di tempo prolungato al di sotto dell'intervallo di temperature fredde per cui l'apparecchio di refrigerazione è stato progettato.

Attenzione: assicurarsi non superare i tempi di conservazione raccomandati dai produttori di alimenti per qualsiasi tipo di alimento.

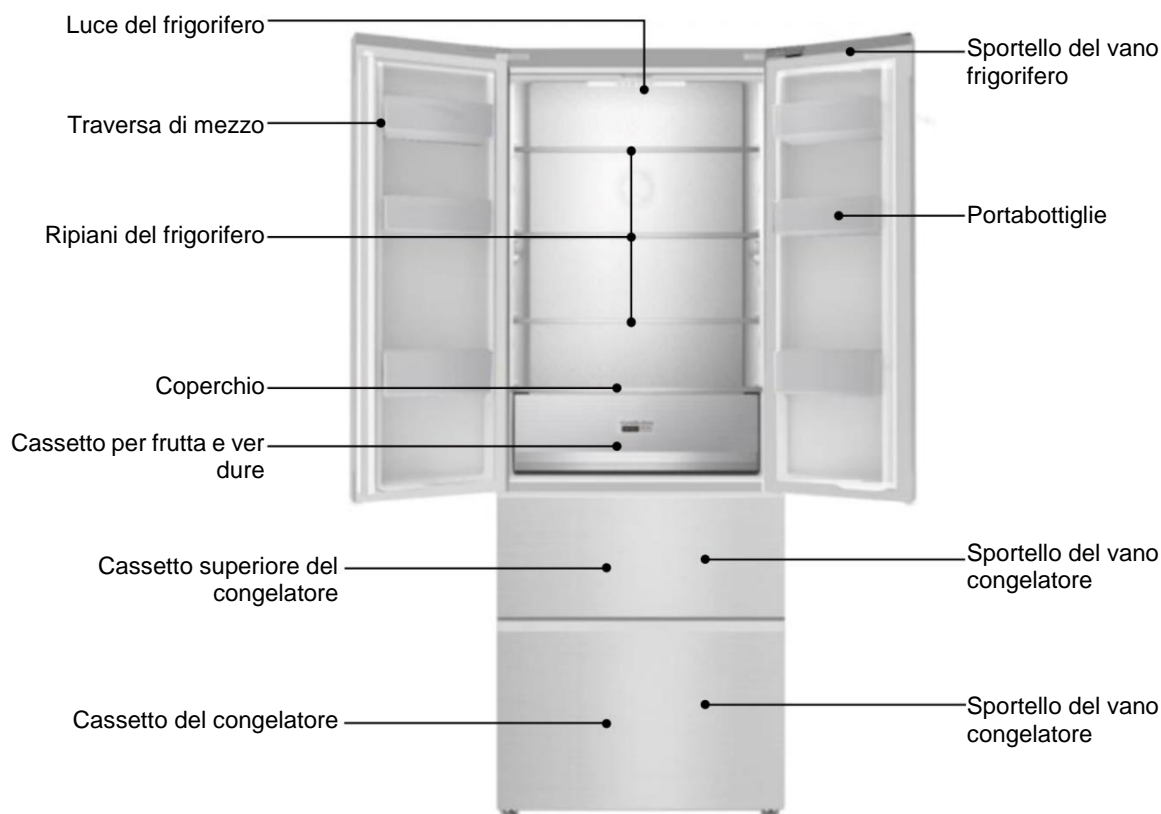
Attenzione: le precauzioni necessarie per evitare un aumento eccessivo della temperatura degli alimenti congelati durante lo sbrinamento dell'apparecchio di refrigerazione, prevedono ad esempio di avvolgere gli alimenti congelati in diversi strati di carta di giornale.

Attenzione: l'aumento della temperatura degli alimenti congelati durante lo sbrinamento manuale, la manutenzione o la pulizia potrebbe ridurre la durata di conservazione.

Attenzione: è necessario prestare attenzione agli alimenti congelati conservati in caso di mancato funzionamento prolungato dell'apparecchio di refrigerazione (interruzione dell'alimentazione elettrica o guasto del sistema di refrigerazione).

Attenzione: eseguire i dovuti interventi quando l'apparecchio di refrigerazione viene spento e messo fuori servizio temporaneamente o per un periodo prolungato (ad es. svuotare, pulire e asciugare, e lo sportello (o gli sportelli) o il coperchio (o i coperchi) socchiusi).

Presentazione del prodotto



Le immagini sono solamente a scopo di riferimento. Fa fede l'apparecchio effettivo

Caratteristiche

- Controllo intelligente della temperatura tramite computer; raffreddamento ad aria e senza gelo.
- Refrigerante ecologico, composto da materiali privi di CFC, materiali ecologici R600a. L'80% dei materiali principali può essere riciclato;
- Cassetti trasparenti dall'aspetto innovativo, i cui alimenti all'interno sono visibili a colpo d'occhio;
- I ripiani del frigorifero in vetro temperato sono regolabili in altezza, resistenti all'usura, al calore e pratici;
- Il condensatore a scomparsa presenta un design con retro piatto. Presenta uno stile perfetto e coordinato, semplice, facile da pulire e ad alta utilità di spazio;
- Questo prodotto adotta l'efficiente compressore silenzioso di marca internazionale e la tecnologia dell'involucro in schiuma speciale; è caratterizzato da bassa rumorosità e basso consumo energetico ed è più adatto a scopi familiari e commerciali.

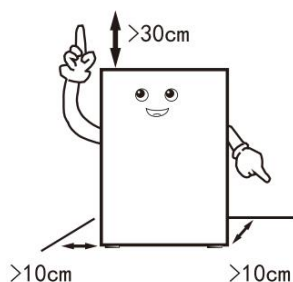
Avviso importante:

Se il prodotto è stato migliorato, potrebbe non essere del tutto uguale a quello indicato nelle istruzioni. In ogni caso non cambiano le prestazioni e il metodo di utilizzo.

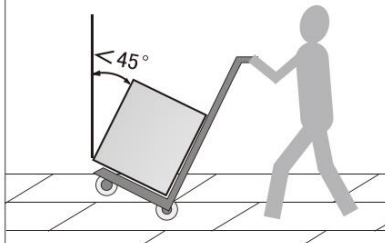
Invitiamo l'utente a utilizzare l'apparecchio senza problemi.

Movimentazione e collocazione

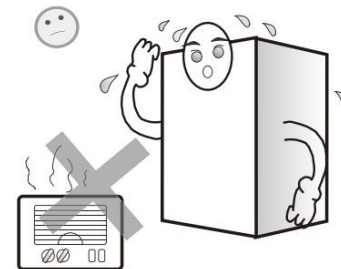
Intorno al frigorifero deve essere lasciato un certo spazio, come mostrato in figura.



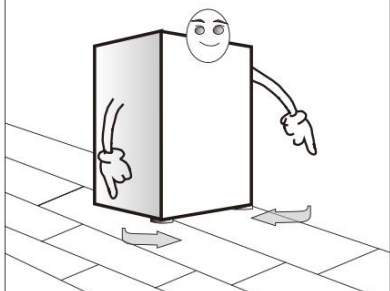
Durante lo spostamento, il lato dello sportello del frigorifero non deve entrare in contatto con gli strumenti di movimentazione.



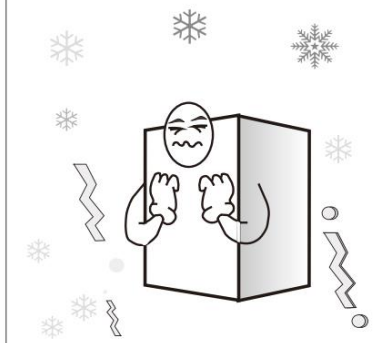
Il frigorifero deve essere collocato in un ambiente asciutto, con una buona ventilazione, lontano dai raggi diretti del sole e da fonti di calore.



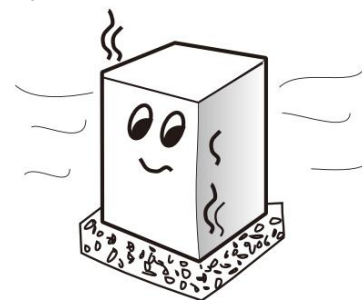
Il frigorifero deve essere posizionato su una superficie piana e solida. Se la superficie non è piana, regolare i piedini di per mantenere l'apparecchio in piano.



Non collocare mai il frigorifero in un ambiente troppo freddo non al riparo dal gelo.



La rimozione della base in schiuma è utile per la dissipazione del calore sul fondo e per evitare incendi.



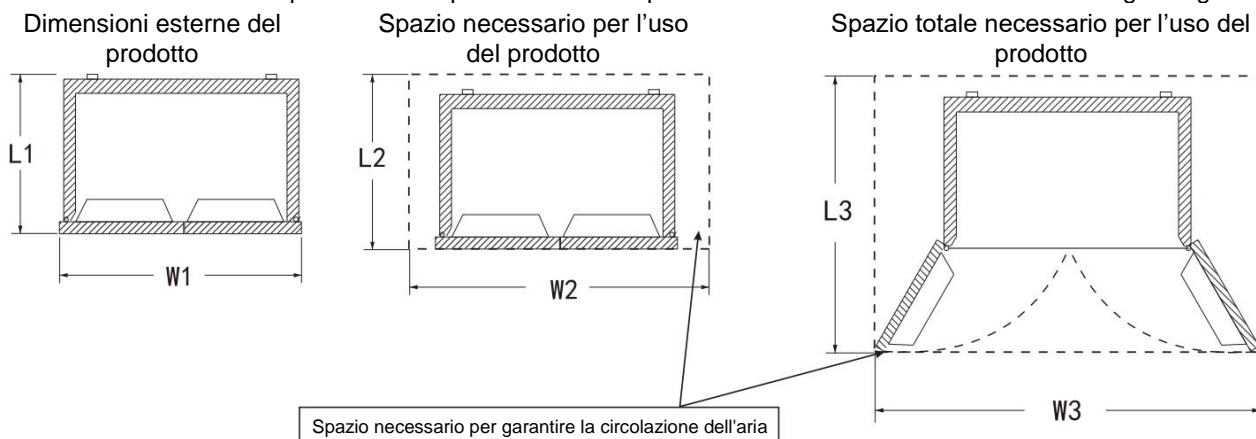
Attenzione:

Quando si movimenta il frigorifero, sono necessarie almeno due persone: una che sollevi la parte superiore del retro, l'altra che si occupi della parte inferiore (se viene sollevata solamente una parte, il peso risulta notevole e può causare incidenti).

- Quando si sposta il frigorifero, la guida inferiore potrebbe danneggiare e graffiare il pavimento. Qualora fosse necessario spostare il frigorifero per lunghi tratti, gli accessori interni devono essere fissati con del nastro adesivo. In caso contrario, gli accessori potrebbero danneggiarsi scontrandosi l'uno con l'altro.
- Collocare il frigorifero in una posizione poco soggetta a vibrazioni o poco esposta a vibrazioni. Per gli utenti che si trovano in zone in cui si verificano spesso terremoti, si consiglia di fissare il frigorifero alla parete o a un montante. In caso contrario, la caduta del frigorifero può causare incidenti.
- Lasciare spazio a sufficienza intorno all'apparecchio. Se lo spazio è troppo ridotto o i prodotti si trovano in alto o vicino ai lati, o sui lati, la dissipazione del calore del frigorifero sarà compromessa causando in questo modo inutili sprechi di energia elettrica, nonché la fuoriuscita di materiale dalla parete e da altri prodotti; il contatto tra la parte posteriore e la parete causerà vibrazioni e rumore;
- Regolare la parte anteriore e i piedini di regolazione del frigorifero per livellarlo. Lo sbilanciamento del frigorifero provoca vibrazioni e rumori.

Movimentazione e collocazione

Questo apparecchio di refrigerazione non è destinato a essere utilizzato come apparecchio da incasso. Le dimensioni esterne del prodotto e lo spazio necessario per il suo utilizzo sono mostrati nelle immagini seguenti:



Unità di misura: mm

Dimensioni esterne del prodotto		Spazio necessario per l'uso del prodotto		Spazio totale necessario per l'uso del prodotto	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
677	703	>L1+100	>W1+200	>L1+300	>W1+500

Preparazioni prima dell'uso

1. Rimuovere tutti i componenti dell'imballaggio, come il nastro di fissaggio dell'involucro e così via, in particolare la base in schiuma.
2. Utilizzare un panno caldo e umido per pulire l'interno e l'esterno del frigorifero (è possibile aggiungere un detergente neutro in acqua calda).
3. Dopo aver livellato e pulito il frigorifero, lasciarlo a riposo per circa 5 ore prima di inserire la spina per l'accensione e lasciarlo raffreddare per 2 o 3 ore prima di conservare alimenti al suo interno.

1. Rimuovere il nastro di fissaggio



In estate, sono necessarie 24 ore per congelare completamente gli alimenti. Controllare le condizioni di refrigerazione il giorno successivo.

2. Collegare all'alimentazione



3. Conservare gli alimenti dopo il collegamento all'alimentazione per 2-3 ore



L'odore di plastica scompare automaticamente dopo un breve periodo di congelamento.

L'apparecchio deve essere collocato nella zona più fresca della stanza, lontano da apparecchi che producono calore o da condotti di riscaldamento e al riparo dalla luce solare diretta.

Lasciare raffreddare gli alimenti caldi a temperatura ambiente prima di introdurli nell'apparecchio. Il sovraccarico dell'apparecchio comporta un funzionamento più prolungato del compressore. Gli alimenti che congelano troppo lentamente possono subire alterazioni della qualità o rovinarsi.

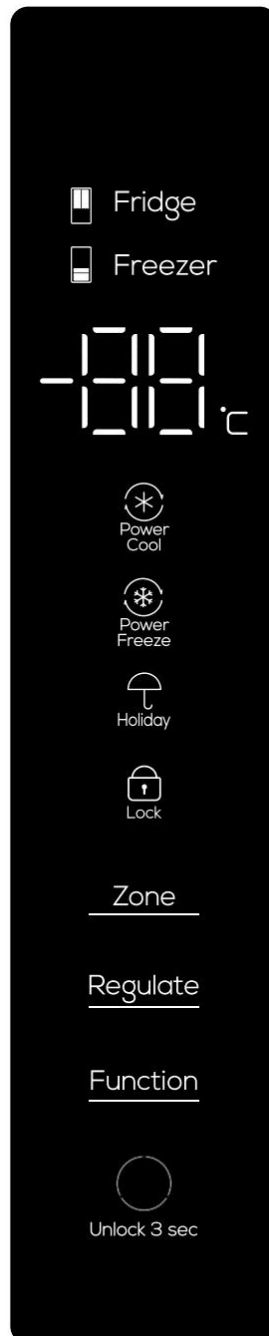
Assicurarsi di avvolgere adeguatamente gli alimenti e di asciugare i contenitori prima di introdurli nell'apparecchio. In questo modo si riduce la formazione di brina all'interno dell'apparecchio.

I contenitori di conservazione dell'apparecchio non devono essere ricoperti con fogli di alluminio, carta cerata o carta assorbente. Tali coperture interferiscono con la circolazione dell'aria fredda, rendendo l'apparecchio meno efficiente.

Riporre gli alimenti in modo ordinato ed etichettarli per ridurre la frequenza di apertura degli sportelli e ricerche prolungate. Rimuovere il numero di alimenti necessari in una sola volta e chiudere lo sportello il prima possibile.

Note sul funzionamento

Funzionamento e schema del display



La figura precedente mostra il pannello di controllo elettronico del prodotto.

Note sul funzionamento

Prima accensione

Alla prima accensione, il frigorifero avvia la modalità intelligente e funziona a 5 °C per quanto riguarda il vano frigorifero e a -18 °C per quanto riguarda il vano congelatore.

Funzione di blocco per bambini

Attivazione: quando non viene azionato alcun tasto sul display, dopo 30 secondi il tastierino si blocca automaticamente e si attiva la funzione di blocco per bambini;

Disattivazione: quando il display è bloccato, premere il tasto "Unlock 3 sec" (sblocco in 3 sec) e tenerlo premuto per 3 secondi per sbloccarlo; in questo modo la funzione di blocco per bambini viene disattivata.

Regolazione manuale della temperatura

Quando non viene azionato alcun tasto sul display entro 30 secondi, il display si spegne automaticamente e il tastierino si blocca automaticamente. Quando il display è spento, premere il pulsante una prima volta per riattivare il display; tenere premuto il pulsante "Unlock 3 sec" (sblocco in 3 sec) per 3 secondi per sbloccarlo, quindi premere nuovamente il pulsante per rendere effettiva la funzione del pulsante.

Regolazione della temperatura del vano frigorifero (2 ~ 8 °C)

In stato di sblocco, premere ripetutamente il pulsante "Zone" (Zona) finché non si accende l'area della temperatura di conservazione del frigorifero, quindi premere il pulsante "Regulate" (Regola) per regolare la temperatura del vano frigorifero. La temperatura del vano frigorifero deve essere impostata tra "02" - "03" - "04" - "05" - "06" - "07" - "08" - "02". Selezionare la temperatura appropriata per interrompere il funzionamento dei tasti, quindi impostare l'intervallo di temperatura per la conferma.

Regolazione della temperatura del vano congelatore (-24 ~ -15 °C)

In stato di sblocco, premere ripetutamente il pulsante "Zone" (Zona) finché non si accende l'area della temperatura di conservazione del congelatore, quindi premere il pulsante "Regulate" (Regola) per regolare la temperatura del vano congelatore. La temperatura del vano congelatore deve essere impostata "-24" - "-23" - "-22" - "-21" - "-20" - "-19" - "-18" - "-17" - "-16" - "-15" - "-24". Selezionare la temperatura appropriata per interrompere il funzionamento dei tasti, quindi impostare l'intervallo di temperatura per la conferma.

Funzione Raffreddamento rapido

Quando il frigorifero è in stato di sblocco, premere ripetutamente il pulsante "Function" (Funzione) finché non lampeggia l'icona "Power Cool" (Raffreddamento rapido), dopodiché interrompere l'azionamento dei tasti e attendere 3 secondi per accedere alla funzione di raffreddamento rapido del vano frigorifero. È possibile abbandonare la funzione di raffreddamento rapido tramite la stessa operazione. Una volta attivata la funzione "Power Cool" (Raffreddamento rapido), il frigorifero si disattiverà automaticamente dopo 2 ore dall'attivazione della funzione. "Power Cool" (Raffreddamento rapido)

In stato di "Power Cool" (Raffreddamento rapido), la temperatura impostata per il vano frigorifero viene visualizzata a 2 °C fino all'interruzione della funzione. In stato di "Power Cool" (Raffreddamento rapido), quando si impostano altre funzioni la funzione di raffreddamento rapido può essere interrotta automaticamente. In stato di "Power Cool" (Raffreddamento rapido), la funzione di raffreddamento rapido si interrompe automaticamente se lo sportello del frigorifero rimane aperto per oltre 3 minuti. (In stato di "Power Cool" (Raffreddamento rapido), impostando altre funzioni è possibile interrompere automaticamente la funzione di raffreddamento rapido)

Funzione Congelamento rapido

Quando il frigorifero è in stato di sblocco, premere ripetutamente il pulsante "Function" (Funzione) finché non lampeggia l'icona "Power Freeze" (Congelamento rapido), dopodiché interrompere l'azionamento dei tasti e attendere 3 secondi per accedere alla funzione di congelamento rapido del vano congelatore. È possibile abbandonare la funzione di congelamento rapido tramite la stessa operazione. Una volta attivata la funzione "Power Freeze" (Congelamento rapido), il frigorifero si disattiverà automaticamente dopo la permanenza per 4 ore in stato di congelamento elevato.

In stato di "Power Freeze" (Congelamento rapido), la temperatura impostata per il vano congelatore viene visualizzata a -32 °C fino all'interruzione della funzione. In stato di "Power Freeze" (Congelamento rapido), impostando altre funzioni è possibile interrompere automaticamente la funzione di congelamento rapido. In stato di "Power Freeze" (Congelamento rapido), la funzione di congelamento rapido si interrompe automaticamente se lo sportello del frigorifero rimane aperto per oltre 3 minuti.

(In stato di "Power Freeze" (Congelamento rapido), impostando altre funzioni è possibile interrompere automaticamente la funzione di congelamento rapido)

Funzione Vacanze

In stato di sblocco, premere ripetutamente il tasto "Function" (Funzione) finché non lampeggia l'icona "Holiday" (Vacanze), interrompere l'azionamento dei tasti e attendere 3 secondi per accedere alla funzione vacanze. In modalità vacanze, la schermata del vano frigorifero indica lo stato di disattivazione "OFF" e lo stesso passa allo stato di riposo. (Nello stato "Holiday" (Vacanze), quando vengono impostate altre funzioni, la funzione vacanze può essere abbandonata automaticamente)

Nota: prima di attivare la funzione vacanze, togliere gli alimenti dal vano frigorifero.

Memoria di spegnimento

Quando l'alimentazione viene interrotta, lo stato di funzionamento corrente al momento dello spegnimento viene bloccato. Al ripristino dell'alimentazione, l'apparecchio continuerà a funzionare in base alle impostazioni precedenti allo spegnimento.

Allarme sportello

Se lo sportello del frigorifero o del congelatore non è ben chiuso o rimane aperto per più di 1 minuto, viene emesso il segnale acustico "Di, Di, Di". Premere un tasto qualsiasi per interrompere l'allarme; dopo 1 minuto viene emesso di nuovo; chiudere bene lo sportello del frigorifero o del congelatore per arrestarlo del tutto.

Segnalazione di sovratemperatura del vano congelatore

All'accensione, la temperatura del vano congelatore è superiore a -12 °C, il riquadro illustrativo corrispondente alla zona di temperatura del vano congelatore si accende e la zona digitale lampeggia.s. Premere un tasto qualsiasi per visualizzare la temperatura del vano congelatore quando è acceso, premere nuovamente il tasto o attendere 10 secondi per tornare allo stato di visualizzazione normale.

Funzione di protezione del display

Se non viene azionato alcun tasto entro 30 secondi, il frigorifero entra nella funzione di protezione del display e il tastierino viene bloccato automaticamente. Nella modalità di protezione del display, premere un tasto qualsiasi per uscire da tale funzione.

Funzionamento dei tasti

Conservazione degli alimenti

Vano frigorifero (2~8 °C)

- Il vano frigorifero è utilizzato principalmente per la conservazione di alimenti a breve termine, come latte, uova e bevande in bottiglia.
- Le verdure, i meloni e la frutta devono essere messi nel cassetto per la frutta e la verdura per evitare perdite d'acqua.
- Gli alimenti cotti devono essere messi in frigorifero dopo il confezionamento con sacchetti per la conservazione per evitare la formazione di brina nella parte posteriore e l'aumento del consumo energetico.

Vano congelatore (-24~-15 °C)

- Il vano congelatore è utilizzato per gli alimenti da conservare a lungo termine.
- Il pesce e la carne da congelare devono essere tagliati a pezzetti, confezionati separatamente con sacchetti per la conservazione e poi messi nel cassetto degli alimenti congelati.
- Nel vano congelatore non vanno conservati contenitori in vetro o contenitori sigillati contenenti liquidi per evitare il rischio di scoppio dovuto al congelamento.
- Gli alimenti freschi non devono essere conservati insieme a quelli congelati.
- Non collocare gli alimenti vicino alla parete interna del congelatore per evitare che gli alimenti e la parete congelino insieme.

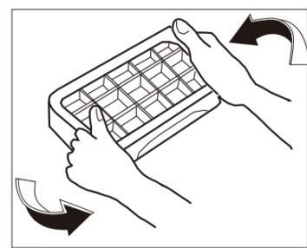
★★ S suggerimenti:

Gli eventuali alimenti conservati non devono ostruire l'uscita del condotto dell'aria e lo sportello alla chiusura per evitare di compromettere l'effetto refrigerante.

Prima di essere conservati in frigorifero, l'acqua e gli alimenti surriscaldati devono essere raffreddati a temperatura ambiente.

Preparazione del ghiaccio (se l'apparecchio lo consente)

Riempire il contenitore del ghiaccio con 4/5 di acqua e metterlo nel vano congelatore. Quando l'acqua all'interno del contenitore si trasforma in ghiaccio, scuoterlo leggermente per separare il ghiaccio dal contenitore. Ad ogni modo, evitare di inclinare il contenitore. Al momento di separare il ghiaccio, avvolgere il contenitore con un panno asciutto per evitare il congelamento delle dita.



Guida per la conservazione di alimenti freschi

Conservare nello scomparto degli alimenti freschi:

- Mantenere il frigorifero alla temperatura consigliata di 4 °C.
- Gli alimenti da conservare devono essere sigillati in modo adeguato per evitare alterazioni di odore o di sapore.
- Evitare di conservare quantità eccessive di alimenti all'interno del frigorifero. Lasciare degli spazi tra gli alimenti per consentire all'aria fredda di circolare intorno ad essi per ottenere un raffreddamento migliore e più omogeneo.
- Per consentire aperture più brevi dello sportello, gli alimenti da consumare quotidianamente devono essere conservati nella parte anteriore del ripiano.
- Lasciare spazio tra gli alimenti e le pareti interne, per consentire la circolazione dell'aria. Se si conservano gli alimenti contro la parete posteriore, gli stessi potrebbero congelarsi contro la parete.
- Gli alimenti caldi e cotti devono essere raffreddati a temperatura ambiente prima di essere conservati nell'apparecchio. Successivamente, gli alimenti caldi potranno essere conservati nei ripiani inferiori del frigorifero. Evitare di collocare alimenti caldi accanto ad alimenti ad elevata deperibilità.
- Scongelare gli alimenti congelati nello scomparto degli alimenti freschi. Ciò consente di utilizzare gli alimenti congelati per raffreddare lo scomparto degli alimenti freschi e di risparmiare energia.
- Se la frutta tropicale non matura (mango, meloni, papaya, banane, ananas) viene conservata in frigorifero, il processo di maturazione può essere accelerato e ciò è sconsigliato in quanto comporta tempi di conservazione più brevi. In ogni caso, la maturazione della frutta molto verde (mela, pera) può essere favorita per un certo periodo nel vano frigorifero.
- Cipolle, aglio, zenzero e altri ortaggi a radice devono essere conservati al buio e al fresco, non in frigorifero.
- Quando si nota un alimento avariato all'interno del frigorifero, occorre smaltirlo. In presenza di alimenti avariati, pulire il rivestimento interno o gli accessori che sono stati a contatto per evitare la contaminazione.
- Grandi pentole contenenti alimenti, come zuppe o stufati, possono essere suddivise in contenitori poco profondi per consentire un rapido raffreddamento in frigorifero. I pezzi grandi di carne cotta e pollame intero devono essere divisi in pezzi più piccoli per lo stesso scopo.
- Non conservare alimenti non confezionati vicino alle uova.
- Tenete frutta e verdura separate e conservarle insieme in base al tipo: mele con mele, carote con carote. Frutta e verdura emettono diversi gas che possono causare il deterioramento di altri prodotti.
- Togliere le verdure a foglia dai sacchetti di plastica e avvolgerle in un tovagliolo di carta o in un canovaccio prima di riporle in frigorifero. Non dimenticate di asciugarle se sono state sciacquate o bagnate prima di conservarle.
- Conservate la frutta e la verdura soggette a essiccazione in sacchetti di plastica perforati o non sigillati per mantenere un ambiente umido, pur garantendo la circolazione dell'aria.
- I diversi alimenti devono essere collocati in aree diverse a seconda delle loro proprietà:

“Verificare la classe climatica dell'apparecchio indicata sulla targhetta dati. Una delle seguenti informazioni è valida per il proprio apparecchio in base alla classe climatica di appartenenza”.
- SN: Temperata estesa: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 10 e 32 °C.
- N: Temperata: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16 e 32 °C.
- ST: Subtropicale: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16 e 38 °C.
- T: Tropicale: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16 e 43 °C.

Alimenti	Posizionamento
Uova	Mensola sportello
Prodotti caseari (burro, formaggio)	Se disponibile, scomparto biofresh o refrigerante, ripiani inferiori
Frutta, verdure e insalata	Cassetto per frutta e verdura, scomparto per la conservazione o EverFresh+ (se disponibile)
Carne fresca, pollame, pesce fresco, salsicce, alimenti cotti	Se disponibile, scomparto biofresh o refrigerante, ripiano inferiore
Alimenti pronti per il consumo, prodotti confezionati, alimenti in scatola, prodotti in salamoia	Ripiani superiori o mensola sportello
Bevande, bottiglie, condimenti, snack	Mensola sportello
Alimenti avanzati	Ripiani intermedi

Conservare nel vano congelatore:

- Si consiglia di mantenere l'impostazione del congelatore a -20 °C, salvo condizioni ambientali estreme.
- 4-6 ore prima del congelamento, attivare la funzione di Congelamento rapido per un congelamento più veloce.
- Gli alimenti caldi devono essere raffreddati a temperatura ambiente prima di essere conservati nel vano congelatore.
- Gli alimenti tagliati in piccole porzioni si congelano più velocemente e sono più facili da scongelare e cucinare.
- Prima di introdurre alimenti nel congelatore, è preferibile confezionarli.
- Per evitare la scadenza dei periodi di conservazione, annotare sulla confezione la data di congelamento, il termine e il nome dell'alimento in base ai periodi di conservazione dei diversi alimenti.
- Non superare il tempo di conservazione degli alimenti raccomandati dai produttori degli alimenti. Rimuovere dal congelatore solamente la quantità di alimenti necessaria.
- Consumare rapidamente gli alimenti scongelati. Gli alimenti scongelati non possono essere nuovamente congelati a meno che non vengano cotti. Non è sicuro consumare alimenti freschi non cotti e ricongelati.
- Al momento di congelare gli alimenti freschi, evitare di metterli a contatto con quelli già congelati, in quanto potrebbero scongelare i pezzi già congelati.

Per la conservazione degli alimenti congelati in commercio, attenersi alle seguenti linee guida:

Rispettare sempre le linee guida del produttore per quanto riguarda la durata di conservazione degli alimenti. Non andare oltre a quanto indicato da queste linee guida!

- Cercare di ridurre il più possibile il tempo che intercorre tra l'acquisto e la conservazione per preservare la qualità degli alimenti.
- Acquistare alimenti congelati, conservati a una temperatura di -18 °C o inferiore.
- Evitare di acquistare alimenti che presentano ghiaccio o brina sulla confezione: ciò indica che i prodotti potrebbero essere stati parzialmente scongelati e ricongelati in un determinato momento.
- Si consiglia di impostare una temperatura di 4 °C per lo scomparto degli alimenti freschi e di -20 °C per il vano congelatore per garantire una migliore conservazione degli alimenti.
- Ad eccezione di condizioni ambientali estreme, se la temperatura è impostata sui valori raccomandati di +4 °C/-20 °C, la freschezza complessiva all'interno dello scomparto per alimenti freschi e del vano congelatore verrà prolungata. Se la temperatura dello scomparto per alimenti freschi è impostata su un valore più basso, la frutta e la verdura fresche potrebbero venire parzialmente congelate o esposte a danni da freddo, mentre un livello di temperatura più alto potrebbe causare un deterioramento più rapido degli alimenti altamente deperibili (latticini, prodotti a base di carne).

Note sul funzionamento

Metodo di smontaggio e montaggio degli accessori

- Ripiano in vetro nel vano frigorifero: l'altezza del ripiano è regolabile, il che facilita la conservazione di prodotti con volumi diversi. Tirare lievemente il ripiano verso l'esterno e verso l'alto per estrarlo.
- Cassetto per frutta e verdure: per conservare frutta e verdure. Può essere rimosso tirandolo verso l'esterno.
- Cassetto nel vano congelatore: per la conservazione di alimenti a lungo termine, come carne e pesce. Può essere rimosso tirandolo verso l'esterno e sollevandolo verso l'alto.

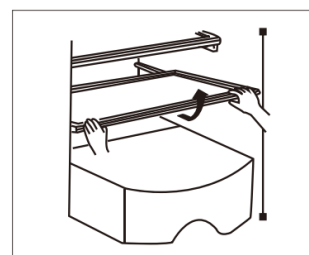
Suggerimenti: Si consiglia di inserire i pezzi di carne grandi dopo averli tagliati in piccoli pezzi per evitare che il taglio risulti difficoltoso dopo il congelamento. Gli alimenti a congelamento rapido devono essere distribuiti in modo uniforme e conservati insieme dopo essere stati congelati.

- Supporto portabottiglie nello sportello del frigorifero: per conservare uova, varie bevande in bottiglia e altri prodotti di consumo. Può essere rimosso sollevandolo leggermente.

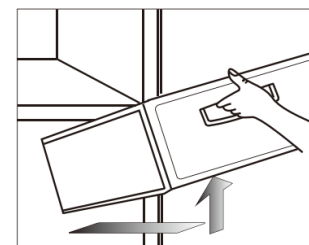
Nota: non estrarre con forza il supporto portabottiglie dallo sportello del frigorifero durante lo smontaggio per evitare di danneggiare il frigorifero.

Sostituzione della lampadina

Qualsiasi intervento di sostituzione o manutenzione delle lampadine a LED deve essere effettuato dal produttore, dal suo agente di assistenza o da una persona con qualifica simile.



Estrarlo tirandolo leggermente verso l'alto e verso l'esterno



Estrarlo tirandolo leggermente verso l'esterno e verso l'alto

Manutenzione

Si consiglia di effettuare la manutenzione del frigorifero periodicamente;

- Scollegare la spina di alimentazione per evitare scosse elettriche;
- Utilizzare un panno bagnato o un detergente neutro (essenza di detergente) per eliminare la contaminazione da olio e altre impurità. Successivamente asciugare completamente il detergente.
- Evitare l'uso di detersivi alcalini, sapone in polvere, benzina e alcol, talco, ecc. per non danneggiare i rivestimenti o le parti in plastica;
- Pulire regolarmente il corpo del frigorifero e rimuovere la polvere dal fondo per mantenerlo pulito.

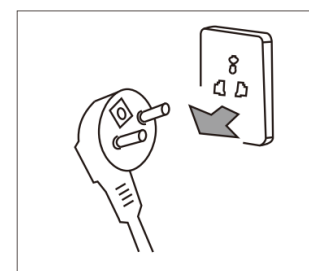
Controlli dopo la manutenzione:

1. Presenza di danni alla linea elettrica e alla spina;
2. Presenza di polvere sulla spina di alimentazione;
3. Presenza di calore anomalo sulla spina;
4. Eventuale allentamento della presa;
5. Controllo del totale inserimento della spina.

Nota:

Se la linea elettrica e la spina sono danneggiate ed è presente della polvere, possono verificarsi scosse elettriche o incendi; Dopo aver scollegato la spina, occorre attendere 5 minuti prima di ricollegarla;

Non mettere le mani sotto al frigorifero per evitare di ferirsi.



Scollegare la spina del frigorifero prima della pulizia



Utilizzare del detergente neutro

Analisi guasto

Prima che si verifichino guasti che richiedono manutenzione, devono essere ispezionati i seguenti elementi:

Problema: il frigorifero non funziona, l'effetto refrigerante è scarso

Cause: 1. Controllare il collegamento dell'alimentazione. 2. Controllare se il frigorifero è esposto alla luce solare diretta o se è presente una fonte di calore nelle vicinanze. 3. Verificare la presenza di spazio intorno al frigorifero per la dissipazione del calore.

Rimedi: 1. Collegare l'alimentazione. 2. Spostare il frigorifero in un luogo non esposto alla luce solare diretta. 3. Lasciare spazio a sufficienza tra il frigorifero e la parete.

Problema: gli alimenti nel vano frigorifero sono congelati

Cause: 1. Controllare se la temperatura impostata è troppo bassa. 2. Controllare se alimenti con quantità d'acqua elevate si trovano troppo vicini alla parete posteriore.

Rimedi: 1. Aumentare la temperatura in modo adeguato. 2. Spostare gli alimenti con quantità d'acqua elevate verso lo sportello del ripiano in vetro.

Problema: rumore anomalo proveniente dal frigorifero

Cause: 1. Controllare se il fondo del frigorifero è stabile. 2. Controllare se il frigorifero si trova troppo vicino alla parete. 3. Controllare se il frigorifero tocca altri oggetti.

Rimedi: 1. Regolare il fondo tramite i piedini di regolazione per stabilizzare il frigorifero. 2. Lasciare spazio a sufficienza intorno al frigorifero. 3. Rimuovere gli ostacoli.

Problema: odore insolito all'interno del frigorifero

Cause: 1. Controllare se gli alimenti da conservare sono stati sigillati. 2. Controllare se il frigorifero è pulito. 3. Controllare se gli alimenti sono stati conservati troppo a lungo.

Rimedi: 1. Sigillare gli alimenti da conservare. 2. Pulire periodicamente il frigorifero. 3. Non conservare alimenti troppo a lungo.

Problemi diversi da guasti

Fenomeno: calore o temperatura elevata su due lati e nella superficie intermedia tra il vano frigorifero e il vano congelatore.

Causa: i tubi del frigorifero (condensatore, tubi antiappannamento) si trovano sui due lati e sulla parte anteriore del frigorifero per dissipare il calore e prevenire la formazione di condensa.

Fenomeno: lo sportello fa troppa resistenza e risulta difficile da aprire

Causa: la riapertura dello sportello subito dopo la chiusura crea questo tipo di problema, in quanto l'aria calda entra nel frigorifero e si contrae producendo una differenza di pressione. Attendere qualche istante per aprire lo sportello con facilità.

Fenomeno: gorgoglio d'acqua nel frigorifero

Causa: quando si avvia o si arresta il compressore, il refrigerante emette questo rumore; Anche l'acqua prodotto in seguito allo sbrinamento produce tale rumore.

Fenomeno: rumore di "scatto" o ticchettio nel frigorifero

Causa: il restringimento e il rigonfiamento dell'involucro producono questo rumore; quando l'involucro è freddo o lo sportello viene aperto, si verifica questo rumore;

Fenomeno: ronzio nel frigorifero

Causa: il funzionamento del compressore emette questo rumore (se il frigorifero non si trova in piano, il rumore sarà più forte)

Fenomeno: presenza di condensa o brina che congela la superficie dello scomparto dello sportello o la superficie dell'alimento

Causa: la temperatura o l'umidità intorno al frigorifero sono elevate; lo sportello è rimasto aperto troppo a lungo; gli alimenti con troppa acqua non sono stati sigillati o confezionati correttamente

Fenomeno: formazione di condensa sulla superficie della lampadina integrata

Causa: la lampadina produce calore dopo l'accensione e lo sportello è rimasto aperto troppo a lungo. Ciò dà luogo a differenze di temperature e l'involucro della lampadina presenterà pertanto della condensa.

Fenomeno: presenza di condensa e acqua nebulizzata sul corpo

Causa: l'umidità intorno al frigorifero è elevata e l'umidità dell'aria si accumula nell'involucro dando luogo alla formazione di condensa.

Parametri tecnici

Tipo di clima	SN/N/ST/T						
Resistenza alle scosse elettriche	I						
Simbolo della stella							
Volume di stoccaggio totale	443 l						
Volume di stoccaggio del frigorifero	300 l						
Volume di stoccaggio del congelatore	143 l						
Tipo di alimentazione	220-240 V~/50 Hz						
Corrente nominale	1,53 A						
Consumo energetico E32	1,065 kWh/24 ore						
Consumo energetico annuale AE	285 kWh/a						
Potenza lampadina	2 W						
Peso	85 kg						
Dimensioni	703x677x1890						
Quantità e carico di refrigerante	R600a, 61 g						
Livello di rumorosità	37dB(A)						

Contenuto della confezione

Ripiani del frigorifero	3						
Cassetto per frutta e verdure	1						
Coperchio	1						
Staffa portabottiglie	6						
Cassetto per il ghiaccio	1						
Portauova	1						
Cassetto superiore del congelatore	1						
Cassetto del congelatore	1						
Istruzioni di funzionamento	1						

Istruzioni per il corretto riciclaggio

Smaltimento

I vecchi apparecchi continuano ad avere un certo valore aggiunto. Un approccio rispettoso dell'ambiente garantirà il riciclo di preziose materie prime.

I refrigeranti utilizzati nelle apparecchiature e i materiali isolanti richiedono procedure di gestione particolari. Assicurarsi che i tubi sul retro dell'apparecchiatura non siano danneggiati prima di maneggiarli. Per ottenere informazioni aggiornate sulle possibilità di smaltimento delle vecchie apparecchiature e dei relativi imballaggi, rivolgersi all'ufficio del proprio comune.


Smaltimento corretto del prodotto.	
	Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici nell'UE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute derivanti da smaltimento di rifiuti abusivo, riciclare il dispositivo in maniera responsabile per promuovere un riutilizzo sostenibile delle risorse. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di raccolta e recupero o rivolgersi al rivenditore dove è stato acquistato il prodotto. In questo modo è possibile effettuarne il riciclaggio sicuro nel rispetto dell'ambiente.

Tabella 1. Classi climatiche

Classe	Simbolo	Intervalli della temperatura ambiente °C
Temperata estesa	SN	da + 10 a + 32
Temperata	N	da + 16 a + 32
Subtropicale	ST	da + 16 a + 38
Tropicale	T	da + 16 a + 43

Temperata estesa: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 10 e 32 °C;

Temperata: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16 e 32 °C;

Subtropicale: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16 e 38 °C;

Tropicale: questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16 e 43 °C;

Gentile cliente,

Nel caso in cui si avesse bisogno del servizio di assistenza clienti, consultare la scheda di garanzia per ulteriori informazioni.

IT

DISCLAIMER / AVVERTENZA

Alcuni guasti (semplici) possono essere risolti adeguatamente dall'utente finale senza che si verifichino problemi di sicurezza o di uso improprio, a condizione che vengano eseguiti entro i limiti e in conformità alle seguenti istruzioni (si veda la sezione "Autoriparazione").

Di conseguenza, se non diversamente autorizzato nella sezione "Autoriparazione" di seguito, le riparazioni devono essere effettuate da riparatori professionisti qualificati al fine di evitare problemi di sicurezza. Un riparatore professionale qualificato è un riparatore professionale a cui il produttore ha concesso l'accesso alle istruzioni e all'elenco delle parti di ricambio del prodotto secondo i metodi descritti negli atti legislativi ai sensi della direttiva 2009/125/CE.

In ogni caso, soltanto gli agenti del servizio di assistenza (ovvero i riparatori professionali qualificati), reperibili al numero di telefono indicato nel manuale d'uso/della scheda di garanzia o tramite il rivenditore autorizzato, possono fornire assistenza in base ai termini della garanzia. Pertanto, si ricorda che le riparazioni effettuate da riparatori professionisti (non autorizzati da Beko) annullano la garanzia.

Autoriparazione

L'utente finale ha la possibilità di effettuare l'autoriparazione delle seguenti parti di ricambio: maniglie degli sportelli, cerniere degli sportelli, vaschette, cestelli e guarnizioni degli sportelli (un elenco aggiornato è disponibile anche su support.beko.com dal 1° marzo 2021).

Inoltre, per garantire la sicurezza del prodotto e prevenire il rischio di gravi lesioni, l'autoriparazione di cui sopra deve essere eseguita seguendo le istruzioni contenute nel manuale d'uso per l'autoriparazione o disponibili

sul sito support.beko.com. Per questioni di sicurezza, scollegare il prodotto dall'alimentazione prima di effettuare eventuali interventi di autoriparazione.

Le riparazioni e i tentativi di riparazione da parte degli utenti finali per parti non incluse in tale elenco e/o non seguendo le istruzioni contenute nei manuali d'uso per l'autoriparazione o disponibili sul sito support.beko.com, potrebbero causare problemi di sicurezza non imputabili a Beko e invalidare la garanzia del prodotto.

Pertanto, si consiglia vivamente agli utenti finali di astenersi dal tentare di effettuare riparazioni che non rientrano nell'elenco delle parti di ricambio indicate e di rivolgersi in questi casi a riparatori professionali autorizzati o qualificati. In caso contrario, tali tentativi da parte degli utenti finali possono causare problemi di sicurezza e danneggiare il prodotto, con conseguenti incendi, allagamenti, folgorazioni e gravi lesioni personali.

A titolo esemplificativo, ma non esaustivo, le seguenti riparazioni devono essere affidate a riparatori professionali autorizzati o qualificati: compressore, circuito di raffreddamento, scheda principale, scheda dell'inverter, scheda del display, ecc.

Il produttore/venditore non potrà essere ritenuto responsabile in caso di mancata osservanza di quanto indicato sopra da parte degli utenti finali.

La disponibilità delle parti di ricambio del frigorifero acquistato è di 10 anni.

Durante tale periodo, saranno disponibili parti di ricambio originali per il corretto funzionamento del frigorifero. La durata minima della garanzia del frigorifero acquistato è di 24 mesi.

Il presente prodotto è dotato di una sorgente luminosa di classe energetica "G".

La sorgente luminosa all'interno del prodotto deve essere sostituita esclusivamente da riparatori professionisti.

TERMINI E CONDIZIONI DELLA GARANZIA STANDARD DEL PRODUTTORE BEKO PER IL REGNO UNITO E L'IRLANDA

La garanzia del nuovo prodotto Beko copre materiali difettosi, componenti difettosi o difetti di fabbricazione.

La garanzia standard decorre dalla data di acquisto originale del prodotto e ha una durata di dodici (12) mesi, a meno che Beko plc (il "Produttore") non accetti di estendere la garanzia del prodotto per iscritto.

In caso di acquisto di un frigorifero congelatore di tipo americano, la garanzia standard decorre dalla data di acquisto originale del prodotto e ha una durata di ventiquattro (24) mesi, a meno che Beko plc (il "Produttore") non accetti di estendere la garanzia del prodotto per iscritto.

In caso di domande sulla garanzia del prodotto (compresa la durata della stessa), contattare il rivenditore o il nostro centro contatti al numero **0333 207 9710** (Regno Unito e Irlanda del Nord) o al numero **01 862 3411** (Repubblica d'Irlanda).

La presente garanzia non riduce né pregiudica in alcun modo i diritti legali dell'utente in relazione al prodotto. La presente garanzia si integra con i diritti del consumatore previsti dalla legge. In caso di domande su tali diritti, contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. In alcune circostanze, i diritti legali dell'assicurato possono offrire livelli di protezione aggiuntivi o più ampi rispetto a quelli offerti dai termini della presente garanzia.

Cosa viene coperto dalla garanzia?

- Eventuali riparazioni del prodotto necessarie in seguito a materiali, componenti difettosi o difetti di fabbricazione.
- Parti di ricambio funzionali per la riparazione del prodotto.
- I costi per un tecnico autorizzato Beko per effettuare la riparazione.

Cosa non viene coperto?

- Danni dovuti al trasporto e alla consegna.
- Parti del mobile o componenti estetici, tra cui, a titolo esemplificativo, manopole di controllo, sportelli e maniglie.
- Accessori e/o articoli di consumo, tra cui, a titolo esemplificativo, vaschette per il ghiaccio, raschietti, cestelli per le posate, filtri e lampadine.
- Riparazioni necessarie come risultato diretto o indiretto di:
 - Danni accidentali, utilizzo errato o improprio del prodotto.
 - Un tentativo di riparazione di un prodotto da parte di persone diverse da un tecnico autorizzato Beko (il "tecnico").
 - L'installazione o l'uso di un prodotto se tale installazione o utilizzo non soddisfa i requisiti contenuti nella presente garanzia o nel libretto di istruzioni per l'uso.
- Riparazioni di un prodotto utilizzato in qualsiasi momento in locali commerciali o domestici non residenziali (a meno che non sia stato precedentemente concordato l'ambiente di installazione).

La presente garanzia è limitata al costo della riparazione del prodotto. Nella misura consentita dalla legge, il produttore non accetta e non potrà essere ritenuto responsabile per eventuali perdite finanziarie sostenute in relazione al mancato funzionamento di qualsiasi prodotto in conformità agli standard previsti. Tali perdite finanziarie comprendono, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, perdite derivanti da:

- Tempo trascorso fuori dal lavoro.
- Alimenti, indumenti o altri oggetti danneggiati.
- Pasti consumati al ristorante o da asporto.
- Risarcimento generale per i disagi subiti.

Note importanti

1. Il prodotto è stato concepito e costruito esclusivamente per l'uso domestico.
2. La garanzia decade automaticamente se il prodotto viene installato o utilizzato in locali commerciali o domestici non residenziali, a meno che non sia stato precedentemente concordato con noi l'ambiente di installazione.
3. Il prodotto deve essere installato, posizionato e utilizzato correttamente secondo le istruzioni contenute nel libretto di istruzioni per l'uso fornito con il prodotto.
4. Per tutte le lavatrici, le lavastoviglie e i fornelli elettrici si raccomanda l'installazione professionale da parte di un installatore qualificato di elettrodomestici (in quanto un'installazione errata potrebbe comportare il pagamento dei costi di riparazione del prodotto).
5. Le cucine a gas devono essere installate a regola d'arte da un installatore qualificato di Gas Safe (o Gas Networks Ireland per la Repubblica d'Irlanda).

6. La presente garanzia viene concessa per i prodotti acquistati e utilizzati nel Regno Unito e nella Repubblica d'Irlanda.
7. La presente garanzia è valida a partire dalla data originale di acquisto di un prodotto nuovo presso un rivenditore autorizzato e decade in caso di rivendita del prodotto.
8. La presente garanzia non si applica alle vendite classificate (in cui il prodotto viene acquistato come di "seconda mano").
9. Il possesso di una copia dei presenti termini e condizioni non implica necessariamente che un prodotto usufruisca di questa garanzia. In caso di domande, contattare il nostro Call Centre al numero indicato sopra.
10. Il produttore si riserva il diritto di interrompere la garanzia nel caso in cui il suo personale o i suoi rappresentanti siano sottoposti a maltrattamenti fisici o verbali durante lo svolgimento delle loro mansioni.
11. Eventuali dotazioni opzionali, se disponibili (ad es. piedini estensibili), vengono fornite esclusivamente a pagamento.

Beko offre parti di ricambio?

La presente garanzia prevede solamente interventi di riparazione. In alcuni casi, il produttore ha la facoltà, a sua esclusiva discrezione, di sostituire il prodotto con un prodotto nuovo anziché effettuare una riparazione. Nel caso in cui venga offerta una sostituzione, normalmente la sostituzione avviene con un modello identico, tuttavia, quando ciò non è possibile ne viene fornito uno con specifiche simili. Il produttore si farà carico dei costi e dell'organizzazione della consegna del nuovo prodotto, nonché della restituzione del vecchio prodotto. Eventuali costi relativi allo scollegamento del prodotto difettoso e all'installazione del prodotto sostitutivo non saranno a carico del produttore, a meno che non siano stati preventivamente concordati per iscritto. La garanzia originale continuerà ad applicarsi al prodotto sostitutivo; il nuovo prodotto non sarà accompagnato da una nuova garanzia.

Quando avviene la riparazione?

I nostri tecnici lavorano dal lunedì al venerdì, dalle 09:00 alle 17:00. Appuntamenti al di fuori di tali orari possono essere possibili a discrezione del produttore, ma non possono essere garantiti. Sebbene i nostri tecnici si impegnino a ridurre al minimo i disagi e a soddisfare le richieste di appuntamenti con orari specifici, ciò non può essere garantito. Non potremo essere ritenuti responsabili per eventuali ritardi o per l'impossibilità di effettuare una riparazione a causa dell'impossibilità di fissare un appuntamento conveniente.

Le riparazioni prevedono dei costi?

L'utente ha la responsabilità di dimostrare al tecnico che il problema riscontrato con il prodotto rientra nella presente garanzia, allegando una prova d'acquisto. Il produttore si riserva il diritto di addebitare i costi relativi a qualsiasi intervento di assistenza nel caso in cui:

- Non sia possibile fornire una prova che il prodotto sia coperto dalla presente garanzia.
- Nel caso in cui sia stata effettuata una chiamata di assistenza e il tecnico abbia riscontrato che il prodotto non presenta alcun difetto.
- Il prodotto non è stato installato o utilizzato in conformità alle istruzioni per l'uso.
- Che il guasto sia stato causato da qualcosa di diverso da materiali difettosi, componenti difettosi o difetti di fabbricazione.
- Per mancata presentazione agli appuntamenti.

Il pagamento di tali costi deve essere effettuato immediatamente dopo la presentazione della fattura da parte del tecnico. Il produttore si riserva il diritto di interrompere la garanzia se l'utente non paga tempestivamente i costi della chiamata di assistenza.

Se l'utente risiede nel Regno Unito, la presente garanzia verrà disciplinata dalla legislazione inglese e sarà soggetta ai tribunali inglesi, tranne nel caso in cui l'utente risieda in un'altra parte del Regno Unito, dove in tal caso si applicheranno la legge e i tribunali di tale luogo.

Se l'utente risiede nella Repubblica d'Irlanda, la presente garanzia sarà disciplinata dalla legislazione irlandese e la competenza sarà dei tribunali irlandesi.

La presente garanzia è fornita da Beko plc. Beko House, 1 Greenhill Crescent, Watford, Hertfordshire. WD188QU.

Beko plc è registrata in Inghilterra e Galles con il numero di registrazione della società 02415578.

TERMINI E CONDIZIONI DELLA GARANZIA SUGLI APPARECCHI DA INCASSO BEKO PER IL REGNO UNITO E L'IRLANDA

In caso di acquisto di un apparecchio da incasso o integrato e di registrazione dello stesso entro 90 giorni dalla data di acquisto, compilando il modulo di registrazione online, la garanzia standard di 12 mesi verrà estesa a 24 mesi, secondo gli stessi termini e condizioni indicati nei nostri Termini e condizioni della garanzia standard.

COME OTTENERE ASSISTENZA PER IL PROPRIO APPARECCHIO

Conservare la ricevuta d'acquisto o altre prove d'acquisto in un luogo sicuro; sarà necessario avere a disposizione tale documentazione nel caso in cui il prodotto necessiti di interventi in garanzia.

Si invita a completare i dati qui di seguito, in quanto saranno necessari quando verremo contattati o per utilizzare i nostri servizi online. Quando veniamo contattati, potrebbe essere necessario inserire il numero di serie tramite il tastierino del telefono. Per ottenere assistenza, visitare il sito beko.co.uk/support/model-finder

- Il numero di modello del prodotto è riportato sul libretto delle istruzioni per l'uso/guida per l'utente.
- Il modello e il numero di serie del prodotto sono stampati sulla targhetta dati apposta sull'apparecchio.
- Il rivenditore (presso il quale è stato effettuato l'acquisto) e la data di acquisto vengono stampati sulla ricevuta d'acquisto o su un altro documento comprovante il medesimo.

La sola registrazione di tali dati non vale come prova d'acquisto. Per richiedere l'assistenza in garanzia è necessaria una prova d'acquisto valida.

Numero di modello	Numero di serie	Acquistato da	Data di acquisto

Per l'assistenza in garanzia o per la consulenza sui prodotti, rivolgersi al nostro centro contatti

Prima di richiedere assistenza, controllare la guida alla risoluzione dei problemi contenuta nel libretto delle istruzioni per l'uso, in quanto potrebbe essere addebitato un costo in assenza di guasti e anche se il prodotto è ancora in garanzia.

Dopo aver programmato l'assistenza, l'area circostante il prodotto deve essere facilmente accessibile al tecnico, senza la necessità di rimuovere o spostare armadi o mobili.

Sarà responsabilità dell'utente assicurarsi che i nostri tecnici dispongano di un ambiente pulito e sicuro per effettuare le riparazioni.

Quando veniamo contattati, tenere a portata di mano il numero di modello e il numero di serie, in quanto potrebbe essere richiesto di inserire il numero di serie tramite il tastierino telefonico durante la conversazione.

Regno Unito continentale e Irlanda del Nord:

0333 207 9710

Le chiamate da rete fissa o mobile verso i numeri 0333 non comportano un costo superiore a quello delle chiamate verso i numeri delle aree geografiche 01 o 02 e vengono addebitate alla tariffa di base. Le chiamate provenienti da telefoni fissi e cellulari sono incluse nei pacchetti di chiamate gratuite, tuttavia è opportuno verificare con il proprio gestore telefonico le tariffe effettive delle chiamate.

Repubblica d'Irlanda:

01 862 3411

Assistenza una volta scaduta la garanzia del produttore

In caso di acquisto di un'estensione di garanzia, fare riferimento alle istruzioni contenute nel documento di tale estensione, in caso contrario chiamare il numero di telefono sopra indicato, dove è possibile richiedere assistenza a pagamento.

In caso di difficoltà a ottenere assistenza, contattarci al numero **0333 207 9710** o **01 862 3411**

Contatti tramite il nostro sito web

L'utente ha la possibilità di inviarcì un messaggio sicuro tramite il nostro modulo online contattaci. Visitare il nostro sito web, fare clic su Contattaci e scegliere un argomento di assistenza per il prodotto dall'elenco delle opzioni. Completare i dettagli richiesti e fare clic su invia messaggio.

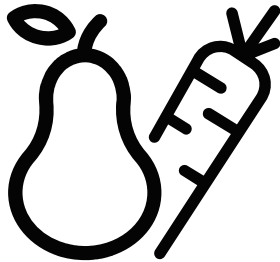
Registrazioni del prodotto

Per le registrazioni nel Regno Unito visitare il sito beko.co.uk/register mentre per la Repubblica d'Irlanda visitare beko.ie/register.

beko

Refrigerator

User manual



GNO43622XPN
GNO43622BN

EN/FR/IT/NL/PL/RO

CE UK
CA

Lees deze instructies voordat u uw apparaat gebruikt

Bedankt dat u voor een Beko-apparaat heeft gekozen.

Neem a.u.b. even de tijd om deze gebruikershandleiding te lezen voordat u uw apparaat gebruikt, zodat u weet hoe u veilig gebruik maakt van de toetsen en functies.

Volg alle instructies voor het uitpakken en installeren nauwlettend, zodat het apparaat vóór gebruik correct is aangesloten en geplaatst.

Schrijf het model- en serienummer van uw product op de laatste pagina van deze gebruikershandleiding en bewaar deze op een veilige plaats in de nabijheid van het apparaat, zodat u deze later eenvoudig kunt raadplegen.

Deze gebruikershandleiding kan ook op andere modellen van toepassing zijn. De verschillen tussen de modellen zullen worden vermeld.

Voor vragen of opmerkingen kunt u ons contactcentrum bellen of online hulp en informatie vinden via www.beko.co.uk

INFORMATIE



De modelinformatie, die is opgeslagen in de productdatabase, kunt u vinden door naar de volgende website te gaan en te zoeken naar uw model-ID (*) die op het energielabel staat.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

Bedankt voor de aanschaf van deze Beko-koelkast. Wij zijn u zeer dankbaar.

Wij verwelkomen uw gebruik van de Beko-koelkast. Wij zullen ons best doen om u service met kwaliteit te bieden.

Veiligheidsinstructies.....	2
Productintroductie	5
Omgang en plaatsing	6
Vorbereidingen vóór gebruik	7
Opmerkingen voor gebruik.....	9
Onderhoud.....	15
Analyse van storingen.....	16
Valse storingen.....	16
Technische specificaties	17
Verpakkingslijst.....	17
Instructies voor veilig herstel.....	18

1. Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen (met inbegrip van kinderen) met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden, of door personen met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij deze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon. Kinderen moeten onder toezicht staan om er zeker van te zijn dat ze niet spelen met het apparaat.
2. Als de voedingskabel is beschadigd, moet deze door de fabrikant, een onderhoudsvertegenwoordiger of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon worden vervangen om gevaar te voorkomen.
3. Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en ouder en personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden, of door personen met gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon en de mogelijke gevaren volledig begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Het reinigen en gebruiksonderhoud mag niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
4. **WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de ingebouwde structuur niet worden geblokkeerd.
5. **WAARSCHUWING:** Gebruik uitsluitend door de fabrikant aanbevolen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen.
6. **WAARSCHUWING:** Beschadig het koelcircuit niet.
7. **WAARSCHUWING:** Gebruik geen elektrische apparaten in de voedselvakken van het apparaat, tenzij ze van het type zijn dat door de fabrikant wordt aanbevolen.
8. Bewaar geen explosieve stoffen, zoals spuitbussen met een ontvlambaar drijfgas, in dit apparaat.
9. Dit apparaat is bestemd om te worden gebruikt in huishoudens en vergelijkbare toepassingen, zoals
 - ruimtes voor personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - boerderijen en door gasten in hotels, motels en andere woonomgevingen;
 - omgevingen zoals logies en ontbijt;
 - catering en dergelijke.
10. Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse F voor lichtbron ERP, getest met (zonder) lichtkap.

1. Waarschuwing

Waarschuwing: Er mogen zich geen barrières rond het apparaat of in de ingebouwde structuur bevinden om vrije ventilatie te garanderen.

Waarschuwing: Het ontdooiproces mag niet worden versneld met mechanische apparatuur of op een andere manier, behalve als de methode wordt aanbevolen door de fabrikant.

Waarschuwing: Beschadig het koelcircuit niet.

Waarschuwing: Gebruik geen elektrisch apparaat in de voedselvakken van het apparaat, behalve als het type wordt aanbevolen door de fabrikant.

Waarschuwing: Plaats dranken of voedingsmiddelen niet in een glazen bak in de vriezer, aangezien dit kan leiden tot barsten.

Waarschuwing: Indien uitgeschakeld, mag de koelkast pas na minimaal 5 minuten opnieuw worden ingeschakeld, om de compressor niet te beschadigen.

Waarschuwing: Als er tijdens het gebruik een onder spanning staand onderdeel, abnormaal geluid, geur, rook of andere abnormaliteit wordt geconstateerd, moet het apparaat onmiddellijk worden uitgeschakeld en direct contact worden opgenomen met de klantenservice van het bedrijf.

Waarschuwing: Houd nooit uw vinger of hand onder de koelkast, vooral niet onderaan de achterkant van de koelkast, aangezien dit kan leiden tot verwonding door scherpe onderdelen.

Waarschuwing: Kinderen mogen niet met de koelkast spelen of erop klimmen. Gebruik door de kinderen moet onder toezicht van hun ouders gebeuren om gevaarlijke situaties te voorkomen.

Waarschuwing: Houd nooit uw hand tussen de deuren om de deur te openen of te sluiten, om te voorkomen dat uw vinger klem komt te zitten. Gebruik de deurgreep om de deur te openen of te sluiten.

Waarschuwing: Onder de nominale klimaattypen SN, N en ST is het bedrijfsomgevingsbereik van het apparaat 10°C - 38°C; onder de klimaattypen SN, N, ST en T is het bedrijfsomgevingsbereik van het apparaat 10°C - 43°C. Als het apparaat niet binnen het nominale klimaatype (omgevingstemperatuurbereik) werkt, is het mogelijk dat het apparaat niet de gewenste binnentemperatuur behoudt.



Waarschuwing: Brandgevaar/brandbare materialen

Waarschuwing: Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het netsnoer niet klem komt te zitten of beschadigd raakt.

Waarschuwing: Zorg dat er zich niet meerdere draagbare stopcontacten of draagbare stroomvoorzieningen aan de achterkant van het apparaat bevinden.

Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen koelkasten in- en uitladen. Het langdurig open houden van de deur kan een aanzienlijke temperatuurstijging in de compartimenten van het apparaat veroorzaken.

Maak oppervlakken die in contact kunnen komen met voedingsmiddelen en afvoersystemen regelmatig schoon. Maak watertanks schoon als deze 48 uur niet zijn gebruikt; spoel het watersysteem door als er 5 dagen geen water is afgenomen.

Bewaar rauw vlees en vis in geschikte bakken in de koelkast, zodat het niet in contact komt met of druppelt op andere voedingsmiddelen.

In vriesvakken met twee sterren kunnen voorgevroren levensmiddelen worden bewaard, ijsjes worden bewaard of gemaakt en ijsblokjes worden gemaakt.

Vakken met één, twee en drie sterren zijn niet geschikt voor het invriezen van verse voedingsmiddelen. Als de koelkast langere tijd leeg blijft staan, dient u deze uit te schakelen, te ontdooien, schoon te maken, te drogen en de deur open te laten staan om schimmelvorming in het apparaat te voorkomen.

2. Voorzorgsmaatregelen

Voorzorgsmaatregelen: De stroomvoorziening van dit product moet uniform zijn met de stroomvoorziening vermeld op het naamplaatje en er moet gebruik worden gemaakt van een standaard, onafhankelijk stopcontact met 3 gaten (meer dan 10 A en betrouwbaar geaard). Deel een stopcontact niet met een ander apparaat, want dit kan leiden tot brand als gevolg van oververhitting.

Voorzorgsmaatregelen: Trek nooit met de hand aan de stroomkabel. Houd altijd de stroomaansluiting vast wanneer u deze uit het stopcontact haalt om de stroomvoorziening los te koppelen. De stroomkabel of -aansluiting mag niet met natte handen worden aangeraakt, om elektrische schok te voorkomen.

Voorzorgsmaatregelen: Zorg dat de stroomkabel niet bekneld raakt door de koelkast of een zwaar object en niet extreem gebogen wordt. Een beschadigde of open stroomkabel kan leiden tot brand of elektrische schok. Neem onmiddellijk contact op met de klantenservice als de stroomkabel beschadigd of open is.

Voorzorgsmaatregelen: Ontvlambare of explosieve stoffen, bijtende zuren of alkalische stoffen zijn niet toegestaan in de koelkast.

Voorzorgsmaatregelen: De koelkast mag niet buitenshuis worden gebruikt.

Voorzorgsmaatregelen: Plaats nooit bakken met vloeistof op de koelkast, omdat het breken of omvallen van de bak de elektrische isolatie van de koelkast kan aantasten, wat kan resulteren in elektrische schok of brand.

Voorzorgsmaatregelen: De koelkast mag niet zonder toestemming worden gedemonteerd of aangepast. Reparatie van de koelkast moet worden uitgevoerd door een specialist.

Voorzorgsmaatregelen: In geval van lekkage van brandbaar gas is het noodzakelijk om eerst de gaslek te stoppen en vervolgens het raam te openen ter ventilatie. Haal nooit de stekker van de koelkast onmiddellijk uit het stopcontact, om brand of explosie als gevolg van elektrische vonken te voorkomen.

Voorzorgsmaatregelen: Koelapparaten - in het bijzonder een koel-vriescombinatie van Type I - werken mogelijk niet consistent (mogelijkheid tot ontdooien van de inhoud of het te warm worden van de temperatuur in het vriesvak) wanneer ze voor langere tijd onder koudere waarden dan het temperatuurbereik worden gezet waarvoor het koelapparaat is ontworpen.

Voorzorgsmaatregelen: Overschrijd de door de voedselproducenten aanbevolen bewaartermijn(en) voor voedingsmiddelen niet.

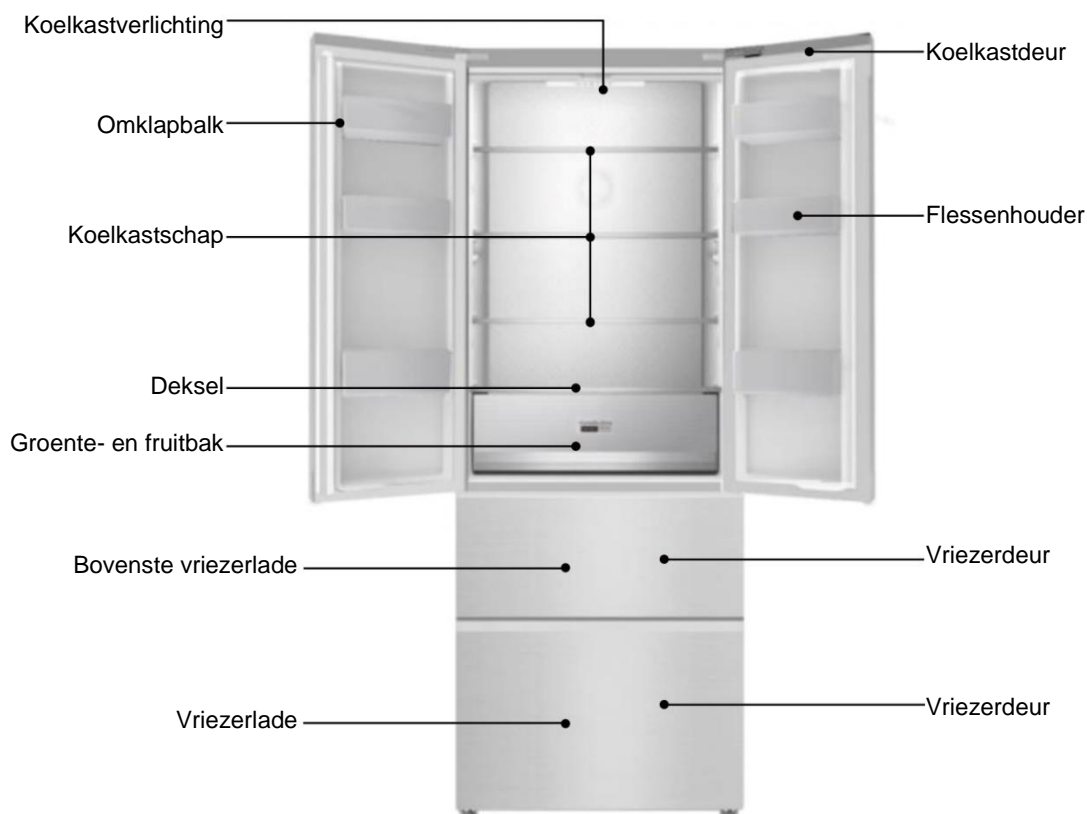
Voorzorgsmaatregelen: Neem voorzorgsmaatregelen om een onnodige stijging van de temperatuur van bevroren voedingsmiddelen en het ontdooien van het koelapparaat te voorkomen, zoals bevroren voedingsmiddelen in meerdere lagen krantenpapier wikkelen.

Voorzorgsmaatregelen: Een stijging van de temperatuur van bevroren voedingsmiddelen tijdens handmatig ontdooien, onderhoud of schoonmaken kan de houdbaarheid verkorten.

Voorzorgsmaatregelen: Zorg is vereist met betrekking tot bevroren voedingsmiddelen in geval van langdurige inactiviteit van het koelapparaat (onderbreking van de stroomvoorziening of uitval van het koelsysteem).

Voorzorgsmaatregelen: Onderneem actie wanneer het koelapparaat wordt uitgeschakeld en tijdelijk of voor langere tijd buiten gebruik wordt gesteld (bijv. bij het legen, reinigen en drogen en als deur(en) of deksel(s) op een kier staan).

Productintroductie



De afbeeldingen zijn uitsluitend ter referentie. Raadpleeg het object

Eigenschappen

- Intelligente temperatuurregeling; luchtgekoeld en vorstvrij.
- Milieuvriendelijk koelmiddel. Het gebruikt materialen zonder CFK en in plaats daarvan milieuvriendelijke R600a-materialen. 80% van de hoofdmaterialen kan worden gerecycled;
- Transparante laden met een nieuw uiterlijk – de etenswaren erin zijn in één oogopslag zichtbaar;
- De koelkasten van gehard glas zijn in hoogte verstelbaar, slijtvast, hittebestendig en praktisch;
- De verborgen condensor geeft de achterkant een plat ontwerp. Het heeft een perfecte en gecoördineerde stijl die eenvoudig schoon te maken is en veel gebruikruimte biedt;
- Dit product maakt gebruik van de efficiënte stiltecompressor van internationale standaard en speciale schuimtechnologie en maakt weinig geluid, verbruikt minder energie en is daardoor meer geschikt voor gezins- en commerciële doeleinden.

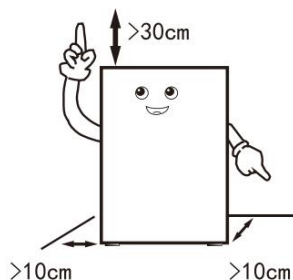
Warmtemelding:

Als uw product een verbeterd product is, is dit mogelijk niet volledig hetzelfde als dit in de instructies. De prestaties en het gebruik ervan worden hierdoor echter niet beïnvloed.

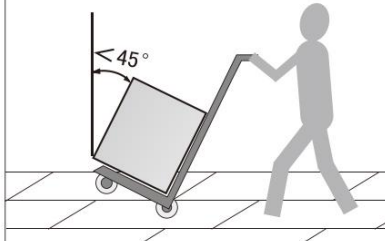
Maak dus gerustgesteld gebruik van het apparaat.

Omgang en plaatsing

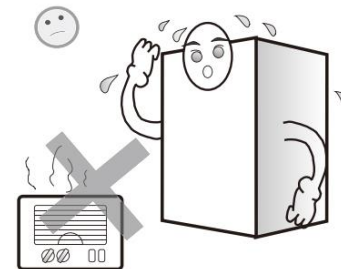
Er moet een bepaalde ruimte rond de koelkast worden gelaten, zoals weergegeven in de afbeelding.



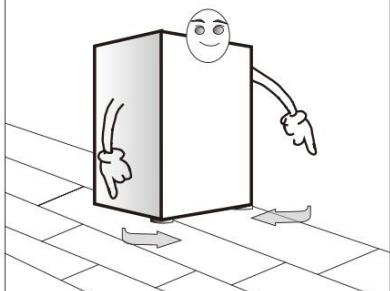
Tijdens het verplaatsen mag de deurzijde van de koelkast niet in contact komen met de verplaatsingshulpmiddelen.



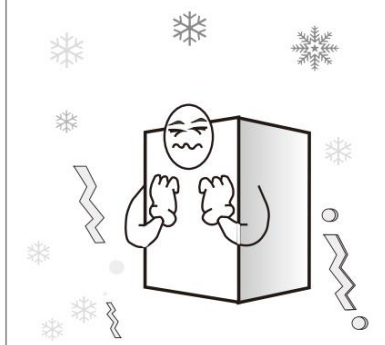
De koelkast moet in een droge, goed geventileerde omgeving worden geplaatst, uit de buurt van direct zonlicht en warmtebronnen.



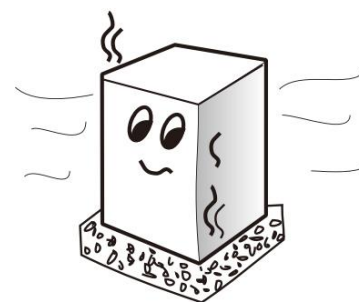
De koelkast moet op een vlakke en stevige ondergrond worden geplaatst. Als de ondergrond niet vlak is, kunt u de stelpoten aanpassen om de koelkast waterpas te houden.



Plaats de koelkast nooit in een te koude omgeving.



Verwijder de schuimbasis om warmte aan de onderkant af te voeren en brand te voorkomen.



Let op:

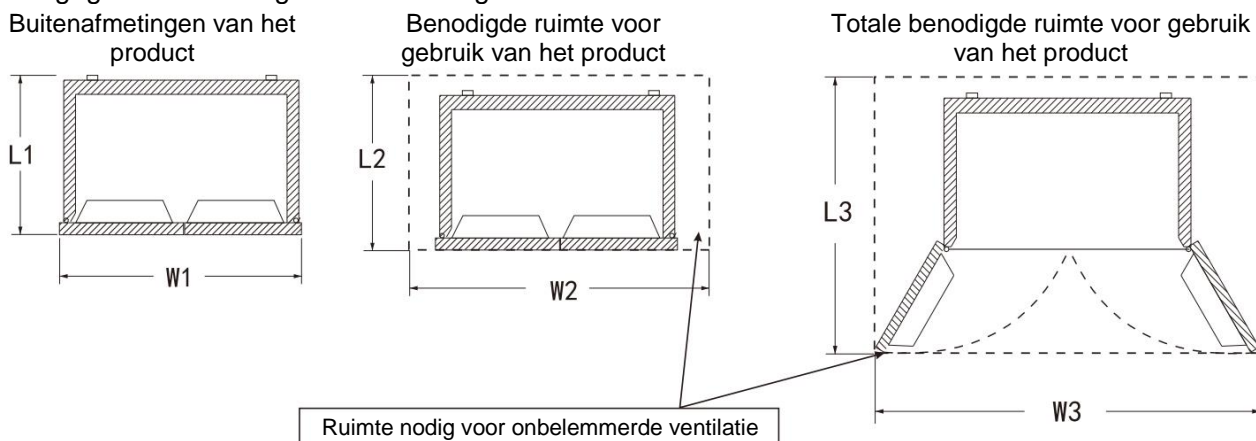
Bij het verplaatsen van de koelkast zijn minstens twee personen nodig: de ene tilt de bovenkant van het achterste gedeelte op, de andere hanteert de onderkant (de koelkast bij één onderdeel dragen, is behoorlijk zwaar en kan ongelukken veroorzaken).

- Wanneer u de koelkast verplaatst, kan de onderste geleider de vloer beschadigen en bekrassen. Als u de koelkast over een lange afstand moet verplaatsen, moeten de interne onderdelen met plakband worden vastgezet. De onderdelen kunnen anders beschadigd raken doordat ze met elkaar in botsing komen.
- Plaats de koelkast op een plek met weinig trillingen of weinig blootstelling aan trillingen. Voor gebruikers in een gebied waar vaak aardbevingen voorkomen: bevestig de koelkast tegen een muur of paal. Het vallen van de koelkast kan anders ongelukken veroorzaken.
- Er moet voldoende ruimte rondom worden gelaten. Als de ruimte te klein is of voorwerpen bovenop of dicht bij de zijanten worden geplaatst, wordt de warmteafvoer van de koelkast beïnvloed, wat onnodige verspilling van elektrische energie en verbranding van de muur en andere voorwerpen kan veroorzaken. Contact tussen de achterkant en de muur zal trillingen en geluid veroorzaken.
- Pas het voorste gedeelte en de stelpoten van de koelkast aan zodat deze waterpas staat. Het niet waterpas zetten van de koelkast zal trillingen en geluid veroorzaken.

Omgang en plaatsing

Dit koelapparaat is niet bedoeld om als inbouwapparaat te worden gebruikt.

De buitenafmetingen van het product en de ruimte die nodig is voor het gebruik van het product worden weergegeven in de volgende afbeeldingen:



Eenheid: mm

Buitenafmetingen van het product		Benodigde ruimte voor gebruik van het product		Totale benodigde ruimte voor gebruik van het product	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
677	703	> L1 + 100	> W1 + 200	> L1 + 300	> W1 + 500

Vorbereidingen vóór gebruik

1. Verwijder alle verpakkingsonderdelen, zoals de bevestigingstape en in het bijzonder de schuimbasis.
2. Gebruik een warme, natte doek om zowel de binnenkant als de buitenkant van de koelkast af te nemen. U kunt hiervoor neutraal schoonmaakmiddel met warm water gebruiken.
3. Nadat u de koelkast waterpas heeft gezet en heeft schoongemaakt, laat u deze ongeveer 5 uur staan voordat u de stekker in het stopcontact steekt en hem inschakelt. Laat de koelkast vervolgens 2 tot 3 uur koelen voordat u er voedingsmiddelen in bewaart.

1. Verwijder bevestigingstape



Op hete zomerdagen duurt het 24 uur om voedingsmiddelen volledig in te vriezen. Controleer de staat van de koelkast op de tweede dag.

2. Sluit aan op het elektriciteitsnet



3. Bewaar voedingsmiddelen na 2-3 uur te hebben aangesloten op het elektriciteitsnet



De geur van kunststof verdwijnt na een tijdje invriezen vanzelf.

Vorbereidingen vóór gebruik

Het apparaat moet in het koelste deel van de kamer worden geplaatst, uit de buurt van warmteproducerende apparaten of verwarmingskanalen en uit direct zonlicht.

Laat warme voedingsmiddelen afkoelen tot kamertemperatuur voordat u ze in het apparaat plaatst. Overbelasting van het apparaat zorgt ervoor dat de compressor langer draait. Voedingsmiddelen die te langzaam invriezen, kunnen kwaliteit verliezen of bederven.

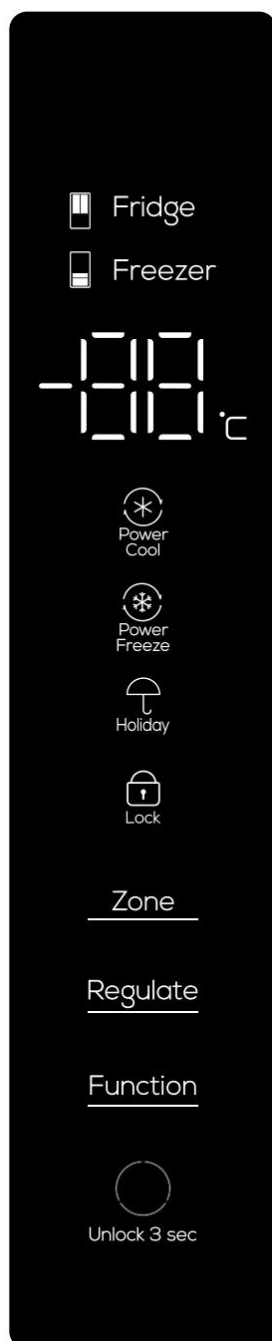
Verpak voedingsmiddelen goed en veeg de bakjes droog voordat u ze in het apparaat plaatst. Dit vermindert ijsvorming in het apparaat.

De opbergbak van het apparaat mag niet worden voorzien van aluminiumfolie, vetvrij papier of tissues. Deze belemmeren de circulatie van koude lucht, waardoor het apparaat minder efficiënt wordt.

Organiseer voedingsmiddelen en voorzie ze van een label om open deuren en langdurig zoeken te verminderen. Verwijder zoveel items als nodig in één keer en sluit de deur zo snel mogelijk.

Opmerkingen voor gebruik

Werking en diagram van display



Het bovenstaande is het bedieningsdisplay van het product

Opmerkingen voor gebruik

Voor de eerst keer inschakelen

Wanneer de koelkast voor de eerste keer wordt ingeschakeld, start deze de intelligente modus en wordt de koelruimte op 5°C gekoeld en het vriesvak op -18°C.

Kinderslot

Inschakelen: wanneer het display 30 seconden niet wordt bediend, wordt het toetsenbord automatisch vergrendeld en het kinderslot ingeschakeld.

Uitschakelen: wanneer het display vergrendeld is, drukt u op de toets "Unlock 3 sec" (ontgrendelen in 3 sec.) en houd u deze toets 3 seconden ingedrukt om te ontgrendelen en het kinderslot uit te schakelen.

Temperatuur handmatig aanpassen

Als er binnen 30 seconden geen bediening op het display plaatsvindt, wordt het display automatisch uitgeschakeld en het toetsenbord vergrendeld. Wanneer het display is uitgeschakeld, drukt u eerst op de toets "Unlock 3 sec" (ontgrendelen in 3 sec.) om het display te activeren en houd u deze toets 3 seconden ingedrukt om het display te ontgrendelen. Vervolgens drukt u nogmaals op de toets om de toetsfunctie te activeren.

Temperatuur van de koelruimte aanpassen (2°C - 8°C)

Druk in de ontgrendelde stand herhaaldelijk op de toets "Zone" totdat het temperatuurgebied voor de koelruimte verlicht is en druk vervolgens op de toets "Regulate" (Reguleren) om de temperatuur van de koelruimte aan te passen. De temperatuur van de koelruimte kan worden ingesteld op "02" - "03" - "04" - "05" - "06" - "07" - "08" - "02". Selecteer de gepaste temperatuur om de toetsbediening te stoppen en stel vervolgens het temperatuurbereik in ter bevestiging.

Temperatuur van het vriesvak aanpassen (-24°C - -15°C)

Druk in de ontgrendelde stand herhaaldelijk op de toets "Zone" totdat het temperatuurgebied voor het vriesvak verlicht is en druk vervolgens op de toets "Regulate" (Reguleren) om de temperatuur van het vriesvak aan te passen. De temperatuur van het vriesvak kan worden ingesteld op "-24" - "-23" - "-22" - "-21" - "-20" - "-19" - "-18" - "-17" - "-16" - "-15" - "-24". Selecteer de gepaste temperatuur om de toetsbediening te stoppen en stel vervolgens het temperatuurbereik in ter bevestiging.

Functie voor krachtig koelen

Druk, wanneer de koelkast ontgrendeld is, herhaaldelijk op de toets "Function" (Functie) totdat het pictogram "Power Cool" (Krachtig koelen) knippert. Stop daarna de toetsbediening en wacht 3 seconden om het krachtig koelen van de koelruimte te starten. U kunt de functie voor krachtig koelen met dezelfde handeling stoppen. Als u "Power Cool" (Krachtig koelen) heeft ingeschakeld, zal de koelkast deze functie automatisch na 2 uur verlaten. "Power Cool" (Krachtig koelen)

In "Power Cool" (Krachtig koelen) wordt de ingestelde temperatuur voor de koelruimte weergegeven op 2°C tot de functie wordt gestopt. Als u in "Power Cool" (Krachtig koelen) andere functies instelt, wordt de functie voor krachtig koelen mogelijk automatisch verlaten. De functie "Power Cool" (Krachtig koelen) wordt automatisch verlaten wanneer de deur van de koelruimte langer dan 3 minuten open staat. (Als u in "Power Cool" (Krachtig koelen) andere functies instelt, wordt de functie voor krachtig koelen mogelijk automatisch verlaten)

Functie voor krachtig bevriezen

Druk, wanneer de koelkast ontgrendeld is, herhaaldelijk op de toets "Function" (Functie) totdat het pictogram "Power Freeze" (Krachtig bevriezen) knippert. Stop daarna de toetsbediening en wacht 3 seconden om het krachtig bevriezen van het vriesvak te starten. U kunt de functie voor krachtig bevriezen met dezelfde handeling stoppen. Als u "Power Freeze" (Krachtig bevriezen) heeft ingeschakeld, zal de koelkast deze functie automatisch na 4 uur verlaten.

In "Power Freeze" (Krachtig bevriezen) wordt de ingestelde temperatuur voor het vriesvak weergegeven op -32°C tot de functie wordt gestopt. Als u in "Power Freeze" (Krachtig bevriezen) andere functies instelt, wordt de functie voor krachtig bevriezen mogelijk automatisch verlaten. De functie "Power Freeze" (Krachtig bevriezen) wordt automatisch verlaten wanneer de deur van het vriesvak langer dan 3 minuten open staat.

(Als u in "Power Freeze" (Krachtig bevrozen) andere functies instelt, wordt de functie voor krachtig bevrozen mogelijk automatisch verlaten.)

Vakantiefunctie

Druk in de ontgrendelde stand herhaaldelijk op de toets "Function" (Functie) totdat het pictogram "Holiday" (Vakantie) knippert. Stop daarna de toetsbediening en wacht 3 seconden om de vakantiefunctie te starten. In de vakantiemodus geeft de positie van de koelruimte van de koelkast "OF" aan en gaat de koelruimte in de gesloten stand. (Als u in "Holiday" (Vakantie) andere functies instelt, wordt de vakantiefunctie mogelijk automatisch verlaten.)

Opmerking: Haal voedingsmiddelen uit de koelruimte voordat u de vakantiefunctie activeert.

Geheugen na uitschakeling

Wanneer het apparaat wordt uitgeschakeld, wordt de werkstatus op het moment van uitschakelen, vergrendeld. Na inschakeling werkt het apparaat weer volgens de instelling die actief was voordat het wordt uitgeschakeld.

Deuralarm

Als de deur van de koelkast of vriezer niet goed gesloten is of langer dan 1 minuut open staat, klinkt er een pieptoon. Druk op een willekeurige toets om het alarm te pauzeren; het alarm gaat na 1 minuut opnieuw af; sluit de deur van de koelkast of vriezer goed om het alarm te stoppen.

Waarschuwing voor te hoge temperatuur in vriesvak

Wanneer de stroom wordt ingeschakeld en de temperatuur van het vriesvak is hoger dan -12°C , schakelt het schematische vak dat overeenkomt met de temperatuurzone van het vriesvak in en knippert de digitale zone. Druk op een willekeurige toets om de temperatuur van het vriesvak weer te geven wanneer deze is ingeschakeld. Druk nogmaals op de toets of wacht 10 seconden om terug te keren naar de normale weergavestatus.

Displaybeveiligingsfunctie

Als er 30 seconden geen toetsbediening plaatsvindt, schakelt de koelkast over naar de displaybeveiligingsfunctie en wordt het toetsenbord automatisch vergrendeld. Druk in de displaybeveiligingsmodus op een willekeurige toets om de displaybeveiligingsfunctie te verlaten.

Opslag van voedingsmiddelen

Koelruimte (2°C - 8°C)

- De koelruimte is voornamelijk bestemd voor het bewaren van voedingsmiddelen voor de korte tijd, zoals melk, eieren en drank in flessen.
- Groenten en fruit moeten in de groente- en fruitbak worden geplaatst om waterverlies te voorkomen.
- Gekookte voedingsmiddelen moet in de koelkast worden geplaatst nadat ze zijn verpakt in bewaarzakken, om ijsvorming aan de achterkant en een toename in het vermogen te voorkomen.

Vriesvak (-24°C - -15°C)

- Het vriesvak is bestemd voor het bewaren van voedingsmiddelen voor langere tijd.
- Snijd in te vriezen vis en vlees in kleine stukjes, verpakt ze apart in bewaarzakken en doe ze vervolgens in de diepvrieslade.
- Bewaar geen glazen bakken of afgesloten bakken gevuld met vloeistof in het vriesvak, om het risico op barsten als gevolg van bevriezing te voorkomen.
- Verse voedingsmiddelen mogen niet bij bevroren voedingsmiddelen worden bewaard.
- Plaats voedingsmiddelen niet te dicht bij de binnenwand van de vriezer, anders kunnen het voedsel en de wand aan elkaar vast vriezen.

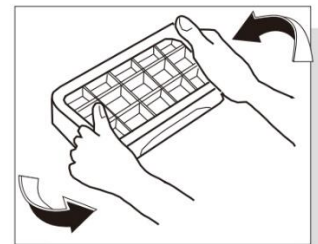
★★Goede tips:

De opgeslagen voedingsmiddelen mogen de uitvoer van het luchtkanaal en de retourpoort niet blokkeren, aangezien dit het koeffect kan beïnvloeden.

Voordat gekookt water en voedsel in de koelkast kan worden bewaard, moet het zijn afgekoeld tot kamertemperatuur.

Ijsblokjes maken (als het apparaat deze optie heeft)

Vul het ijsblokjesbakje voor 4/5 met water en plaats het bakje in het vriesvak. Nadat het water in het bakje in ijs is veranderd, wrikt u de doos een beetje om het ijs los te laten van het bakje. Buig het bakje echter niet. Wanneer het ijs loslaat, wikkelt u het bakje in een droge doek om koude vingers te voorkomen.



Richtlijnen voor het bewaren van verse voedingsmiddelen

Bewaren in het versvak:

- Houd uw koelkast op de aanbevolen temperatuur van 4°C.
- De te bewaren voedingsmiddelen moet goed worden afgesloten om geur- of smaakveranderingen te voorkomen.
- Bewaar geen overmatige hoeveelheden voedingsmiddelen in uw koelkast. Laat ruimte tussen de voedingsmiddelen zodat er koude lucht omheen kan stromen en een betere en homogener koeling wordt bereikt.
- Om de deur korter open te hebben, wordt aangeraden om voedingsmiddelen die dagelijks worden geconsumeerd vooraan te bewaren.
- Laat ruimte tussen de voedingsmiddelen en de binnenwanden, zodat er lucht langs kan stromen. Als u voedingsmiddelen tegen de achterwand bewaart, kunnen deze aan de achterwand vast vriezen.
- Hete, gekookte voedingsmiddelen moeten worden afgekoeld tot kamertemperatuur voordat ze in het apparaat worden bewaard. Bewaar warme voedingsmiddelen vervolgens op de onderste schappen van uw koelkast. Plaats warme voedingsmiddelen niet in de buurt van voedingsmiddelen die snel bederven.
- Ontdooi uw bevroren voedingsmiddelen in het versvak. Op deze manier gebruikt u de bevroren voedingsmiddelen om het versvak af te koelen, wat energie bespaard.
- Het bewaren van onrijp tropisch fruit (mango, meloen, papaja, banaan, ananas) in de koelkast kan het verouderingsproces versnellen. De bewaartijd wordt hierdoor verkort en dit wordt daarom niet aangeraden. De rijping van sterk groene vruchten (appel, peer) kan echter worden bevorderd gedurende een bepaalde periode in de koelruimte.
- Uien, knoflook, gember en andere wortelgroenten moeten in een donkere en koele ruimte worden bewaard, niet in de koelkast.
- Wanneer bedorven voedingsmiddelen in de koelkast wordt aangetroffen, moeten deze worden weggegooid. Als u bedorven voedingsmiddelen vindt, maak dan de binnenkant of de onderdelen waarmee u in contact bent geweest, schoon om contaminatie te voorkomen.
- Grote potten of pannen met voedsel, zoals soepen of stoofschotels, kunnen in ondiepe bakjes worden verdeeld om snel in de koelkast af te koelen. Grote stukken gekookt vlees en heel gevogelte moeten voor hetzelfde doel in kleinere stukken worden verdeeld.
- Bewaar onverpakte voedingsmiddelen niet in de buurt van eieren.
- Houd fruit en groenten gescheiden en bewaar ze soort bij soort: appels met appels, wortelen met wortelen. Groenten en fruit geven verschillende gassen af die ervoor kunnen zorgen dat ander voedsel bederft.
- Haal bladgroenten uit plastic zakken en wikkel ze in tissue of theedoek voordat u ze in de koelkast bewaart. Vergeet ze voor het opbergen niet te drogen als ze gespoeld of nat zijn.
- Bewaar fruit en groenten die kunnen uitdrogen in geperforeerde of niet-afgedichte plastic zakken om een vochtige omgeving te behouden en toch lucht te laten circuleren.
- Afhankelijk van hun eigenschappen moeten verschillende voedingsmiddelen in verschillende gebieden worden geplaatst:

“Controleer de klimaatklasse van uw apparaat, aangegeven op het typeplaatje. Eén van onderstaande informatie geldt voor uw apparaat volgens de aangegeven klimaatklasse.”
- SN: Uitgebreid gematigd: Dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 10°C en 32°C
- N: Gematigd: Dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16°C en 32°C
- ST: Subtropisch: Dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16°C en 38°C
- T: Tropisch: Dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16°C en 43°C

Voedingsmiddel	Plek
Eieren	Deurrek
Zuivelproducten (boter, kaas)	Indien beschikbaar, biofresh- of koelvak Onderste schappen
Fruit, groente en salade	Fruit- en groentelade of EverFresh+-vak (indien aanwezig)
Vers vlees, gevogelte, verse vis, worstjes, gekookte voedingsmiddelen	Indien beschikbaar, biofresh- of koelvak Onderste schap
Kant-en-klare voedingsmiddelen, verpakte producten, ingeblikte voedingsmiddelen, ingelegdeproducten	Bovenste schappen of deurrek
Dranken, flessen, specerijen, snacks	Deurrek
Restjes	Middelste schappen

Bewaren in het vriesvak:

- Het wordt aanbevolen om de instelling van de vriezer op -20°C te houden, behalve in geval van extreme omgevingsomstandigheden.
- Schakel 4-6 uur vóór het invriezen de functie Snel invriezen in om sneller in te vriezen.
- Hete voedingsmiddelen moeten worden afgekoeld tot kamertemperatuur voordat ze in het vriesvak worden bewaard.
- Voedsel dat in kleine porties is gesneden, bevriest sneller en is gemakkelijker te ontdooien en te koken.
- Het wordt aangeraden om voedingsmiddelen in te pakken voordat u het in de vriezer legt.
- Noteer de invriesdatum, de tijdslijm en de naam van het voedsel op de verpakking om te voorkomen dat de bewaartermijnen van de voedingsmiddelen verstrijken.
- Overschrijd de door de fabrikanten aanbevolen bewaartermijnen van voedingsmiddelen niet. Haal alleen uit de vriezer wat u nodig heeft.
- Consumeer ontdooid voedsel snel. Ontdooid voedsel kunnen niet opnieuw worden ingevroren, tenzij gekookt. Het is niet veilig om ongekookt, opnieuw ingevroren verse voedingsmiddelen te consumeren.
- Zorg er bij het invriezen van verse voedingsmiddelen voor dat deze niet in contact komen met reeds bevroren voedingsmiddelen, aangezien dit reeds bevroren voedingsmiddelen kan doen ontdooien.

Volg de onderstaande richtlijnen bij het bewaren van commercieel ingevroren voedingsmiddelen:

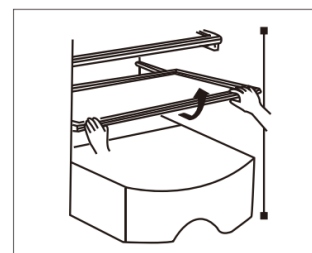
Volg altijd de richtlijnen van de fabrikant voor de tijdsduur waarin u het voedsel kunt bewaren. Houd u aan deze richtlijnen!

- Probeer de tijd tussen aankoop en opslag zo kort mogelijk te houden om de kwaliteit van de voedingsmiddelen te behouden.
- Koop bevroren voedingsmiddelen die zijn bewaard bij een temperatuur van -18 °C of lager.
- Koop geen voedsel met ijs of rijp op de verpakking. Dit geeft aan dat de producten op een gegeven moment gedeeltelijk ontdooid en opnieuw ingevroren kunnen zijn. Temperatuurstijgingen beïnvloeden de kwaliteit van voedingsmiddelen.
- We raden een temperatuurinstelling van 4°C aan voor het versvak en -20°C voor het vriesvak om voedingsmiddelen beter te conserveren.
- Als de temperatuur is ingesteld op de aanbevolen waarden van +4°C/-20°C, met uitzondering van extreme omgevingsomstandigheden, zal de algehele versheid in de vers- en vriesvakken langer zijn. Als de temperatuur van het versvak lager wordt ingesteld, kunnen verse groenten en fruit gedeeltelijk bevriezen of koude plekjes worden gevormd, terwijl een hogere temperatuur kan leiden tot sneller bederf van zeer bederfelijke voedingsmiddelen (zuivelproducten, vleesproducten).

Opmerkingen voor gebruik

(De)montage van onderdelen

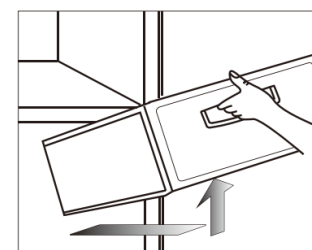
- Glazen schap in de koelruimte: de hoogte van het schap is verstelbaar, wat het gemakkelijker maakt om artikelen met verschillende volumes op te bergen. Trek het schap iets naar buiten en naar boven om het eruit te halen.
- Groente- en fruitbak: om groenten en fruit in te bewaren. Deze kan worden verwijderd door naar buiten te trekken.
- Lade in het vriesvak: voor het langdurig bewaren van voedingsmiddelen, zoals vlees en vis. Deze kan worden verwijderd door naar buiten te trekken en omhoog te tillen.



Haal de lade eruit door deze iets naar boven en naar buiten te trekken

Handige tips: Het wordt aanbevolen om grote stukken vlees in kleine stukjes te snijden omdat dit na het invriezen moeilijk kan blijken. Voedingsmiddelen die snel bevroren moeten gelijkmatig worden verdeeld en na het bevriezen bij elkaar worden bewaard.

- Flessenhouder in de deur van de koelruimte: voor eieren, flessen drank en dergelijke voedingsmiddelen. Deze kan worden verwijderd door iets op te tillen.



Haal de flessenhouder eruit door deze iets naar buiten en naar boven te trekken

Opmerking: Trek tijdens het demonteren de flessenhouder niet met geweld naar buiten, om beschadiging van de koelkast te voorkomen.

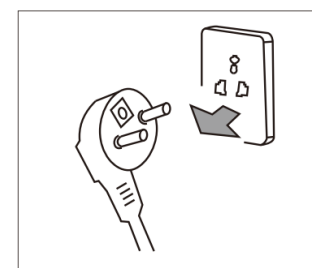
De verlichting vervangen

Ledlampjes moet worden vervangen of onderhouden door de fabrikant, zijn vertegenwoordiger of een soortgelijk gekwalificeerd persoon.

Onderhoud

Het wordt aanbevolen om de koelkast regelmatig te onderhouden:

- Haal de stekker uit het stopcontact om elektrische schokken te voorkomen;
- Gebruik een natte doek met een neutraal schoonmaakmiddel om olievlekken en ander vuil weg te vegen. Veeg vervolgens het schoonmaakmiddel volledig weg.
- Gebruik geen alkalische schoonmaakmiddelen, zeepoeder, benzine of alcohol, talkpoeder, enz., aangezien deze de coating en de kunststoffen kunnen aantasten;
- Maak de koelkast regelmatig schoon en verwijder fijn vuil om de koelkast schoon te houden.



Haal voor het schoonmaken de stekker van de koelkast uit het stopcontact

Inspectie na onderhoud:

1. Controleer of er schade is aan de stroomkabel en stekker;
2. Controleer of er stof op de stekker zit;
3. Controleer of de stekker buitensporig warm is;
4. Controleer of het stopcontact los zit;
5. Controleer of de stekker volledig in het stopcontact zit.

Opmerking:

Als de stroomkabel en de stekker beschadigd zijn of er stof aanwezig is, kan dit een elektrische schok of brand veroorzaken.

Nadat u de stekker uit het stopcontact heeft gehaald, moet u 5 minuten wachten voordat u de stekker weer in het stopcontact steekt.

Plaats uw handen niet onder de koelkast om te voorkomen dat u zich bezeert.



Gebruik een neutraal schoonmaakmiddel

Analyse van storingen

De volgende punten moeten worden geïnspecteerd voordat er storingen optreden die onderhoud vereisen:

Storing: De koelkast werkt niet / de koeling is slecht

Oorzaken: 1. Controleer de aansluiting van de stroomtoevoer. 2. Controleer of de koelkast wordt blootgesteld aan direct zonlicht en of er een warmtebron in de buurt aanwezig is. 3. Controleer of er voldoende ruimte voor warmteafvoer rondom de koelkast is.

Oplossingen: 1. Sluit de stroomtoevoer aan. 2. Verplaats de koelkast naar een plaats verwijderd van direct zonlicht en warmtebronnen. 3. Laat voldoende ruimte vrij tussen de koelkast en de muur.

Storing: Voedingsmiddelen in de koelruimte zijn bevroren

Oorzaken: 1. Controleer of de ingestelde temperatuur te laag is. 2. Controleer of voedingsmiddelen met veel water te dicht bij de achterwand staan.

Oplossingen: 1. Verhoog de temperatuur een beetje. 2. Verplaats voedingsmiddelen met veel water dicht bij de deur.

Storing: De koelkast maakt een vreemd geluid

Oorzaken: 1. Controleer of de bodem van de koelkast stabiel is. 2. Controleer of de koelkast te dicht bij de muur staat. 3. Controleer of de koelkast andere voorwerpen raakt.

Oplossingen: 1. Pas de steloot aan om de koelkast te stabiliseren. 2. Laat voldoende ruimte rondom de koelkast vrij. 3. Verwijder de voorwerpen.

Storing: Er komt een vreemde geur uit de koelkast

Oorzaken: 1. Controleer of de voedingsmiddelen goed zijn afgesloten voor opslag. 2. Controleer of de koelkast schoon is. 3. Controleer of er voedingsmiddelen in liggen die te lang zijn bewaard.

Oplossingen: 1. Sluit voedingsmiddelen goed af voor opslag. 2. Maak de koelkast regelmatig schoon. 3. Bewaar voedingsmiddelen niet te lang.

Valse storingen

Verschijsel: Warm of heet aan twee zijden en ruimte tussen het oppervlak van de koelruimte en het vriesvak.

Oorzaak: De koelkastleidingen (condensor, anticondensleidingen) voor warmteafvoer en om condensatie te voorkomen, bevinden zich aan twee zijden en aan de voorkant van de koelkast.

Verschijsel: De deur zit te strak dicht en is moeilijk te openen

Oorzaak: De deur onmiddellijk na het sluiten weer openen is moeilijk omdat warme lucht de koelkast binnendringt en samentrekt, waardoor er een drukverschil ontstaat. De deur zal na een tijdje gemakkelijk te openen zijn.

Verschijsel: Er komt een geluid van waterdruppels uit de koelkast

Oorzaak: Wanneer de compressor start of stopt zal het koelmiddel een dergelijk geluid maken.

Water dat wordt geproduceerd na ontdooiing, zal dit geluid ook maken.

Verschijsel: Er komt een "klik"- of tikgeluid uit de koelkast

Oorzaak: Het krimpen en opzwellen van de behuizing kan dit geluid maken. U hoort dit geluid wanneer de behuizing koud is of de deur wordt geopend.

Verschijsel: De koelkast maakt een zoemend geluid

Oorzaak: Het draaien van de compressor kan dit geluid maken (als de koelkast niet waterpas staat, zal dit geluid luider zijn)

Verschijsel: Er heeft zich condensatie of rijp op het deuropervlak of op het oppervlak van voedingsmiddelen in het vriesvak gevormd

Oorzaak: De temperatuur of luchtvochtigheid rond de koelkast is hoog; De deur staat te lang open; Voedingsmiddelen met te veel water zijn niet afgesloten of niet strak verpakt

Verschijsel: Er heeft zich condensatie tegen het ingebouwde verlichting gevormd

Oorzaak: Licht produceert warmte nadat het is ontstoken en de deur heeft te lang opengestaan. Dit zorgt voor een temperatuurverschil en leidt tot condensatie tegen de verlichting.

Verschijsel: Er bevindt zich condensatie en watermist op de behuizing

Oorzaak: De luchtvochtigheid rond de koelkast is hoog en het vocht in de lucht zal zich op de behuizing verzamelen en condensatie vormen.

Technische specificaties

Klimaatype	SN/N/ST/T						
Bestandheid tegen elektrische schokken	I						
Sterrenclassificatie	* **						
Totaal opslagvolume	443 l						
Opslagvolume van koelruimte	300 l						
Opslagvolume van vriesvak	143 l						
Vermogenstype	220 - 240 V~ / 50 Hz						
Nominale stroom	1,53 A						
Energieverbruik E32	1,065 kWu/24u						
Jaarlijks energieverbruik AE	285 kWu/a						
Vermogen verlichting	2 W						
Gewicht	85 kg						
Afmetingen	703 x 677 x 1890						
Koelmiddel en vulhoeveelheid	R600a, 61 g						
Geluidsvolume	37 dB (A)						

Verpakkingslijst

Koelkastschap	3						
Groente- en fruitbak	1						
Deksel	1						
Flessenhouder	6						
Ijsblokjesbakje	1						
Eierbakje	1						
Bovenste vriezerlade	1						
Vriezerlade	1						
Gebruiksaanwijzing	1						

Instructies voor veilig herstel

Verwijdering

Oude apparaten hebben nog enige meerwaarde. Een milieuvriendelijke aanpak zorgt ervoor dat waardevolle grondstoffen worden gerecycled.

De koelmiddelen die in uw apparatuur en isolatiematerialen worden gebruikt, moeten op een speciale manier worden behandeld. Controleer dat er geen schade aan de leidingen aan de achterkant van de apparatuur is voordat u deze hanteert. Vraag bij uw plaatselijke gemeentehuis om actuele informatie over de mogelijkheden voor het verwijderen van oude apparatuur en de verpakking ervan.

Correcte verwijdering van dit product.	
	Dit merkteken wijst erop dat dit product binnen de Europese Unie niet samen met ander huishoudelijk afval mag worden verwijderd en afgevoerd. Om mogelijke schade aan het milieu en de algemene gezondheid te voorkomen dient het apparaat via een goedgekeurd afvalstelsel behandeld en gerecycled te worden. U kunt het gebruikte apparaat terugsturen middels het inzamelingsstelsel, of neem contact op met de verkoper waar u het product hebt aangeschaft. Zij kunnen dit product van u overnemen voor een milieuvriendelijke recycling.

Tabel 1 Klimaatclassificeringen

Classificering	Symbool	Omgevingstemperatuurbereik °C
Uitgebreid gematigd	SN	+ 10 tot + 32
Gematigd	N	+ 16 tot + 32
Subtropisch	ST	+ 16 tot + 38
Tropisch	T	+ 16 tot + 43

Uitgebreid gematigd: 'dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 10°C en 32°C';

gematigd: 'dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16°C en 32°C';

Subtropisch: 'dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16°C en 38°C';

Tropisch: 'dit koelapparaat is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16°C en 43°C';

Geachte klant,

Raadpleeg voor contact met de klantenservice de garantiekaart voor meer informatie.

NL

DISCLAIMER / WAARSCHUWING

Sommige (eenvoudige) storingsen kunnen door de eindgebruiker worden afgehandeld zonder dat er veiligheidsproblemen ontstaan, mits deze afhandelingen worden uitgevoerd binnen de grenzen en in overeenstemming met de volgende instructies (zie het hoofdstuk "Zelfreparatie").

Om die reden moeten reparaties worden verricht door geregistreerde professionele reparateurs om veiligheidsproblemen te voorkomen, tenzij anderszins toegestaan in het hoofdstuk "Zelfreparatie" hieronder. Een geregistreerde professionele reparateur is een professionele reparateur die door de fabrikant inzage heeft verkregen tot de instructies en de lijst met reserveonderdelen van dit product volgens de methoden die zijn beschreven in wetgevingen overeenkomstig Richtlijn 2009/125/EG.

Uitsluitend de vertegenwoordiger (d.w.z. geautoriseerde professionele reparateur) die u kunt bereiken via het telefoonnummer dat in de gebruikershandleiding/garantiekaart staat of via uw geautoriseerde leverancier, mag echter service verlenen onder de garantievoorwaarden. Wees daarom gewaarschuwd dat bij reparaties door professionele reparateurs die niet door Beko zijn geautoriseerd, de garantie vervalt.

Zelfreparatie

De eindgebruiker kan zelfreparatie uitvoeren als het gaat om de volgende reserveonderdelen: deurgrepen, deurscharnieren, bakken, mandjes en deurpakkingen (een bijgewerkte lijst is vanaf 1 maart 2021 eveneens beschikbaar op support.beko.com).

Om de veiligheid van het product te garanderen en het risico op ernstig letsel te voorkomen, moet de genoemde zelfreparatie bovendien worden uitgevoerd volgens de instructies in de gebruikershandleiding voor zelfreparatie of die beschikbaar zijn op support.beko.com. Haal voor uw veiligheid de stekker van het product uit het

stopcontact voordat u zelfreparatie tracht uit te voeren.

Reparaties en reparatiepogingen door eindgebruikers voor onderdelen die niet in een dergelijke lijst zijn opgenomen en/of het niet volgen van de instructies in de gebruikershandleidingen voor zelfreparatie of die beschikbaar zijn op support.beko.com, kunnen leiden tot veiligheidsrisico's waar Beko geen aansprakelijkheid voor draagt en dergelijke handelingen maken de garantie van het product ongeldig.

Eindgebruikers worden daarom ten zeerste aanbevolen zich onthouden van het uitvoeren van reparaties aan onderdelen die buiten de genoemde lijst vallen en in dergelijke gevallen contact moeten opnemen met erkende professionele reparateurs of geregistreerde professionele reparateurs. Dergelijke pogingen van eindgebruikers kunnen veiligheidsrisico's veroorzaken en het product beschadigen en brand, overstroming, elektrocutie en ernstig persoonlijk letsel veroorzaken.

Onder andere, reparaties aan de volgende onderdelen moeten worden verricht door erkende professionele reparateurs of geregistreerde professionele reparateurs: compressor, koelcircuit, moederbord, inverterbord, displaybord.

De fabrikant/verkoper is in geen geval aansprakelijk indien eindgebruikers het bovenstaande niet naleven.

Reserveonderdelen voor de door u aangekochte koelkast blijven 10 jaar beschikbaar.

Tijdens deze periode zijn er originele reserveonderdelen beschikbaar om de koelkast goed te laten functioneren. De minimale garantieduur van de door u aangekochte koelkast is 24 maanden.

Dit product is voorzien van een lichtbron met energieklassering "G".

De lichtbron in dit product mag uitsluitend worden vervangen door professionele reparateurs.

BEKO VK EN IERLAND STANDAARD GARANTIEVOORWAARDEN VAN DE FABRIKANT

Uw nieuwe Beko-product is gegarandeerd tegen defecte materialen, defecte onderdelen of fabricagefouten.

De standaardgarantie gaat in op de datum van oorspronkelijke aankoop van het product en duurt voor een periode van twaalf (12) maanden, tenzij Beko plc (de "Fabrikant") er schriftelijk mee instemt de garantie voor het product te verlengen.

Als u een Amerikaanse koel-vriescombinatie heeft gekocht, gaat de standaardgarantie in op de datum van oorspronkelijke aankoop van het product en duurt voor een periode van vierentwintig (24) maanden, tenzij Beko plc (de "Fabrikant") er schriftelijk mee instemt de garantie voor het product te verlengen.

Voor vragen over de garantie op uw product (inclusief hoe lang deze geldig is), neemt u contact op met uw verkoper of ons contactcentrum op **0333 207 9710** (VK en Noord-Ierland) of **01 862 3411** (Republiek Ierland).

Deze garantie doet op geen enkele wijze afbreuk aan uw wettelijke rechten met betrekking tot het product. Deze garantie is een aanvulling op uw wettelijke rechten als consument. Voor vragen over deze rechten, neemt u contact op met de verkoper waarvan u het product heeft gekocht. In bepaalde omstandigheden bieden uw wettelijke rechten mogelijk aanvullende of hogere beschermingsniveaus dan die welke worden voorzien onder de voorwaarden van deze garantie.

Wat wordt gedekt onder deze garantie?

- Reparaties aan het product die nodig zijn als gevolg van materiaal fouten, defecte onderdelen of fabricagefouten.
- Functionele vervangende onderdelen om een product te repareren.
- De kosten van een door Beko erkende monteur om de reparatie uit te voeren.

Wat wordt niet gedekt?

- Transport- en leverings schade.
- Onderdelen die deel uit maken van het uiterlijk, inclusief, maar niet beperkt tot, bedieningsknoppen, kleppen en handgrepen.
- Accessoires en/of verbruiksartikelen, inclusief, maar niet beperkt tot, ijsblokjesbakjes, schrapers, bestekmanden, filters en lampen.
- Reparaties die nodig zijn als direct of indirect gevolg van:
 - Onbedoelde schade, verkeerd gebruik of misbruik van een product.
 - Een poging tot reparatie van een product door iemand anders dan een door Beko erkende monteur (de "Monteur").
 - Installatie of gebruik van een product waarbij een dergelijke installatie of gebruik niet voldoet aan de vereisten zoals beschreven in deze garantie of in de gebruikershandleiding.
- Reparaties aan een product dat is gebruikt in commerciële of niet-residentiële huishoudelijke gebouwen (tenzij wij vooraf akkoord zijn gegaan met een dergelijke installatieomgeving).

Deze garantie is beperkt tot de kosten van reparatie van het product. Voor zover toegestaan door de wet aanvaardt de Fabrikant geen aansprakelijkheid voor financiële verliezen die voortvloeien uit het niet functioneren van een product in overeenstemming met de verwachte normen. Onder dergelijk financieel verlies wordt onder andere verstaan, maar is niet beperkt tot, verlies dat voortvloeit uit:

- Tijd vrij genomen van het werk.
- Beschadigd voedsel, kleding, enz.
- Bezorgde of afhaalmaaltijden.
- Algemene vergoeding voor ongemak.

Belangrijke opmerkingen

1. Uw product is uitsluitend ontworpen en gebouwd voor huishoudelijk gebruik.
2. De garantie vervalt automatisch als het product wordt geïnstalleerd of gebruikt in commerciële of niet-residentiële huishoudelijke gebouwen, tenzij wij vooraf akkoord zijn gegaan met een dergelijke installatieomgeving.
3. Het product moet correct worden geïnstalleerd, geplaatst en gebruikt in overeenstemming met de instructies in de gebruikershandleiding die bij uw product is geleverd.
4. Voor alle wasmachines, vaatwassers en elektrische fornuizen wordt een professionele installatie door een gekwalificeerde installateur van elektrische huishoudelijke apparaten aanbevolen (aangezien een onjuiste installatie ertoe kan leiden dat u voor de reparatiekosten van het product moet opdraaien).

5. Gasfornuizen moeten professioneel worden geïnstalleerd door een gasinstallateur die staat geregistreerd bij Gas Safe (voor het Verenigd Koninkrijk) of Gas Networks Ireland (voor de Republiek Ierland).
6. Deze garantie wordt gegeven met betrekking tot producten die zijn gekocht en gebruikt in het Verenigd Koninkrijk en de Republiek Ierland.
7. Deze garantie is van kracht vanaf de eerste aankoopdatum van een nieuw product bij een geautoriseerde verkoper en vervalt als het product wordt doorverkocht.
8. Deze garantie is niet van toepassing op gesorteerde verkopen (wanneer het product als een "tweede" wordt gekocht).
9. Het bezit van een exemplaar van deze voorwaarden betekent niet noodzakelijkerwijs dat een product onder deze garantie valt. Voor vragen kunt u ons Callcenter bellen op het bovenstaande nummer.
10. De Fabrikant behoudt zich het recht voor om de garantie te beëindigen als zijn personeel of vertegenwoordigers tijdens de uitvoering van hun taken worden blootgesteld aan fysiek of verbaal geweld.
11. Optionele extra's, indien beschikbaar (d.w.z. uitschuifbare poten), worden uitsluitend tegen betaling geleverd.

Biedt Beko vervangingen aan?

Deze garantie geldt uitsluitend voor reparatie. Soms kan de Fabrikant naar eigen goeddunken uw product vervangen door een nieuw product in plaats van een reparatie uit te voeren. Als er een vervanging wordt aangeboden, is dit normaal gesproken een identiek model, maar als dit niet mogelijk is, wordt een model met vergelijkbare specificaties geleverd. De Fabrikant draagt de kosten en regelt de levering van het nieuwe product en de terugzending van het oude product. Eventuele kosten in verband met het loskoppelen van het defecte product en het installeren van het vervangende product komen niet voor rekening van de Fabrikant, tenzij dit vooraf schriftelijk is overeengekomen. Op het vervangende product blijft de oorspronkelijke garantie van toepassing; het nieuwe product heeft geen nieuwe garantie.

Wanneer vindt reparatie plaats?

Onze monteurs werken van maandag tot en met vrijdag van 9:00 uur tot 17:00 uur. Afspraken buiten deze uren zijn mogelijk naar eigen goeddunken van de Fabrikant, maar kunnen niet worden gegarandeerd. Hoewel onze monteurs ernaar streven het ongemak tot een minimum te beperken en aan verzoeken voor specifieke afspraken trachten te voldoen, kan dit niet worden gegarandeerd. Wij zijn niet aansprakelijk voor vertragingen of als er geen reparatie kan worden uitgevoerd omdat er geen geschikte afspraak kan worden gemaakt.

Zijn er kosten verbonden aan reparaties?

Het is uw verantwoordelijkheid om met een aankoopbewijs aan de monteur te bewijzen dat uw product onder deze garantie valt. De Fabrikant behoudt zich het recht voor om redelijke kosten van een servicebezoek in rekening te brengen als:

- u niet kunt aantonen dat uw product onder deze garantie valt.
- de monteur tijdens een servicebezoek constateert dat er geen defect is aan uw product.
- uw product niet is geïnstalleerd of gebruikt in overeenstemming met de gebruikershandleiding.
- de storing door iets anders is veroorzaakt dan defecte materialen, defecte componenten of fabricagefouten.
- u een afspraak mist.

Betaling van deze kosten is onmiddellijk verschuldigd nadat de monteur u een factuur heeft verstrekt. De Fabrikant behoudt zich het recht voor om de garantie te beëindigen als u de kosten voor het servicebezoek niet tijdig betaalt.

Als u inwoner bent van het Verenigd Koninkrijk, is deze garantie onderworpen aan de Engelse wetgeving en aan de Engelse rechtbanken, behalve als u in een deel van het Verenigd Koninkrijk woont waar de wetten en rechtbanken van die locatie van toepassing zijn.

Als u inwoner bent in de Republiek Ierland, valt deze garantie onder de Ierse wetgeving en hebben de Ierse rechtbanken bevoegdheid.

Deze garantie wordt verstrekt door Beko plc. Beko House, 1 Greenhill Crescent, Watford, Hertfordshire. WD188QU.

Beko plc is geregistreerd in Engeland en Wales met bedrijfsregistratienummer 02415578.

BEKO VK EN IERLAND GARANTIEVOORWAARDEN VOOR INGEBOUWDE APPARATUUR

Als u een ingebouwd of geïntegreerd apparaat heeft aangekocht en dit binnen 90 dagen na aankoop heeft geregistreerd door het online registratieformulier in te vullen, dan wordt de standaardgarantie van 12 maanden verlengd tot 24 maanden, onder dezelfde voorwaarden als beschreven in onze Standaard garantievoorwaarden.

HOE KUNT U SERVICE VOOR UW APPARAAT VERKRIJGEN

Bewaar uw aankoopbewijs op een veilige plaats. U dient deze bij de hand te hebben als het product onder de garantie aandacht vereist.

Neem even de tijd om de onderstaande gegevens in te vullen, aangezien u deze informatie nodig heeft wanneer u ons belt of onze online services gebruikt. Wanneer u ons belt, dient u mogelijk uw serienummer in te voeren op het toetsenbord van uw telefoon. Ga voor hulp naar beko.co.uk/support/model-finder

- Het modelnummer van het product staat vermeld in de gebruiksaanwijzing/gebruikershandleiding
- Het productmodel en het serienummer staan vermeld op het classificatielabel op het apparaat.
- De verkoper en de aankoopdatum staan vermeld op uw aankoopbewijs.

Een foto of opname van deze gegevens geldt niet als aankoopbewijs. Voor het aanvragen van service onder garantie is een geldig aankoopbewijs vereist.

Modelnummer	Serienummer	Verkoper	Aankoopdatum

Voor service onder garantie of voor advies over het product kunt u bellen met ons contactcentrum

Voordat u een service aanvraagt, dient u de probleemplossingen in het boekje Gebruiksaanwijzing te raadplegen, aangezien er mogelijk kosten in rekening worden gebracht als er geen defect wordt gevonden, ook als uw product nog onder de garantie valt.

Zorg er na het aanvragen van service voor dat de ruimte rondom het product gemakkelijk toegankelijk zijn voor de monteur, zodat kasten of meubilair niet hoeven worden verwijderd of verplaatst.

Het is uw verantwoordelijkheid om ervoor te zorgen dat onze monteurs een schone en veilige omgeving hebben om reparaties uit te voeren.

Houd het modelnummer en serienummer van uw apparaat bij de hand als u ons belt, aangezien u deze tijdens uw gesprek mogelijk in het toetsenbord van uw telefoon moet invoeren.

Britse vasteland en Noord-Ierland:

0333 207 9710

Bellen vanaf een vast of mobiel nummer naar 0333-nummers kost niet meer dan bellen naar de geografische nummers 01 of 02 en wordt berekend tegen het basistarief. Bellen vanaf een vast of mobiel nummer is inbegrepen in de gratis belpakketten, maar neem contact op met uw provider voor de exacte gesprekskosten.

Republiek Ierland:

01 862 3411

Service nadat de fabrieksgarantie is verlopen

Als u een verlengde garantie heeft gekocht, raadpleeg dan de instructies in het document met de verlengde garantieovereenkomst. U kunt ons ook bellen op een van de nummers hierboven en tegen betaling service verkrijgen.

Mocht u problemen ondervinden bij het verkrijgen van service, bel ons dan op **0333 207 9710** of **01 862 3411**

Neem contact met ons op via onze website

Stuur ons een beveiligd bericht via ons online contactformulier. Ga naar onze website, klik op Contact Us (Contact) en kies een onderwerp uit de lijst met opties. Vul de vereiste gegevens in en klik op Send message (Bericht verzenden).

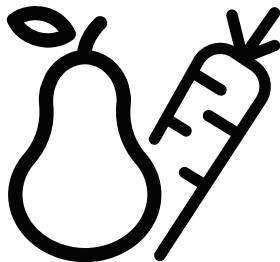
Productregistraties

Voor registraties in het Verenigd Koninkrijk kunt u terecht op beko.co.uk/register en voor registraties in de Republiek Ierland op beko.ie/register.

beko

Refrigerator

User manual



GNO43622XPN
GNO43622BN

EN/FR/IT/NL/PL/RO

CE UK
CA

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia przeczytaj poniższe instrukcje

Dziękujemy za wybranie urządzenia Beko.

Poświęć trochę czasu na przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia, aby upewnić się, że wiesz, jak bezpiecznie obsługiwać elementy sterujące i funkcje.

Dokładnie przestrzegaj wszystkich instrukcji rozpakowywania i instalacji, aby upewnić się, że urządzenie jest prawidłowo podłączone i zamontowane przed użyciem.

Zapisz model produktu i numer seryjny na ostatniej stronie niniejszej instrukcji obsługi i przechowuj ją w bezpiecznym miejscu w pobliżu urządzenia, aby móc z niej skorzystać w przyszłości.

Niniejsza instrukcja obsługi może mieć również zastosowanie do kilku innych modeli. Różnice między modelami są wymienione.

Jeśli masz jakiegokolwiek pytania lub wątpliwości, zadzwoń do naszego centrum kontaktowego lub znajdź pomoc i informacje online na stronie www.beko.co.uk

INFORMACJE



Informacje o modelu przechowywane w bazie danych produktu można uzyskać, wchodząc na następującą stronę internetową i wyszukując identyfikator modelu (*) znajdujący się na etykiecie energetycznej.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

SPIS TREŚCI

Dziękujemy za zakup lodówki Beko. Niniejszym wyrażamy nasze podziękowania.

Zapraszamy do korzystania z lodówki Beko. Dołożymy wszelkich starań, aby zapewnić Ci usługi wysokiej jakości.

Instrukcje bezpieczeństwa	2
Wprowadzenie produktu.....	5
Ustawienie i obsługa	6
Przygotowania przed użytkowaniem.....	7
Uwagi dotyczące obsługi.....	8
Konserwacja	14
Analiza usterki	15
Nie ma awarii.....	15
Parametry techniczne.....	16
Wykaz części.....	16
Instrukcje bezpiecznego usuwania	17

1. Urządzenie nie powinno być używane przez osoby (łącznie z niepełnoletnimi) o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej albo niedostatecznym doświadczeniu lub wiedzy, jeżeli nie są one nadzorowane i nie zostały przeszkolone przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Nie wolno zezwalać na używanie urządzenia przez dzieci do zabawy.
2. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, powinien być wymieniony przez producenta, jego punkt serwisowy lub wykwalifikowany personel. Ignorowanie tego zalecenia może spowodować zagrożenie.
3. Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat i osoby z ograniczoną sprawnością umysłową albo niedostatecznym doświadczeniem lub wiedzą pod warunkiem, że są one nadzorowane lub zostały przeszkolone w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i poinformowane o związanych z tym zagrożeniach. Urządzenie nie powinno być używane przez dzieci do zabawy. Prace związane z czyszczeniem i konserwacją urządzenia mogą być wykonywane przez dzieci tylko pod nadzorem.
4. **OSTRZEŻENIE:** Nie zasłaniaj otworów wentylacyjnych znajdujących się w obudowie urządzenia lub zabudowie.
5. **OSTRZEŻENIE:** nie próbuj przyspieszać procesu rozmrażania za pomocą urządzeń mechanicznych lub innych środków, które nie są zalecane przez producenta.
6. **OSTRZEŻENIE:** nie dopuść do uszkodzenia obwodu czynnika chłodzącego.
7. **OSTRZEŻENIE:** Nie używaj urządzeń elektrycznych wewnątrz komory urządzenia do przechowywania żywności, chyba że są one typu zalecanego przez producenta.
8. nie przechowuj w chłodziarce substancji wybuchowych, takich jak puszki aerozoli z zapalnym propelentem.
9. Urządzenie jest przeznaczone do użytku w domach i podobnych miejscach, np.:
 - w pracowniczych pomieszczeniach kuchennych, w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - w gospodarstwach rolnych oraz jako wyposażenie przeznaczone dla klientów hoteli, moteli i innych obiektów;
 - w pensjonatach;
 - w placówkach gastronomicznych i podobnych zastosowaniach innych niż handel detaliczny.
10. Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej F dla źródła światła ERP, test z osłoną światła i bez niej.

1. Ostrzeżenie

Ostrzeżenie: Wokół urządzenia ani w jego konstrukcji nie mogą znajdować się żadne bariery, aby zapewnić swobodną wentylację.

Ostrzeżenie: Zabrania się przyspieszania procesu odszraniania za pomocą jakichkolwiek urządzeń mechanicznych lub w inny sposób, z wyjątkiem metody zalecanej przez producenta.

Ostrzeżenie: W żadnym wypadku nie wolno dopuścić do uszkodzenia obwodu chłodniczego.

Ostrzeżenie: Nigdy nie używaj w komorze urządzenia żadnych urządzeń elektrycznych, z wyjątkiem zalecanych przez producenta.

Ostrzeżenie: Nigdy nie umieszczaj płynnego napoju lub żywności w szklanym pojemniku w komorze zamrażania ze względu na to, że pojemnik może pęknąć.

Ostrzeżenie: Jeśli lodówka jest wyłączona, nie należy jej ponownie włączać przez co najmniej 5 minut, aby nie uszkodzić sprężarki.

Ostrzeżenie: W przypadku wykrycia jakiegokolwiek części pod napięciem nietypowego hałasu, zapachu, dymu lub innych nieprawidłowości podczas użytkowania, należy natychmiast wyłączyć urządzenie i skontaktować się z działem obsługi posprzedażnej firmy.

Ostrzeżenie: Nigdy nie wkładaj palców ani dłoni pod lodówkę, zwłaszcza w jej tylnej części; w przeciwnym razie można zranić się ostrymi przedmiotami.

Ostrzeżenie: Dzieciom nie wolno bawić się ani wspinać na lodówkę. Obsługa przez dzieci musi być nadzorowana przez rodziców ze względu na obawę przed niebezpieczeństwem.

Ostrzeżenie: Nigdy nie wkładaj ręki między drzwi, aby je otworzyć lub zamknąć, ponieważ możesz przytrzasnąć sobie palce. Do otwierania i zamykania drzwi należy używać uchwytu.

Ostrzeżenie: W przypadku znamionowych typów klimatycznych SN, N i ST, zakres temperatury otoczenia urządzenia wynosi 10°C~38°C; w przypadku typów klimatycznych SN, N, ST i T, zakres temperatury otoczenia urządzenia wynosi 10°C~43°C. Jeśli urządzenie działa poza znamionowym typem klimatycznym (zakresem temperatury otoczenia), urządzenie może nie utrzymywać zadowalającej temperatury wewnętrznej.



Ostrzeżenie: Ryzyko pożaru / materiały łatwopalne

Ostrzeżenie: Podczas ustawiania urządzenia upewnij się, że przewód zasilający nie jest przytrzaśnięty lub uszkodzony.

Ostrzeżenie: Nie umieszczaj wielu przenośnych gniazdek lub przenośnych zasilaczy z tyłu urządzenia.

Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą wkładać i wyjmować rzeczy z urządzeń chłodniczych. Długotrwałe otwarcie drzwi może spowodować znaczny wzrost temperatury w komorach urządzenia.

Regularnie czyść powierzchnie, które mogą mieć kontakt z żywnością i dostępne systemy odwadniające. Oczyszczyć zbiorniki na wodę, jeśli nie były używane przez 48 godzin; przepłucz instalację wodną podłączoną do źródła wody, jeśli woda nie była pobierana przez 5 dni.

Przechowuj surowe mięso i ryby w odpowiednich pojemnikach w lodówce, aby nie stykały się z inną żywnością ani nie kapały na nią.

Dwugwiazdkowe komory na mrożonki nadają się do przechowywania wstępnie zamrożonej żywności, przechowywania lub robienia lodów i robienia kostek lodu.

Komory jedno-, dwu- i trzygwiazdkowe nie nadają się do zamrażania świeżej żywności. Jeśli urządzenie chłodnicze pozostaje puste przez dłuższy czas, wyłącz je, rozmroź, wyczyść, osusz i pozostaw otwarte drzwi, aby zapobiec rozwojowi pleśni wewnątrz urządzenia.

2. Ostrzeżenia

Ostrzeżenia: Zasilanie tego produktu musi być zgodne z zasilaniem podanym na tabliczce znamionowej i należy użyć standardowego niezależnego gniazda 3-otworowego (powyżej 10 A i z niezawodnym uziemieniem). Jedno gniazdo nie może być współdzielone przez więcej niż jedno urządzenie; w przeciwnym razie może dojść do pożaru z powodu przegrzania.

Ostrzeżenia: Nigdy nie ciągnij za przewód zasilający. Aby odłączyć zasilanie, należy przytrzymać i odłączyć wtyczkę z gniazda. Nie wolno dotykać przewodu zasilającego ani wtyczki mokrą ręką z obawy przed porażeniem prądem.

Ostrzeżenia: Przewód zasilający nie może być ściskany przez lodówkę lub inne duże obciążenie, a także nie może być nadmiernie zginany. Uszkodzenie lub oderwanie przewodu zasilającego może spowodować pożar, lub porażenie prądem. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony lub przecięty, natychmiast skontaktuj się z działem obsługi posprzedażnej.

Ostrzeżenia: W lodówce nie mogą znajdować się żadne substancje łatwopalne lub wybuchowe ani żrące kwasy, lub zasady.

Ostrzeżenia: Lodówki nie wolno używać na zewnątrz pomieszczeń.

Ostrzeżenia: Zabrania się umieszczania pojemnika z płynem na lodówce, ponieważ pęknięcie lub przewrócenie pojemnika może wpłynąć na izolację elektryczną lodówki i spowodować porażenie prądem, lub pożar.

Ostrzeżenia: Lodówki nie wolno rozmontowywać ani modyfikować bez zezwolenia. Naprawa lodówki musi być wykonana przez specjalistę.

Ostrzeżenia: W przypadku wycieku jakiegokolwiek łatwopalnego gazu należy najpierw zamknąć nieszczelny zawór, a następnie otworzyć okno w celu wentylacji i nie wolno natychmiast odłączać wtyczki lodówki z obawy przed pożarem lub wybuchem spowodowanym iskrą elektryczną.

Ostrzeżenia: Urządzenia chłodnicze – w szczególności lodówko-zamrażarki typu I – mogą nie działać stabilnie (możliwość rozmrożenia zawartości lub zbyt wysoka temperatura w komorze na zamrożoną żywność), gdy znajdują się przez dłuższy czas w temperaturach poniżej dolnej granicy zakresu temperatur, dla których urządzenie chłodnicze zostało zaprojektowane;

Ostrzeżenia: Nie przekraczaj czasu przechowywania zalecanego przez producentów żywności dla danego rodzaju żywności.

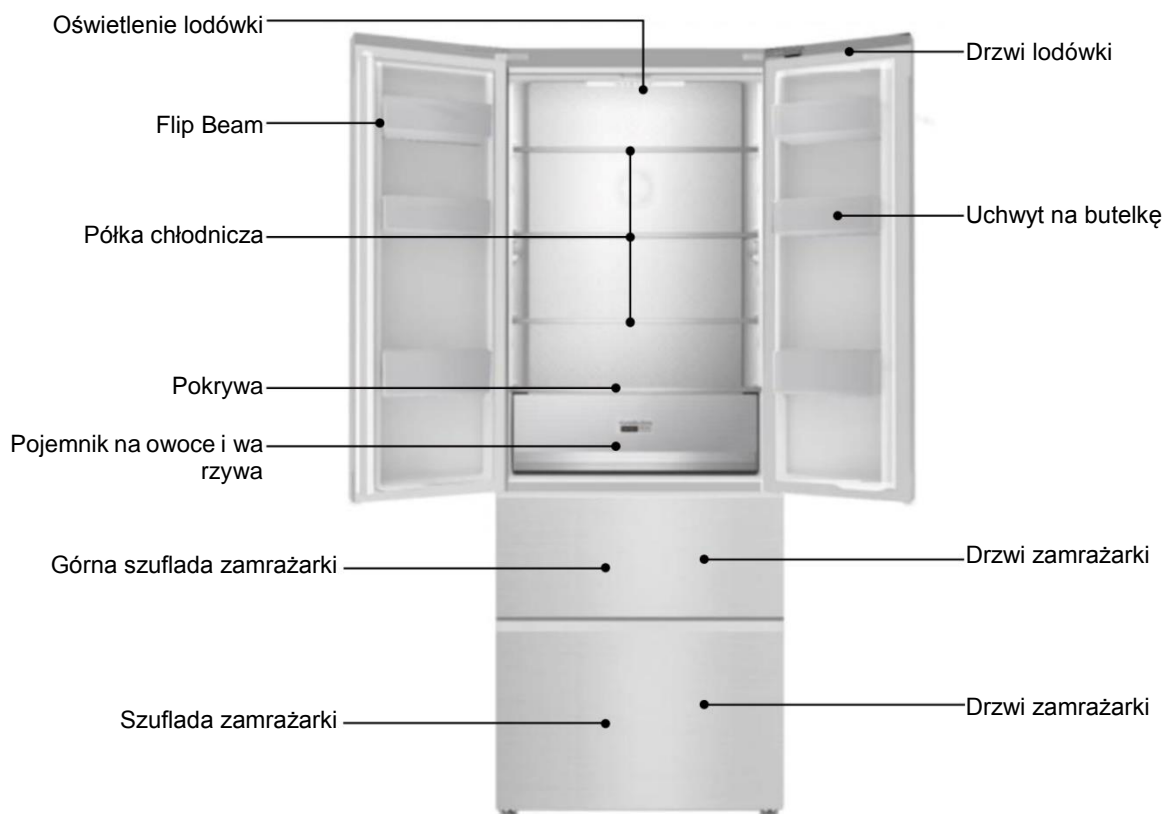
Ostrzeżenia: Stosuj środki ostrożności niezbędne do zapobieżenia nadmiernemu wzrostowi temperatury zamrożonej żywności podczas rozmrażania urządzenia chłodniczego, takie jak owinięcie zamrożonej żywności kilkoma warstwami gazet.

Ostrzeżenia: Wzrost temperatury zamrożonej żywności podczas ręcznego rozmrażania, konserwacji lub czyszczenia może skrócić okres jej przechowywania.

Ostrzeżenia: Wymagana jest ostrożność w odniesieniu do przechowywanej mrożonej żywności w przypadku dłuższego braku pracy urządzenia chłodniczego (przerwa w zasilaniu lub awaria układu chłodniczego).

Ostrzeżenia: Czynności, które należy wykonać, gdy urządzenie chłodnicze zostanie wyłączone i wycofane z eksploatacji tymczasowo lub na dłuższy okres (np. opróżnione, wyczyszczone i osuszone, a drzwi lub pokrywa(y) uchylone).

Wprowadzenie produktu



Rysunki mają charakter demonstracyjny. Należy zapoznać się z obiektem

Właściwości

- Inteligentna komputerowa kontrola temperatury; chłodzenie powietrzem i brak szronu.
- Przyjazny dla środowiska czynnik chłodniczy, zastosowano materiały bez CFC, materiały przyjazne dla środowiska R600a. 80% głównych materiałów można poddać recyklingowi;
- Przejrzyste szuflady o nowatorskim wyglądzie zapewniają, że żywność w ich wnętrzu jest widoczna na pierwszy rzut oka;
- Półki chłodnicze z hartowanego szkła mają regulowaną wysokość, są odporne na zużycie, ciepło i praktyczne;
- Ukryty skraplacz jest płaski z tyłu. Ma doskonały i dopasowany styl, który jest prosty, łatwy do czyszczenia i zapewnia wysoką użyteczność przestrzeni;
- W produkcie tym zastosowano wyciszoną sprężarkę międzynarodowej marki, która charakteryzuje się dużą wydajnością i specjalną technologią spieniania. Urządzenie to charakteryzuje się niskim poziomem hałasu, niskim zużyciem energii i szczególnie nadaje się do celów rodzinnych i komercyjnych.

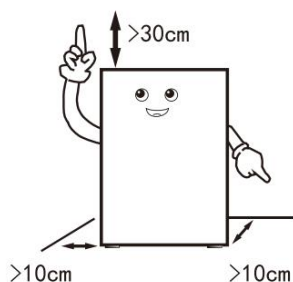
Wskazówka:

Jeśli posiadany przez Ciebie produkt jest produktem ulepszonym, może on nie być całkowicie taki sam, jak w instrukcji. Nie wpływa to jednak na działanie i sposób użytkowania urządzenia.

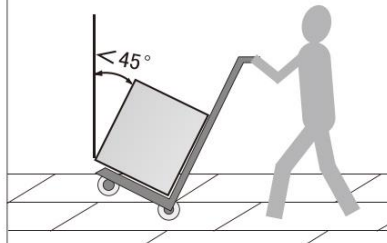
Poczuj ulgę w związku z użytkowaniem tego urządzenia.

Ustawienie i obsługa

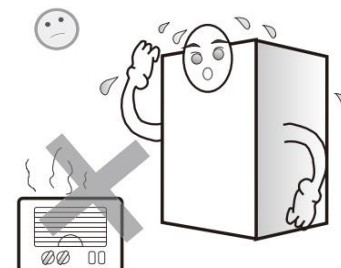
Wokół lodówki należy pozostawić pewną przestrzeń, jak pokazano na rysunku.



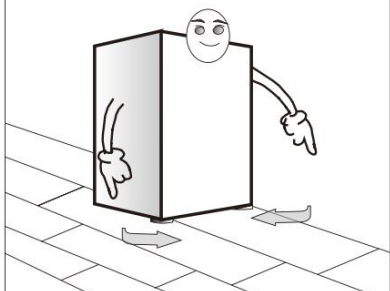
Podczas przenoszenia strona drzwi lodówki nie może stykać się z narzędziami do przenoszenia



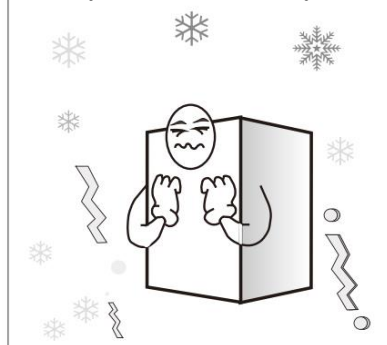
Lodówkę należy umieścić w suchym, dobrze wentylowanym miejscu, z dala od bezpośredniego nasłonecznienia i źródeł ciepła.



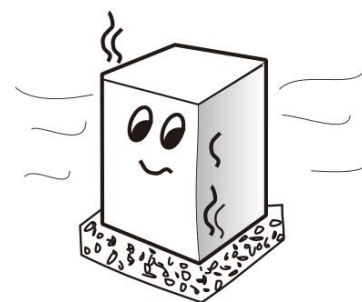
Lodówka powinna być umieszczona na płaskiej i twardej powierzchni. Jeśli podłoga nie jest płaska, wyreguluj nóżkę regulacyjną, aby utrzymać poziom.



Nigdy nie umieszczaj lodówki w zbyt zimnym otoczeniu, w którym może zamarznąć.



Usunięcie piankowej podstawy ułatwia rozpraszanie ciepła od spodu i zapobiega pożarowi.



Ostrzeżenie:

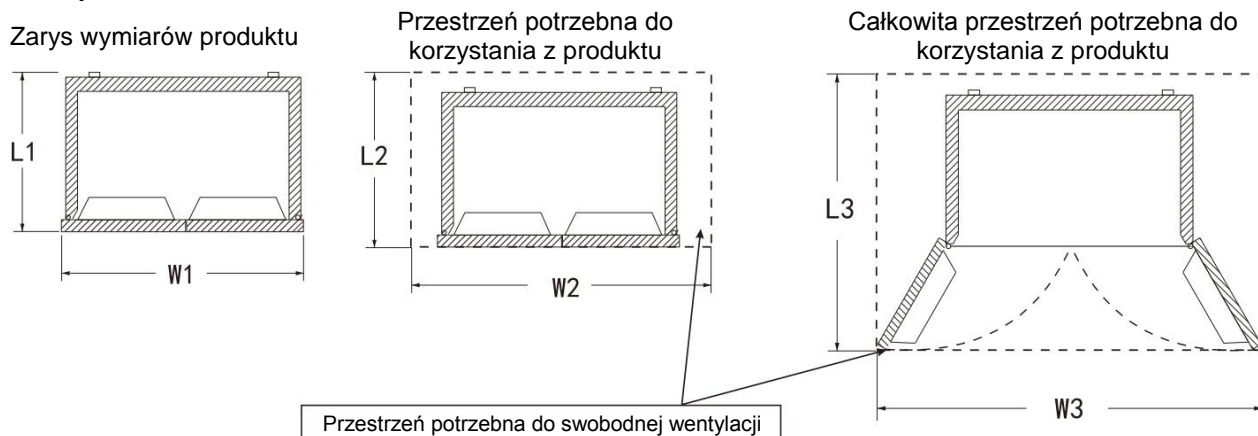
Podczas przenoszenia lodówki wymagane są co najmniej dwie osoby – jedna podnosi górę tylnej części, druga obsługuje dolną część (jeśli jedna część jest zaciśnięta, jest dość ciężka i może spowodować wypadek).

- Podczas przenoszenia lodówki dolna prowadnica może uszkodzić i zarysować podłogę. Jeśli musisz przenieść lodówkę na dużą odległość, wewnętrzne akcesoria należy przymocować za pomocą taśmy samoprzylepnej. W przeciwnym razie akcesoria mogą ulec uszkodzeniu w wyniku uderzania o siebie nawzajem.
- Umieść lodówkę w miejscu o niewielkich wibracjach lub mało narażonym na wibracje. W przypadku użytkowników na obszarze, na którym często występują trzęsienia ziemi, przymocuj lodówkę do ściany lub słupa. W przeciwnym razie upadająca lodówka może spowodować obrażenia.
- Wokół urządzenia należy pozostawić wystarczający odstęp. Jeśli odstęp jest zbyt mały lub inne obiekty znajdują się na górze, lub blisko boku, lub po bokach, wpłynie to na rozpraszanie ciepła przez lodówkę, a tym samym spowoduje niepotrzebne straty energii elektrycznej, a także uderzanie o ścianę i inne obiekty; kontakt między tyłem lodówki a ścianą spowoduje wibracje i hałas;
- Wyreguluj przednią część i nóżkę regulacyjną lodówki, aby ją wypoziomować. Niewypoziomowanie lodówki spowoduje wibracje i hałas.

Ustawienie i obsługa

To urządzenie chłodnicze nie jest przeznaczone do zabudowy.

Zarys wymiarów produktu i przestrzeń wymagana do korzystania z produktu pokazano na poniższych ilustracjach:



Jednostka: mm

Zarys wymiarów produktu		Przestrzeń potrzebna do korzystania z produktu		Całkowita przestrzeń potrzebna do korzystania z produktu	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
677	703	>L1+100	>W1+200	>L1+300	>W1+500

Przygotowania przed użytkowaniem

1. Usuń wszystkie elementy opakowania, takie jak taśma mocująca obudowę itp.
2. Użyj ciepłej, wilgotnej szmatki do wyczyszczenia wnętrza i zewnętrznej części lodówki (do ciepłej wody można dodać neutralny detergent).
3. Po wypoziomowaniu i wyczyszczeniu lodówki odstaw ją na około 5 godzin przed podłączeniem wtyczki zasilania w celu włączenia, a następnie schładzaj lodówkę przez 2-3 godziny przed rozpoczęciem przechowywania żywności.

1. Usuń taśmę mocującą



W upalne lato do pełnego zamrożenia żywności potrzebne są 24 godziny. Drugiego dnia sprawdź stan lodówki.

2. Podłącz zasilanie



3. Przechowuj żywność po upływie 2-3 godzin od podłączenia zasilania



Zapach plastiku zniknie automatycznie po jakimś czasie od włączenia zamrażania.

Urządzenie powinno być umieszczone w najchłodniejszym miejscu w pomieszczeniu, z dala od urządzeń wytwarzających ciepło lub kanałów grzewczych oraz z dala od bezpośredniego światła słonecznego.

Przed włożeniem gorących produktów do urządzenia poczekaj, aż ostygną do temperatury pokojowej. Przeładowanie urządzenia powoduje, że sprężarka dłużej pracuje. Żywność zamrażana zbyt wolno może stracić na jakości lub ulec zepsuciu.

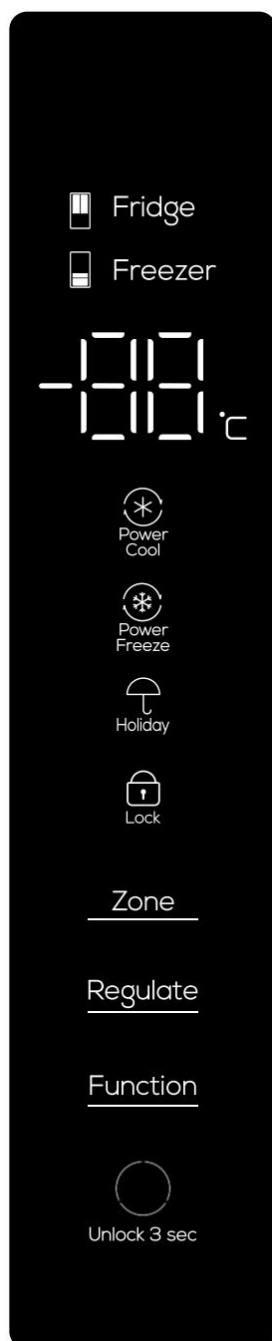
Pamiętaj, aby odpowiednio owinąć żywność i wytrzeć pojemniki do sucha przed umieszczeniem ich w urządzeniu. Ogranicza to gromadzenie się szronu wewnątrz urządzenia.

Pojemnik do przechowywania w urządzeniu nie powinien być wyłożony folią aluminiową, papierem woskowanym ani ręcznikiem papierowym. Wyłożenie utrudnia cyrkulację zimnego powietrza, przez co urządzenie jest mniej efektywne.

Uporządkuj i oznacz żywność, aby ograniczyć otwieranie drzwi i długie poszukiwania. Wyjmij tyle produktów spożywczych, ile potrzeba za jednym razem i zamknij drzwi tak szybko, jak to możliwe.

Uwagi dotyczące obsługi

Działanie i schemat wyświetlacza



Powyżej znajduje się płyta sterowania komputera produktu

Uwagi dotyczące obsługi

Pierwsze włączenie urządzenia

Po pierwszym włączeniu lodówka uruchomi tryb inteligentny i będzie pracować w celu uzyskania temperatury 5°C w komorze chłodziarki i -18°C w komorze zamrażarki.

Funkcja blokady przed dziećmi

Włączona: gdy na ekranie wyświetlacza nie jest wykonywana żadna operacja, po 30 sekundach klawiatura jest automatycznie blokowana i włączana jest funkcja blokady przed dziećmi;

Wyłączona: gdy ekran wyświetlacza jest zablokowany, naciśnij przycisk „Unlock 3 sec” (odblokuj 3 s) i przytrzymaj go przez 3 sekundy, aby odblokować, a funkcja blokady przed dziećmi zostanie wyłączona.

Ręczna regulacja temperatury

Jeśli w ciągu 30 sekund na wyświetlaczu nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, wyświetlacz zgaśnie automatycznie, a klawiatura zostanie automatycznie zablokowana. Gdy wyświetlacz jest wyłączony, naciśnij przycisk jeden raz, aby wybudzić wyświetlacz; naciśnij i przytrzymaj przycisk „Unlock 3 sec” (odblokuj 3 s) przez 3 sekundy, aby odblokować, a następnie naciśnij przycisk ponownie, aby włączyć funkcję przycisku.

Regulacja temperatury w komorze lodówki (2°C ~ 8°C)

W stanie odblokowanym naciskaj przycisk „Zone” (Strefa), aż podświetli się obszar temperatury przechowywania w lodówce, a następnie naciśnij przycisk „Regulate” (Reguluj), aby wyregulować temperaturę w komorze lodówki. Temperatura komory lodówki powinna być ustawiona pomiędzy „02” – „03” – „04” – „05” – „06” – „07” – „08” – „02”. Wybierz odpowiednią temperaturę, aby zatrzymać działanie przycisku, a następnie ustaw zakres temperatur w celu potwierdzenia.

Regulacja temperatury w komorze zamrażarki (-24°C ~ -15°C)

W stanie odblokowanym naciskaj przycisk „Zone” (Strefa), aż podświetli się obszar temperatury przechowywania w zamrażarce, a następnie naciśnij przycisk „Regulate” (Reguluj), aby wyregulować temperaturę w komorze zamrażarki. Temperatura komory zamrażarki powinna być ustawiona pomiędzy „-24” – „-23” – „-22” – „-21” – „-20” – „-19” – „-18” – „-17” – „-16” – „-15” – „-24”. Wybierz odpowiednią temperaturę, aby zatrzymać działanie przycisku, a następnie ustaw zakres temperatur w celu potwierdzenia.

Funkcja Szybkie chłodzenie

Gdy lodówka znajduje się w stanie odblokowania, naciśnij kilkakrotnie przycisk „Function” (Funkcja), aż zacznie migać ikona „Power Cool” (Szybkie chłodzenie), a następnie zatrzymaj działanie przycisku i odczekaj 3 sekundy, aby włączyć funkcję szybkiego chłodzenia komory lodówki. W ten sam sposób można wyłączyć funkcję szybkiego chłodzenia. Po włączeniu funkcji „Power Cool” (Szybkie chłodzenie) lodówka automatycznie wyłączy ją po 2 godzinach. „Power Cool” (Szybkie chłodzenie)

W trybie „Power Cool” (Szybkie chłodzenie) temperatura zadana komory chłodziarki jest wyświetlana jako 2°C do momentu wyłączenia funkcji. W trybie „Power Cool” (Szybkie chłodzenie), podczas ustawiania innych funkcji, można automatycznie wyłączyć funkcję szybkiego chłodzenia. W trybie „Power Cool” (Szybkie chłodzenie) funkcja szybkiego chłodzenia zostanie automatycznie wyłączona po otwarciu drzwi lodówki na ponad 3 minuty. (W trybie „Power Cool” (Szybkie chłodzenie), podczas ustawiania innych funkcji, można automatycznie wyłączyć funkcję szybkiego chłodzenia)

Funkcja Szybkie zamrażanie

Gdy lodówka znajduje się w stanie odblokowania, naciśnij kilkakrotnie przycisk „Function” (Funkcja), aż zacznie migać ikona „Power Freeze” (Szybkie zamrażanie), a następnie zatrzymaj działanie przycisku i odczekaj 3 sekundy, aby włączyć funkcję szybkiego zamrażania w komorze zamrażarki. W ten sam sposób można wyłączyć funkcję szybkiego zamrażania. Po przejściu do trybu „Power Freeze” (Szybkie zamrażanie) lodówka automatycznie wyłączy funkcję zamrażania po 4 godzinach przechowywania w trybie szybkiego zamrażania.

W trybie „Power Freeze” (Szybkie zamrażanie) temperatura zadana komory zamrażarki jest wyświetlana jako -32°C do momentu wyłączenia funkcji. W trybie „Power Freeze” (Szybkie zamrażanie), podczas ustawiania innych funkcji, można automatycznie wyłączyć funkcję szybkiego zamrażania. W trybie „Power Freeze” (Szybkie zamrażanie) funkcja szybkiego zamrażania zostanie automatycznie wyłączona po otwarciu drzwi zamrażarki na ponad 3 minuty.

(W trybie „Power Freeze” (Szybkie zamrażanie), podczas ustawiania innych funkcji, można automatycznie wyłączyć funkcję szybkiego zamrażania)

Funkcja Wakacje

W stanie odblokowanym naciśnij kilkakrotnie przycisk „Function” (Funkcja), aż zaczną migać ikona „Holiday” (Wakacje), zatrzymaj działanie przycisku i odczekaj 3 sekundy, aby przejść do funkcji wakacyjnej. W trybie wakacyjnym komora chłodzenia lodówki wskazuje „OF” (Wyłączenie) i komora chłodzenia przechodzi w stan zamknięty. (W trybie „Holiday” (Wakacje), gdy ustawiane są inne funkcje, funkcja wakacyjna może zostać automatycznie wyłączona)

Uwaga: Przed włączeniem funkcji wakacyjnej wyjmij żywność z komory chłodzenia.

Pamięć wyłączenia zasilania

W przypadku wyłączenia zasilania chwilowy stan roboczy w momencie wyłączenia zasilania zostanie zablokowany. Po włączeniu zasilania urządzenie będzie nadal działać zgodnie z ustawieniami sprzed wyłączenia.

Alarm drzwi

Jeśli drzwi lodówki lub zamrażarki nie są szczelnie zamknięte, lub pozostają otwarte przez ponad 1 minutę, wyemitowany zostanie sygnał dźwiękowy „Di, Di, Di”. Naciśnij dowolny przycisk, aby wstrzymać alarm; alarm zostanie uruchomiony ponownie po upływie 1 minuty; zamknij szczelnie drzwi lodówki lub zamrażarki, aby wyłączyć alarm.

Ostrzeżenie o przekroczeniu temperatury komory zamrażarki

Gdy zasilanie jest włączone, temperatura komory zamrażarki jest wyższa niż -12°C , pole schematyczne odpowiadające strefie temperatury komory zamrażarki jest włączone, a strefa cyfrowa miga. Naciśnij dowolny przycisk, aby wyświetlić temperaturę komory zamrażarki, gdy jest ona włączona, naciśnij przycisk ponownie lub 10 sekund później, aby powrócić do normalnego stanu wyświetlania.

Funkcja ochrony wyświetlacza

Jeśli w ciągu 30 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, lodówka przejdzie do funkcji ochrony wyświetlacza, a klawiatura zostanie automatycznie zablokowana. W trybie ochrony wyświetlacza naciśnij dowolny przycisk, aby wyjść z funkcji ochrony wyświetlacza.

Przyciski obsługowe

Przechowywanie żywności

Komora chłodzenia (2°C ~ 8°C)

- Komora chłodzenia służy głównie do przechowywania żywności krótkoterminowej, takiej jak mleko, jajka i napoje butelkowane.
- Warzywa, melony i owoce należy umieszczać w pojemnikach na owoce i warzywa, aby zapobiec utracie wody.
- Ugotowaną żywność należy umieścić w lodówce po zapakowaniu w torebki konserwujące, aby zapobiec oszronieniu tylnej ściany lodówki i zwiększeniu zużycia prądu.

Komora zamrażania (-24°C ~ -15°C)

- Komora zamrażania służy do długoterminowego przechowywania żywności.
- Ryby i mięso przeznaczone do zamrożenia należy pokroić na małe kawałki, zapakować oddzielnie w torebki konserwujące, a następnie umieścić w szufladzie na mrożonki.
- Szklany pojemnik lub szczelnie zamknięty pojemnik wypełniony płynem nie może być przechowywany w komorze zamrażania, aby zapobiec ryzyku pęknięcia w wyniku zamrożenia.
- Świeża żywność nie może być przechowywana razem z mrożonkami.
- Nie umieszczaj żywności blisko wewnętrznej ściany zamrażarki, aby żywność nie przymarzła do ściany.

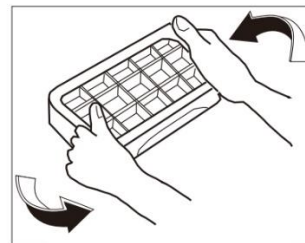
★★ Wskazówki:

Przechowywana ewentualnie żywność nie może blokować wylotu kanału powietrza i otworu powrotnego ze względu na niekorzystny wpływ na efekt chłodzenia.

Przed przechowywaniem w lodówce przegrzaną wodę i żywność należy schłodzić do temperatury pokojowej.

Wytwarzanie lodu (jeśli urządzenie ma taką funkcję)

Napełnij pojemnik do wytwarzania lodu w 4/5 wodą i włóż pojemnik do komory zamrażania. Gdy woda w pojemniku zamieni się w lód, lekko przekręć pojemnik, aby oddzielić lód od pojemnika. Nie wyginaj jednak pojemnika. Podczas oddzielania lodu owiń pojemnik suchą ścierką, aby uniknąć odmrożenia palców.



Wskazówki dotyczące przechowywania świeżej żywności

Przechowywanie w komorze na świeżą żywność:

- Utrzymuj zalecaną temperaturę w lodówce na poziomie 4°C.
- Przechowywana żywność powinna być odpowiednio zamknięta, aby uniknąć zmian zapachu lub smaku.
- Nie przechowuj nadmiernych ilości żywności w lodówce. Pozostaw odstępy między produktami spożywczymi, aby umożliwić przepływ zimnego powietrza wokół nich w celu uzyskania lepszego i bardziej jednolitego chłodzenia.
- Aby umożliwić krótsze otwieranie drzwi, żywność spożywana codziennie powinna być przechowywana z przodu półki.
- Pozostaw szczelinę między żywnością a wewnętrznymi ściankami, umożliwiając przepływ powietrza. Jeśli przechowujesz żywność przy tylnej ściance, może ona do niej przymarznąć.
- Gorąca, ugotowana żywność musi zostać schłodzona do temperatury pokojowej przed umieszczeniem w urządzeniu. Następnie, ciepłe jedzenie może być przechowywane na niższych półkach lodówki. Nie umieszczaj ciepłej żywności w pobliżu produktów łatwo się psujących.
- Rozmrażaj zamrożoną żywność w komorze na świeżą żywność. W ten sposób możesz wykorzystać zamrożoną żywność do schłodzenia komory na świeżą żywność i zaoszczędzić energię.
- Jeśli niedojrzałe owoce tropikalne (mango, melony, papaja, banany, ananasy) są przechowywane w lodówce, proces starzenia może zostać przyspieszony i nie jest to zalecane, ponieważ powoduje skrócenie czasu przechowywania. Jednakże, dojrzewanie mocno zielonych owoców (jabłka, gruszki) może być wspomagane przez pewien czas w lodówce.
- Cebula, czosnek, imbir i inne warzywa korzeniowe powinny być przechowywane w ciemnym i chłodnym pomieszczeniu, a nie w lodówce.
- Gdy zauważysz, że w lodówce znajduje się zepsuta żywność, należy ją usunąć. Jeśli zauważysz zepsutą żywność, wyczyść wewnętrzną powłokę lub akcesoria, które miały z nią kontakt, aby zapobiec zanieczyszczeniu.
- Duże garnki z jedzeniem, takie jak zupy lub gulasze, można podzielić do płytkich pojemników, aby szybko schłodzić je w lodówce. Duże kawałki gotowanego mięsa i cały drób powinny być podzielone na mniejsze kawałki w tym samym celu.
- Nie przechowuj nieopakowanej żywności w pobliżu jaj.
- Trzymaj owoce i warzywa oddzielnie i przechowuj je razem: jabłka razem z jabłkami, marchewki razem z marchewkami. Owoce i warzywa wydzielają różne gazy, które mogą powodować pogorszenie jakości innych owoców i warzyw.
- Wyjmij warzywa liściaste z plastikowych torebek, zawiń je w ręcznik papierowy lub ściereczkę przed umieszczeniem w lodówce. Nie zapomnij ich wysuszyć, jeśli zostały wypłukane lub zamoczone przed przechowywaniem.
- Przechowuj owoce i warzywa podatne na wysychanie w perforowanych lub niezamykanych plastikowych torebkach, aby utrzymać wilgotne środowisko, a jednocześnie umożliwić cyrkulację powietrza.
- Różne produkty spożywcze powinny być umieszczane w różnych miejscach w zależności od ich właściwości:
 - „Sprawdź odpowiednią klasę klimatyczną urządzenia na tabliczce znamionowej. Jedną z poniższych informacji jest ważna dla Twojego urządzenia zgodnie ze znamionową klasą klimatyczną”.
- SN: Rozszerzony klimat umiarkowany: To urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 10°C do 32°C
- N: Klimat umiarkowany: To urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 16°C do 32°C
- ST: Klimat subtropikalny: To urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 16°C do 38°C
- T: Klimat tropikalny: To urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 16°C do 43°C

Jedzenie	Lokalizacja
Jajka	Półka drzwiowa
Produkty mleczne (masło, ser)	Jeśli dostępna, komora biofresh lub chłodziarka Najniższe półki
Owoce, warzywa i sałatki	Pojemnik na owoce i warzywa, schowek lub komora EverFresh+ (jeśli jest dostępna)
Świeże mięso, drób, świeże ryby, kielbasy, żywność gotowana	Jeśli dostępna, komora biofresh lub chłodziarka Najniższa półka
Żywność gotowa do spożycia, produkty pakowane, żywność w puszkach, produkty marynowane	Górne półki lub półka drzwiowa
Napoje, butelki, przyprawy, przekąski	Półka drzwiowa
Pozostałości	Środkowe półki

Przechowywanie w komorze zamrażarki:

- Zaleca się utrzymywanie temperatury zamrażarki na poziomie -20°C, z wyjątkiem ekstremalnych warunków otoczenia.
- 4-6 godzin przed zamrażaniem włącz funkcję szybkiego zamrażania, aby zapewnić szybsze zamrażanie.
- Gorąca żywność musi zostać schłodzona do temperatury pokojowej przed umieszczeniem jej w komorze zamrażarki.
- Żywność pokrojona na małe porcje zamrozi się szybciej i będzie łatwiejsza do rozmrożenia i ugotowania.
- Lepiej jest pakować żywność przed włożeniem jej do zamrażarki.
- Aby uniknąć upływu okresu przechowywania, zwróć uwagę na datę zamrożenia, limit czasowy i nazwę żywności na opakowaniu zgodnie z okresami przechowywania różnych produktów spożywczych.
- Nie przekraczaj czasu przechowywania żywności zalecanego przez jej producentów. Wyjmuj z zamrażarki tylko wymaganą ilość żywności.
- Rozmrożoną żywność należy spożyć szybko. Rozmrożona żywność nie może zostać ponownie zamrożona, chyba że zostanie ugotowana. Spożywanie nieugotowanej, ponownie zamrożonej świeżej żywności nie jest bezpieczne.
- Podczas zamrażania świeżej żywności unikaj jej kontaktu z już zamrożoną żywnością, ponieważ może to spowodować rozmrożenie zamrożonych kawałków.

Przechowując żywność mrożoną, postępuj zgodnie z poniższymi wskazówkami:

Zawsze przestrzegaj wytycznych producenta dotyczących czasu przechowywania żywności. Nie przekraczaj tych wytycznych!

- Staraj się, aby czas między zakupem a przechowywaniem był jak najkrótszy, aby zachować jakość żywności.
- Kupuj mrożonki, które były przechowywane w temperaturze -18°C lub niższej.
- Unikaj kupowania żywności, która ma lód lub szron na opakowaniu – wskazuje to, że produkty mogły zostać częściowo rozmrożone i ponownie zamrożone – wzrost temperatury wpływa ujemnie na jakość żywności.
- Zalecamy ustawienie temperatury 4°C w komorze na świeżą żywność i -20°C w komorze zamrażarki, aby zapewnić lepszą konserwację żywności.
- Z wyjątkiem ekstremalnych warunków otoczenia, jeśli temperatura jest ustawiona na zalecane wartości +4°C/-20°C, ogólna świeżość zostanie przedłużona w komorze świeżej żywności i zamrażarki. Jeśli temperatura w komorze na świeżą żywność jest ustawiona na niższą, świeże owoce i warzywa mogą zostać częściowo zamrożone lub narażone na uszkodzenia spowodowane zimnem, natomiast wyższa temperatura może spowodować szybsze psucie się łatwo psującej się żywności (nabiału, produktów mięsnych).

Uwagi dotyczące obsługi

Metoda demontażu i montażu akcesoriów

- Szklana półka w komorze chłodniczej: wysokość półki jest regulowana, co ułatwia przechowywanie artykułów o różnej objętości. Lekko pociągnij półkę na zewnątrz i do góry, aby ją wyjąć.
- Pojemnik na owoce i warzywa: do przechowywania warzyw i owoców. Można go wyjąć, pociągając na zewnątrz.
- Szuflada w komorze zamrażania: miejsce na żywność do długoterminowego przechowywania, takiej jak mięso i ryby. Można ją wyjąć, pociągając na zewnątrz i podnosząc do góry.

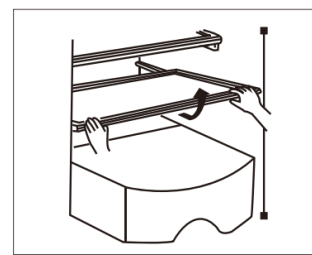
Porady: Zaleca się wkładanie dużego kawałka mięsa po pokrojeniu na małe kawałki, aby uniknąć trudnego krojenia po zamrożeniu. Żywność do szybkiego zamrażania musi być równomiernie rozmieszczona i przechowywana razem po zamrożeniu.

- Półka na butelki na drzwiach lodówki: przechowywanie jajek, różnych napojów butelkowanych i innych drobiazgów. Można ją wyjąć poprzez lekkie podniesienie.

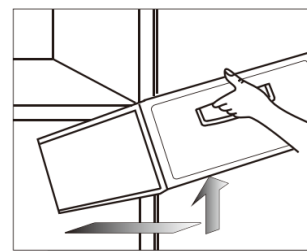
Uwaga: Nie wyciągaj na siłę półki na butelki na drzwiach lodówki podczas demontażu, aby uniknąć uszkodzenia lodówki.

Wymiana oświetlenia

Wszelkie czynności związane z wymianą lub konserwacją lamp LED powinny być wykonywane przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub równie wykwalifikowaną osobę.



Wymij, lekko pociągając w górę i na zewnątrz



Wymij ją, pociągając lekko na zewnątrz i do góry

Konserwacja

Zaleca się regularną konserwację lodówki;

- Odłącz wtyczkę zasilania, aby uniknąć porażenia prądem;
- Użyj wilgotnej szmatki lub neutralnego detergentu (środka czyszczącego), aby zetrzeć zanieczyszczenia olejem i inne zabrudzenia. Następnie całkowicie zetrzyj detergent.
- Nie używaj alkalicznych detergentów, mydła w proszku, benzyny i alkoholu, talku itp.; w przeciwnym razie powłoki lub tworzywa sztuczne mogą ulec uszkodzeniu;
- Regularnie czyść obudowę lodówki i usuwaj kurz, aby utrzymać lodówkę w czystości.

Kontrole po konserwacji:

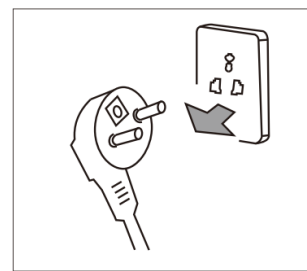
1. Czy doszło do uszkodzenia przewodu zasilającego i wtyczki; 2. Czy na wtyczce zasilania znajduje się kurz; 3. Czy wtyczka jest nienormalnie ciepła; 4. Czy gniazdo jest poluzowane; 5. Czy wtyczka jest całkowicie włożona.

Uwaga:

Jeśli przewód zasilający i wtyczka są uszkodzone i zakurzone, może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub pożaru;

Po odłączeniu wtyczki musi upłynąć 5 minut przed jej ponownym podłączeniem;

Nie wkładaj rąk pod lodówkę, aby uniknąć obrażeń.



Odłącz wtyczkę lodówki przed czyszczeniem



Używaj neutralnego detergentu

Analiza usterki

Następujące elementy należy sprawdzać przed wystąpieniem awarii wymagających konserwacji:

Awarie: Lodówka nie działa, efekt chłodzenia jest słaby

Przyczyny: 1. Sprawdź podłączenie zasilania. 2. Sprawdź, czy lodówka nie jest wystawiona na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub, czy w pobliżu nie znajduje się źródło ciepła. 3. Sprawdź, czy wokół lodówki znajduje się przestrzeń umożliwiająca odprowadzanie ciepła.

Środki zaradcze: 1. Podłącz zasilanie. 2. Przenieś lodówkę w miejsce bez bezpośredniego światła słonecznego i źródeł ciepła. 3. Pozostaw wystarczającą przestrzeń między lodówką a ścianą.

Awarie: Żywność w komorze chłodniczej jest zamrożona

Przyczyny: 1. Sprawdź, czy ustawiona temperatura nie jest zbyt niska. 2. Sprawdź, czy żywność zawierająca zbyt dużo wody nie znajduje się zbyt blisko tylnej ściany.

Środki zaradcze: 1. Odpowiednio zwiększ temperaturę. 2. Przenieś żywność zawierającą dużo wody na szklaną półkę od strony drzwi.

Awarie: W lodówce słychać nietypowy dźwięk

Przyczyny: 1. Sprawdź, czy spód lodówki jest stabilny. 2. Sprawdź, czy lodówka nie stoi zbyt blisko ściany. 3. Sprawdź, czy lodówka nie styka się z innymi przedmiotami.

Środki zaradcze: 1. Wyreguluj dolną nóżkę regulacyjną, aby ustabilizować lodówkę. 2. Pozostaw wystarczająco dużo miejsca wokół lodówki. 3. Usuń przeszkody.

Awarie: W lodówce wyczuwalny jest nietypowy zapach

Przyczyny: 1. Sprawdź, czy przechowywana żywność jest szczelnie zamknięta. 2. Sprawdź, czy lodówka jest czysta. 3. Sprawdź, czy żywność nie jest przechowywana zbyt długo.

Środki zaradcze: 1. Szczelnie opakowuj żywność przeznaczoną do przechowywania. 2. Regularnie czyść lodówkę. 3. Nie przechowuj żywności zbyt długo.

Nie ma awarii

Zjawisko: Ciepło lub gorąco po obu stronach i na części powierzchni oddzielającej komorę chłodzenia od komory zamrażania.

Przyczyna: Rury lodówki (skraplacz, rury zapobiegające parowaniu) znajdują się po dwóch stronach i z przodu lodówki, aby odprowadzać ciepło i zapobiegać kondensacji.

Zjawisko: Drzwi są zbyt szczelne i niełatwo je otworzyć

Przyczyna: Ponowne otwarcie drzwi natychmiast po ich zamknięciu jest trudne, ponieważ gorące powietrze dostaje się do lodówki i kurczy się, tworząc różnicę ciśnień. Po chwili drzwi można łatwo otworzyć.

Zjawisko: W lodówce słychać przepływ wody

Przyczyna: Podczas uruchamiania lub zatrzymywania sprężarki czynnik chłodniczy wydaje taki dźwięk; Woda wytwarzana po rozmrożeniu również będzie wydawać takie dźwięki.

Zjawisko: W lodówce słychać dźwięk „kliknięcia” lub tykania

Przyczyna: Taki dźwięk powoduje kurczenie się i rozszerzanie obudowy; dźwięk ten będzie się pojawiał, gdy obudowa jest zimna lub drzwi są otwarte;

Zjawisko: W lodówce słychać brzęczenie

Przyczyna: Taki dźwięk wydaje pracująca sprężarka (jeśli lodówka nie jest wypoziomowana, dźwięk ten będzie głośniejszy)

Zjawisko: Występuje kondensacja lub szron zamarzający na powierzchni drzwi komory zamrażania, lub na żywności

Przyczyna: Temperatura lub wilgotność w lodówce jest wysoka; drzwi są otwarte przez zbyt długi czas; żywność zawierająca dużo wody nie jest szczelnie zamknięta lub owinięta

Zjawisko: Na wbudowanej powierzchni oświetlenia występuje kondensacja

Przyczyna: Oświetlenie po zapaleniu wytwarza ciepło i drzwi są otwarte przez zbyt długi czas. Występuje więc różnica temperatur, a zatem na obudowie oświetlenia będzie występować kondensacja.

Zjawisko: Na obudowie występuje kondensacja i mgła wodna

Przyczyna: Wilgotność wokół lodówki jest wysoka, a wilgoć w powietrzu będzie gromadzić się na obudowie, tworząc skropliny

Parametry techniczne

Typ klimatu	SN/N/ST/T						
Zabezpieczenie przed porażeniem prądem elektrycznym	I						
Oznaczenie gwiazdkowe	* ** *						
Całkowita pojemność użytkowa	443 l						
Pojemność użytkowa lodówki	300 l						
Pojemność użytkowa zamrażarki	143 l						
Typ zasilania	220-240 V~/50 Hz						
Prąd znamionowy	1,53 A						
Zużycie energii E32	1,065 kWh/24 h						
Roczne zużycie energii AE	285 kWh/a						
Moc lampki	2 W						
Waga	85 kg						
Wymiary	703 x 677 x 1890						
Czynnik chłodniczy i ilość ładunku	R600a, 61 g						
Poziom hałasu	37 dB(A)						

Wykaz części

Półka chłodnicza	3						
Pojemnik na owoce i warzywa	1						
Pokrywa	1						
Uchwyt na butelkę	6						
Pojemnik do wytwarzania lodu	1						
Pojemnik na jajka	1						
Górna szuflada zamrażarki	1						
Szuflada zamrażarki	1						
Instrukcja obsługi	1						

Instrukcje bezpiecznego usuwania

Utylizacja

Stare urządzenia wciąż mają pewną wartość. Przyjazne dla środowiska podejście zapewni, że cenne surowce zostaną poddane recyklingowi.

Czynniki chłodnicze używane w urządzeniach i materiałach izolacyjnych wymagają specjalnych procedur postępowania. Przed przystąpieniem do czynności upewnij się, że żadna rura z tyłu urządzenia nie jest uszkodzona. Aktualne informacje na temat możliwości utylizacji starego sprzętu i opakowań po nim można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy.


Prawidłowa utylizacja tego produktu.	
	To oznaczenie wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami z gospodarstw domowych na terenie UE. Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego wynikającym z niekontrolowanego usuwania odpadów, należy poddawać je recyklingowi w sposób odpowiedzialny, aby promować zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materialnych. Aby zwrócić używane urządzenie, należy skorzystać z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Mogą oni przekazać ten produkt do bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

Tabela 1 Klasy klimatyczne

Klasa	Symbol	Zakres temperatury otoczenia °C
Rozszerzony klimat umiarkowany	SN	od + 10 do + 32
Klimat umiarkowany	N	od + 16 do + 32
Klimat subtropikalny	ST	od + 16 do + 38
Klimat tropikalny	T	od + 16 do + 43

Rozszerzony klimat umiarkowany: to urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 10°C do 32°C;

Klimat umiarkowany: to urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 16°C do 32°C;

Klimat subtropikalny: to urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 16°C do 38°C;

Klimat tropikalny: to urządzenie chłodnicze jest przeznaczone do użytku w temperaturach otoczenia od 16°C do 43°C;

Szanowny Kliencie

Jeśli potrzebujesz skorzystać z obsługi klienta, sprawdź kartę gwarancyjną, aby uzyskać więcej informacji.

PL

WYŁĄCZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI / OSTRZEŻENIE

Niektóre (proste) awarie mogą być odpowiednio usunięte przez użytkownika końcowego bez żadnych problemów związanych z bezpieczeństwem lub niebezpiecznym użytkowaniem, pod warunkiem że są one przeprowadzane w granicach i zgodnie z poniższymi instrukcjami (patrz sekcja „Samodzielna naprawa”).

W związku z tym, o ile poniższa sekcja „Samodzielna naprawa” nie stanowi inaczej, naprawy powinny być kierowane do zarejestrowanych profesjonalnych serwisantów w celu uniknięcia problemów związanych z bezpieczeństwem. Zarejestrowany profesjonalny podmiot zajmujący się naprawami to serwisant wykonujący naprawy, który uzyskał od producenta dostęp do instrukcji i listy części zamiennych tego produktu zgodnie z metodami opisanymi w aktach prawnych na mocy dyrektywy 2009/125/WE.

Jednakże tylko przedstawiciel serwisowy (tj. autoryzowany profesjonalny serwis), z którym można skontaktować się za pośrednictwem numeru telefonu podanego w instrukcji obsługi / karcie gwarancyjnej lub za pośrednictwem autoryzowanego sprzedawcy, może świadczyć usługi serwisowe zgodnie z warunkami gwarancji. W związku z tym należy pamiętać, że naprawy wykonywane przez profesjonalnych serwisantów (którzy nie są autoryzowani przez firmę Beko) powodują utratę gwarancji.

Samodzielna naprawa

Użytkownik końcowy może samodzielnie naprawić następujące części zamienne: klamki drzwi, zawiasy drzwi, tace, kosze i uszczelki drzwi (zaktualizowana lista jest również dostępna na stronie support.beko.com od 1 marca 2021 r.).

Ponadto, aby zapewnić bezpieczeństwo produktu i zapobiec ryzyku poważnych obrażeń, wspomniana samodzielna naprawa powinna być wykonywana zgodnie z instrukcjami zawartymi w podręczniku użytkownika dotyczącym

samodzielnej naprawy lub dostępnymi na stronie support.beko.com. Dla własnego bezpieczeństwa odłącz urządzenie od zasilania przed przystąpieniem do samodzielnej naprawy.

Naprawy i próby naprawy przez użytkowników końcowych z użyciem części nieuwzględnionych na takiej liście i/lub nieprzestrzeganie instrukcji zawartych w podręcznikach użytkownika dotyczących samodzielnej naprawy, lub dostępnych na stronie support.beko.com mogą prowadzić do powstania problemów związanych z bezpieczeństwem, których nie można przypisać firmie Beko, i spowodują unieważnienie gwarancji na produkt.

W związku z tym zaleca się, aby użytkownicy końcowi powstrzymali się od prób przeprowadzania napraw wykraczających poza wymienioną listę części zamiennych, kontaktując się w takich przypadkach z autoryzowanymi lub zarejestrowanymi profesjonalnymi serwisantami. Próby takie podejmowane przez użytkowników końcowych mogą spowodować zagrożenie bezpieczeństwa i uszkodzenie produktu, a w konsekwencji pożar, zalenie, porażenie prądem i poważne obrażenia ciała.

Na przykład, ale nie wyłącznie, następujące naprawy muszą być kierowane do autoryzowanych profesjonalnych serwisantów lub zarejestrowanych profesjonalnych serwisantów: sprężarka, obwód chłodzenia, płyta główna, płyta inwertera, płyta wyświetlacza itp.

Producent/sprzedawca nie ponosi odpowiedzialności w przypadku, gdy użytkownik końcowy nie zastosuje się do powyższych zaleceń.

Okres dostępności części zamiennych dla zakupionej lodówki wynosi 10 lat.

W tym okresie dostępne są oryginalne części zamienne umożliwiające prawidłowe działanie lodówki. Minimalny okres gwarancji na zakupioną lodówkę wynosi 24 miesiące.

Ten produkt jest wyposażony w źródło oświetlenia klasy energetycznej „G”.

Źródło oświetlenia w tym produkcie może być wymieniane wyłącznie przez profesjonalnych serwisantów.

STANDARDOWE WARUNKI GWARANCJI PRODUCENTA BEKO W WIELKIEJ BRYTANII I IRLANDII

Twój nowy produkt Beko jest objęty gwarancją na wadliwe materiały, wadliwe komponenty lub wady produkcyjne.

Standardowa gwarancja rozpoczyna się od daty pierwotnego zakupu produktu i trwa przez okres dwunastu (12) miesięcy, chyba że firma Beko plc („Producent”) wyrazi pisemną zgodę na przedłużenie gwarancji na produkt.

Jeśli zakupiłeś lodówko-zamrażarkę w stylu amerykańskim, standardowa gwarancja rozpoczyna się od daty pierwotnego zakupu produktu i trwa przez okres dwudziestu czterech (24) miesięcy, chyba że firma Beko plc („Producent”) wyrazi pisemną zgodę na przedłużenie gwarancji na produkt.

Jeśli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące gwarancji na swój produkt (w tym czasu jej obowiązywania), skontaktuj się ze sprzedawcą lub naszym centrum kontaktowym pod numerem **0333 207 9710** (Wielka Brytania i Irlandia Północna) lub **01 862 3411** (Republika Irlandii)

Niniejsza gwarancja w żaden sposób nie ogranicza ani nie wpływa na ustawowe prawa konsumenta związane z produktem. Niniejsza gwarancja stanowi dodatek do ustawowych praw konsumenta. Jeśli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące tych praw, skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiłeś produkt. W pewnych okolicznościach możliwe jest, że ustawowe prawa konsumenta mogą zapewniać dodatkowe lub wyższe poziomy ochrony niż te podane w ramach warunków niniejszej gwarancji.

Co jest objęte gwarancją?

- Naprawy produktu wymagane w wyniku zastosowania wadliwych materiałów, wadliwych komponentów lub wystąpienia wad produkcyjnych.
- Funkcjonalne części zamienne do naprawy produktu.
- Koszty autoryzowanego technika firmy Beko, który przeprowadzi naprawę.

Co nie jest objęte gwarancją?

- Uszkodzenia podczas transportu i dostawy.
- Części obudowy lub elementy dekoracyjne, w tym między innymi pokrętła, klapki i uchwyty.
- Akcesoria i/lub materiały eksploatacyjne, w tym między innymi tacki na lód, skrobaki, koszyki na sztućce, filtry i żarówki.
- Naprawy niezbędne jako bezpośredni lub pośredni skutek:
 - przypadkowego uszkodzenia, niewłaściwego użycia lub nadużycia produktu.
 - Próba naprawy produktu przez osobę inną niż autoryzowany technik firmy Beko („Technik”).
 - Instalacja lub użytkowanie produktu, jeśli taka instalacja lub użytkowanie nie spełnia wymagań zawartych w niniejszej gwarancji, lub instrukcji obsługi.
- Naprawy produktu użytkowanego w dowolnym czasie w pomieszczeniach komercyjnych lub niemieszkalnych pomieszczeniach domowych (chyba że wcześniej wyraziliśmy zgodę na takie środowisko instalacji).

Niniejsza gwarancja jest ograniczona do kosztów naprawy produktu. W zakresie dozwolonym przez prawo, Producent nie akceptuje i nie będzie ponosił odpowiedzialności za żadne straty finansowe poniesione w związku z brakiem działania jakiegokolwiek produktu zgodnie z oczekiwanymi standardami. Takie straty finansowe obejmują między innymi straty wynikające z:

- czasu nieobecności w pracy.
- zepsucia żywności, zniszczenia odzieży lub innych przedmiotów.
- posiłków spożywanych w restauracjach lub na wynos.
- ogólnej rekompensaty za niedogodności.

Ważne uwagi

1. Przedmiotowy produkt został zaprojektowany i zbudowany wyłącznie do użytku domowego.
2. Gwarancja zostanie automatycznie unieważniona, jeśli produkt zostanie zainstalowany lub będzie używany w pomieszczeniach komercyjnych, lub niemieszkalnych pomieszczeniach domowych, chyba że wcześniej wyraziliśmy zgodę na takie środowisko instalacji.
3. Produkt musi być prawidłowo zainstalowany, zlokalizowany i obsługiwany zgodnie z instrukcjami zawartymi w instrukcji obsługi dostarczonej z produktem.
4. W przypadku wszystkich pralek, zmywarek i kuchenek elektrycznych zalecana jest profesjonalna instalacja przez wykwalifikowanego instalatora urządzeń gospodarstwa domowego (ponieważ nieprawidłowa instalacja może skutkować koniecznością pokrycia kosztów naprawy produktu).

5. Kuchenki gazowe muszą być profesjonalnie zainstalowane przez instalatora gazu zarejestrowanego w instytucji bezpieczeństwa gazowego – Gas Safe (lub Gas Networks Ireland w przypadku Republiki Irlandii).
6. Niniejsza gwarancja jest udzielana w odniesieniu do produktów zakupionych i używanych w Wielkiej Brytanii i Republice Irlandii.
7. Niniejsza gwarancja obowiązuje od daty zakupu nowego produktu od autoryzowanego sprzedawcy i traci ważność w przypadku odsprzedaży produktu.
8. Niniejsza gwarancja nie ma zastosowania do sprzedaży promocyjnej (gdy produkt jest kupowany jako „drugi”).
9. Posiadanie egzemplarza niniejszych warunków niekoniecznie oznacza, że produkt jest objęty niniejszą gwarancją. Jeśli masz jakiegokolwiek pytania, skontaktuj się z naszym Telecentrum pod numerem podanym powyżej.
10. Producent zastrzega sobie prawo do wypowiedzenia gwarancji, jeśli jego pracownicy lub przedstawiciele zostaną poddani przemocy fizycznej, lub słownej w trakcie wykonywania swoich obowiązków.
11. Opcjonalne dodatki, jeśli są dostępne (np. wysuwane nóżki), są dostarczane wyłącznie za opłatą.

Czy firma Beko oferuje zamienniki?

Jest to gwarancja obejmująca wyłącznie naprawę. W niektórych przypadkach Producent może, według własnego uznania, wymienić produkt na nowy, zamiast przeprowadzać naprawę. W przypadku zaoferowania zamiennika będzie to zazwyczaj identyczny model, ale jeśli nie będzie to możliwe, dostarczony zostanie model o podobnej specyfikacji. Producent pokryje koszty i zorganizuje dostawę nowego produktu oraz zwrot starego produktu. Wszelkie koszty związane z odłączeniem wadliwego produktu i instalacją produktu zastępczego nie będą ponoszone przez Producenta, chyba że zostało to wcześniej uzgodnione na piśmie. Oryginalna gwarancja będzie nadal obowiązywać dla produktu zastępczego; nowy produkt nie będzie objęty nową gwarancją.

Kiedy nastąpi naprawa?

Nasi technicy pracują od poniedziałku do piątku w godzinach od 9:00 do 17:00. Wizyty poza tymi godzinami mogą być możliwe według wyłącznego uznania Producenta, ale nie mogą być zagwarantowane. Chociaż nasi technicy dołożą wszelkich starań, aby zminimalizować niedogodności i spełnić prośby o konkretne terminy wizyt, nie można tego zagwarantować. Nie ponosimy odpowiedzialności za opóźnienia lub brak możliwości wykonania naprawy z powodu niemożności umówienia dogodnego terminu.

Czy za naprawę będzie pobierana opłata?

Obowiązkiem użytkownika jest dostarczenie technikowi dowodu, że produkt jest objęty niniejszą gwarancją wraz z dowodem zakupu. Producent zastrzega sobie prawo do naliczenia uzasadnionych kosztów wezwania serwisu, jeśli:

- Użytkownik nie może przedstawić dowodu, że jego produkt jest objęty niniejszą gwarancją.
- W przypadku wezwania serwisu i stwierdzenia przez technika, że produkt nie jest wadliwy.
- Produkt nie został zainstalowany lub nie był użytkowany zgodnie z instrukcją obsługi.
- Usterka została spowodowana przez coś innego niż wadliwe materiały, wadliwe komponenty lub wady produkcyjne.
- W przypadku nieodbytych wizyt.

Płatność tych kosztów jest wymagalna natychmiast po dostarczeniu faktury przez technika. Producent zastrzega sobie prawo do unieważnienia gwarancji, jeśli użytkownik nie pokryje kosztów wezwania serwisu w terminie.

Jeśli użytkownik jest rezydentem Wielkiej Brytanii, niniejsza gwarancja będzie podlegać prawu angielskiemu i sądom angielskim, z wyjątkiem sytuacji, gdy użytkownik mieszka w innej części Wielkiej Brytanii, w którym to przypadku zastosowanie będą miały prawo i sądy tej lokalizacji.

Jeśli użytkownik jest rezydentem Republiki Irlandii, niniejsza gwarancja będzie podlegać prawu irlandzkiemu i jurysdykcji sądów irlandzkich.

Niniejsza gwarancja jest udzielana przez firmę Beko plc. Beko House, 1 Greenhill Crescent, Watford, Hertfordshire. WD188QU.

Firma Beko plc jest zarejestrowana w Anglii i Walii pod numerem rejestracyjnym 02415578.

WARUNKI GWARANCJI NA URZĄDZENIA DO ZABUDOWY FIRMY BEKO W WIELKIEJ BRYTANII I IRLANDII

Jeśli kupisz wbudowane lub zintegrowane urządzenie i zarejestrowałeś je w ciągu 90 dni od zakupu, wypełniając formularz rejestracyjny na stronie internetowej, standardowa 12-miesięczna gwarancja zostanie przedłużona do 24 miesięcy, na takich samych warunkach, jak wyszczególnione w naszych Standardowych Warunkach Gwarancji.

JAK UZYSKAĆ SERWIS DLA SWOJEGO URZĄDZENIA

Zachowaj paragon zakupu lub inny dowód zakupu w bezpiecznym miejscu; będziesz potrzebować tej dokumentacji, jeśli produkt będzie wymagał naprawy w ramach gwarancji.

Poświęć kilka chwil na uzupełnienie poniższych danych, ponieważ będą one potrzebne, gdy do nas zadzwonisz lub skorzystasz z naszych usług online. Kiedy do nas dzwonisz, możemy wymagać wprowadzenia numeru seryjnego na klawiaturze telefonu. Aby uzyskać pomoc, odwiedź stronę beko.co.uk/support/model-finder

- Numer modelu produktu jest wydrukowany na instrukcji obsługi/podręczniku użytkownika
- Model produktu i numer seryjny są wydrukowane na tabliczce znamionowej przymocowanej do urządzenia.
- Sprzedawca (u którego dokonano zakupu) i data zakupu są wydrukowane na pokwitowaniu zakupu lub innym dowodzie zakupu

Samo zarejestrowanie tych danych nie stanowi dowodu zakupu. Do zgłoszenia serwisowego w ramach gwarancji wymagany jest ważny dowód zakupu.

Numer modelu	Numer seryjny	Kupiony od	Data zakupu

Aby uzyskać serwis gwarancyjny lub poradę dotyczącą produktu, skontaktuj się z naszym centrum kontaktowym

Przed zgłoszeniem się do serwisu zapoznaj się z przewodnikiem rozwiązywania problemów w instrukcji obsługi, ponieważ opłata może zostać naliczona w przypadku braku usterki, mimo że produkt może być nadal objęty gwarancją.

Po umówieniu usługi obszar wokół produktu musi być łatwo dostępny dla technika, bez konieczności usuwania lub przesuwania szafek, lub mebli.

Obowiązkiem użytkownika jest zapewnienie naszym technikom czystego i bezpiecznego środowiska do przeprowadzania wszelkich napraw.

Podczas rozmowy telefonicznej należy mieć przygotowany numer modelu i numer seryjny, ponieważ podczas rozmowy może być konieczne wprowadzenie numeru seryjnego na klawiaturze telefonu.

Wielka Brytania kontynentalna i Irlandia Północna:

0333 207 9710

Połączenia z numerami stacjonarnymi lub komórkowymi 0333 nie kosztują więcej niż połączenia z numerami geograficznymi 01 lub 02 i są naliczane według stawki podstawowej. Połączenia z telefonów stacjonarnych i komórkowych są zawarte w pakietach bezpłatnych połączeń, ale należy sprawdzić u swojego dostawcy usług telefonicznych dokładne opłaty za połączenia.

Republika Irlandii:

01 862 3411

Serwis po wygaśnięciu gwarancji producenta

W przypadku wykupienia rozszerzonej gwarancji należy zapoznać się z instrukcjami zawartymi w dokumencie umowy rozszerzonej gwarancji, w przeciwnym razie prosimy o kontakt telefoniczny pod odpowiednim numerem podanym powyżej, gdzie można uzyskać serwis za opłatą.

W przypadku jakichkolwiek trudności z uzyskaniem usługi prosimy o kontakt pod numerem **0333 207 9710** lub **01 862 3411**

Skontaktuj się z nami za pośrednictwem naszej strony internetowej

Wyślij nam bezpieczną wiadomość za pośrednictwem naszego formularza kontaktowego online. Odwiedź naszą stronę internetową, kliknij Kontakt i wybierz temat wsparcia produktu z listy opcji. Uzupełnij wymagane dane i kliknij Wyślij wiadomość.

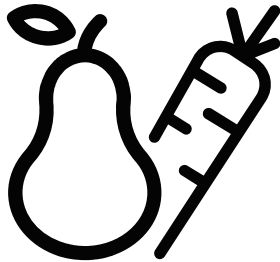
Rejestracje produktów

W przypadku rejestracji w Wielkiej Brytanii odwiedź stronę beko.co.uk/register, a w przypadku Republiki Irlandii beko.ie/register.

beko

Refrigerator

User manual



GNO43622XPN
GNO43622BN

EN/FR/IT/NL/PL/RO

CE UK
CA

Vă rugăm să citiți mai întâi aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul dvs.

Vă mulțumim că ați ales acest aparat Beko.

Vă rugăm să vă acordați puțin timp pentru a citi acest manual de utilizare înainte de a utiliza aparatul, pentru a vă asigura că știți cum să folosiți în siguranță comenzile și funcțiile.

Urmați cu atenție toate instrucțiunile de despachetare și instalare pentru a vă asigura că aparatul este conectat și montat corect înainte de utilizare.

Vă rugăm să scrieți modelul și numărul de serie al produsului pe ultima pagină a acestui manual de utilizare și să îl păstrați într-un loc sigur, în apropierea aparatului, pentru a putea fi consultat cu ușurință în viitor.

Acest manual de utilizare se poate aplica și la alte câteva modele. Vor fi enumerate diferențele dintre modele.

Dacă aveți întrebări sau nelămuriri, vă rugăm să sunați la centrul nostru de contact sau să găsiți ajutor și informații online la adresa www.beko.co.uk.

INFORMAȚII



Informațiile despre model, așa cum sunt stocate în baza de date a produsului, pot fi accesate accesând următorul site web și căutând identificatorul mode! (*) găsit pe eticheta energetică.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

Vă mulțumim că ați cumpărat frigiderul Beko. Prin prezenta, ne exprimăm mulțumirile.

Bine ați venit la utilizarea frigiderului Beko. Vom face tot ce ne stă în putință pentru a vă oferi servicii de calitate.

Instrucțiuni de siguranță	2
Introducerea Produsului	5
Manipulare și plasare	6
Pregătiri înainte de utilizare	7
Note privind funcționarea	8
Întreținere	14
Analiza defecțiunilor	15
Non-eșecuri	15
Parametru tehnic	16
Lista de ambalare	16
Instrucțiuni de recuperare în condiții de siguranță	17

1. Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care acestea au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Copiii trebuie supravegheați pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul.
2. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie să fie înlocuit de producător, de agentul de service al acestuia sau de persoane calificate similar, pentru evitarea unui pericol.
3. Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta de peste 8 ani precum și de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau persoane cărora le lipsesc experiența și cunoștințele, doar în cazul în care li se asigură supraveghere sau primesc instrucțiuni pentru utilizarea în condiții de siguranță și informații asupra riscurilor implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu acest aparat. Curățarea și întreținerea utilizatorilor nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.
4. AVERTIZARE: Păstrați orificiile de ventilație, în carcasa aparatului sau în structura încorporată, fără obstacole.
5. AVERTIZARE: Nu utilizați dispozitive mecanice sau alte mijloace pentru a accelera procesul de deghețare, altele decât cele recomandate de producător.
6. AVERTIZARE: Nu deteriorați circuitul de refrigerant.
7. AVERTIZARE: Nu utilizați aparate electrice în interiorul compartimentelor de depozitare a alimentelor din aparat, cu excepția cazului în care acestea sunt de tipul recomandat de producător.
8. Nu depozitați substanțe explozive, cum ar fi cutii de aerosoli cu un propulsor inflamabil, în acest aparat.
9. Acest aparat este destinat utilizării în condiții casnice și în aplicații similare, cum ar fi
 - Spațiile de bucătărie pentru personalul din magazine, birouri și alte medii de lucru;
 - Ferme și clienți din hoteluri, moteluri și alte medii de tip rezidențial;
 - spații de dormit și pensiuni;
 - Catering și alte utilizări similare non-retail.
10. Acest produs conține o sursă de lumină având clasa de eficiență energetică F pentru sursa de lumină ERP, testare cu (fără) carcasa lămpii.

1. Avertizare

Avertizare: Nu este permisă nici o barieră în jurul aparatului sau în structura încorporată pentru a asigura ventilația liberă.

Avertizare: Este interzisă accelerarea procesului de dezghețare cu orice echipament mecanic sau prin orice altă metodă, cu excepția celei recomandate de producător.

Avertizare: Nu deteriorați niciodată circuitul de refrigerare.

Avertizare: Nu folosiți niciodată un aparat electric în camera pentru alimente a aparatului, cu excepția tipului recomandat de producător.

Avertizare: Nu puneți niciodată băutura lichidă sau alimentele conținute în recipientul de sticlă în camera de congelare, de teamă să nu se crape.

Avertizare: Dacă este oprit, frigiderul nu trebuie repornit decât după cel puțin 5 minute, de teamă să nu se deterioreze compresorul.

Avertizare: Dacă în timpul utilizării se constată vreo piesă sub tensiune, zgomot anormal, miros, fum sau alte anomalii, este necesar să opriți imediat aparatul și să contactați departamentul de service post-vânzare al Companiei în timp util.

Avertizare: Nu puneți niciodată degetul sau mâna sub frigider, în special în partea din spate a acestuia; în caz contrar, puteți fi rănit de materia ascuțită.

Avertizare: Copiii nu trebuie să se joace sau să se cațere pe frigider. Operarea de către copii trebuie să fie supravegheată de către părinți, de teama pericolului.

Avertizare: Nu puneți niciodată mâna între uși pentru a deschide sau închide ușa, de teamă să nu vă blocați degetul. Mânerul ușii este utilizat pentru a deschide sau a închide ușa.

Avertizare: În cazul tipurilor de climă nominală SN, N și ST, intervalul de funcționare al aparatului este de 10°C~38°C; în cazul tipurilor de climă SN, N, ST și T, intervalul de funcționare al aparatului este de 10°C~43°C. Dacă aparatul funcționează în afara tipului de climă nominală (intervalul de temperatură ambientală), este posibil ca aparatul să nu mențină temperatura interioară satisfăcătoare.



Avertizare: Risc de incendiu / materiale inflamabile

Avertizare: Când poziționați aparatul, asigurați-vă că cablul de alimentare nu este prins sau deteriorat.

Avertizare: Nu amplasați mai multe prize de curent portabile sau surse de alimentare portabile în partea din spate a aparatului.

Copiii cu vârste cuprinse între 3 și 8 ani au voie să încarce și să descarce aparatele frigorifice. Deschiderea ușii pentru perioade lungi de timp poate cauza o creștere semnificativă a temperaturii în compartimentele aparatului.

Curățați în mod regulat suprafețele care intră în contact cu alimentele și sistemele de scurgere accesibile. Curățați rezervoarele de apă dacă nu au fost folosite timp de 48 de ore, clătiți sistemul de apă conectat la o sursă de apă dacă apa nu a fost scursă timp de 5 zile.

Depozitați carnea și peștele crud în recipiente adecvate în frigider, astfel încât să nu intre în contact cu alte alimente sau să se scurgă pe acestea.

Compartimentele cu două stele pentru alimente congelate sunt potrivite pentru depozitarea alimentelor precongelate, depozitarea sau prepararea înghețatei și fabricarea cuburilor de gheață.

Compartimentele de una, două și trei stele nu sunt potrivite pentru congelarea alimentelor proaspete. Dacă aparatul frigorific este lăsat gol pentru perioade lungi de timp, opriți-l, dezghețați-l, curățați-l, uscați-l și lăsați ușa deschisă pentru a preveni apariția mușgaiului în interiorul aparatului.

2. Atenție

Atenție: Sursa de alimentare a acestui produs trebuie să fie uniformă cu sursa de alimentare menționată pe plăcuța de identificare și se va folosi o priză independentă standard cu 3 găuri (peste 10A și cu împământare sigură). O priză nu trebuie să fie comună cu mai multe aparate; în caz contrar, incendiul poate fi cauzat din cauza supraîncălzirii.

Atenție: Nu trageți niciodată cu mâna de cablul de alimentare. Este necesar să țineți și să scoateți conectorul de alimentare din priză pentru a deconecta alimentarea cu energie electrică. Cablul de alimentare sau conectorul nu trebuie atins cu mâna umedă de teama șocurilor electrice.

Atenție: Cablul de alimentare nu trebuie să fie apăsat de frigider sau de orice sarcină grea, iar cablul de alimentare nu trebuie să fie îndoit extrem de tare. Deteriorarea sau decojirea cablului de alimentare poate provoca incendii sau șocuri electrice. Dacă firul de alimentare este rupt sau tăiat, vă rugăm să contactați imediat departamentul de servicii post-vânzare.

Atenție: În frigider nu sunt permise substanțe inflamabile sau explozive sau substanțe acide sau alcaline corozive.

Atenție: Frigiderul nu trebuie utilizat în aer liber.

Atenție: Este interzisă așezarea recipientului cu lichid pe frigider, deoarece spargerea sau răsturnarea recipientului poate afecta izolația electrică a frigiderului și poate duce la șocuri electrice sau incendii.

Atenție: Frigiderul nu trebuie să fie dezasamblat sau modificat fără permisiune. Repararea frigiderului trebuie efectuată de către specialist.

Atenție: În caz de scurgere a oricărui gaz inflamabil, este necesar să se închidă mai întâi robinetul de scurgere și apoi să se deschidă fereastra pentru ventilație și este interzis să se deconecteze imediat conectorul frigiderului de teama unui incendiu sau a unei explozii cauzate de scânteii electrice.

Atenție: Aparatele frigorifice - în special un frigider-congelator de tip I - ar putea să nu funcționeze în mod constant (posibilitatea dezghețării conținutului sau a unei temperaturi prea ridicate în compartimentul pentru alimente congelate) atunci când sunt amplasate pentru o perioadă prelungită de timp sub limita rece a intervalului de temperaturi pentru care este proiectat aparatul frigorific;

Atenție: Necesitatea de a nu depăși timpul (timpii) de depozitare recomandat(i) de producătorii de alimente pentru orice tip de aliment.

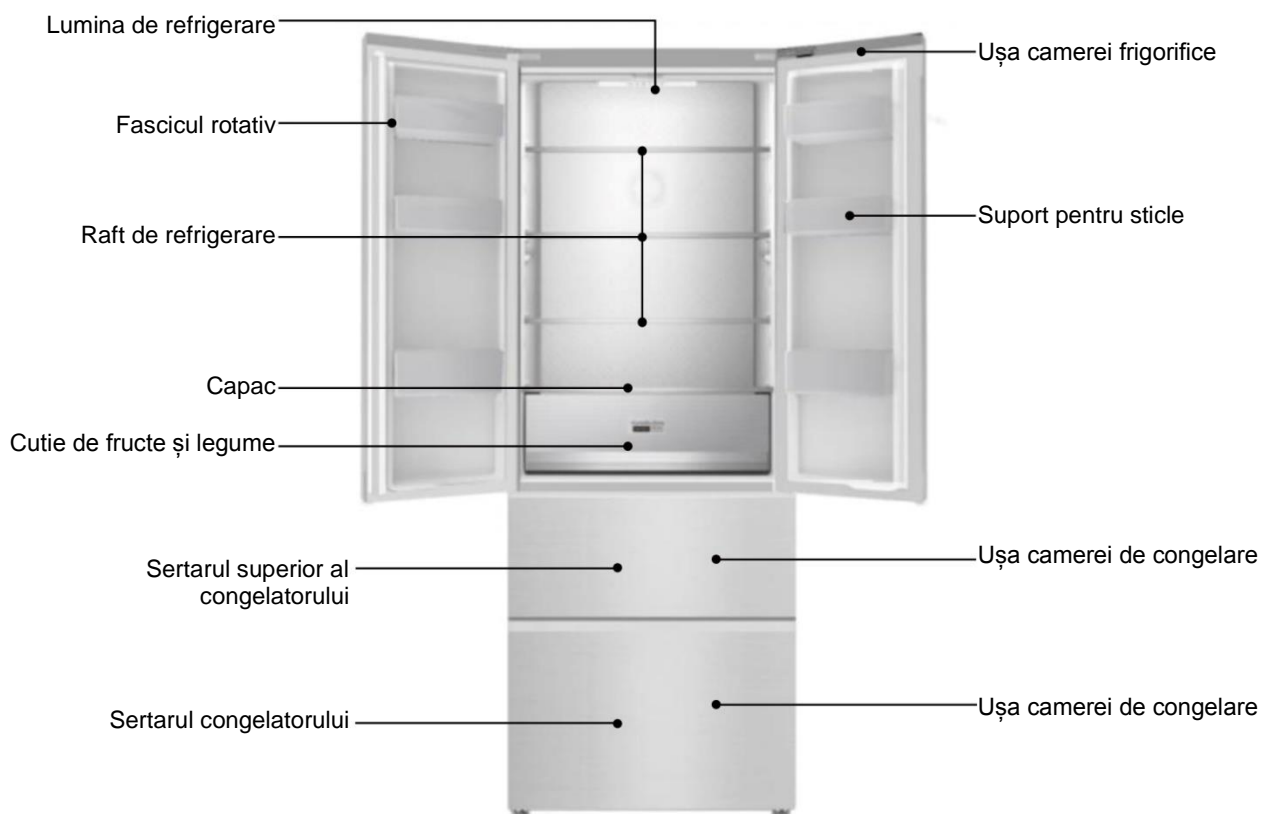
Atenție: Precauțiile necesare pentru a preveni o creștere nejustificată a temperaturii alimentelor congelate în timpul dezghețării aparatului frigorific, cum ar fi înfășurarea alimentelor congelate în mai multe straturi de ziare.

Atenție: Faptul că o creștere a temperaturii alimentelor congelate în timpul dezghețării manuale, al întreținerii sau al curățării ar putea scurta durata de depozitare.

Atenție: Atenția necesară în ceea ce privește alimentele congelate depozitate în caz de nefuncționare prelungită a aparatului frigorific (întreruperea alimentării cu energie electrică sau defectarea sistemului de refrigerare).

Atenție: Acțiunea care trebuie întreprinsă atunci când aparatul frigorific este oprit și scos din funcțiune temporar sau pentru o perioadă prelungită [de exemplu, golit, curățat și uscat, iar ușa (ușile) sau capacul (capacele) este (sunt) întredeschis(e)].

Introducerea Produsului



Imaginile sunt doar pentru referință. Vă rugăm să consultați obiectul

Caracteristici

- Control inteligent al temperaturii prin computer; răcire cu aer și fără îngheț.
- Agent frigorific ecologic, se aplică materiale fără CFC, materiale ecologice R600a. 80% din materialele principale pot fi reciclate;
- Sertare transparente cu aspect inedit, iar alimentele lor interne pot fi clare dintr-o privire;
- Rafturile de refrigerare din sticlă călită sunt reglabile pe înălțime, rezistente la uzură, rezistente la căldură și practice;
- Condensatorul ascuns aplică un design cu spatele plat. Are un stil perfect și coordonat, care este simplu, ușor de curățat și cu o rată mare de utilizare a spațiului;
- Acest produs adoptă un compresor eficient de marcă internațională și o tehnologie specială de spumare, are un zgomot redus, un consum redus de energie și este mai potrivit pentru scopuri familiale și comerciale.

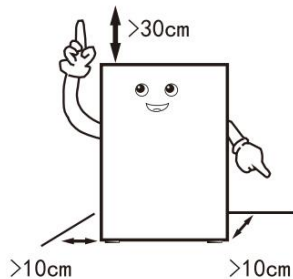
Solicitare caldă:

În cazul în care produsul dumneavoastră este un produs îmbunătățit, este posibil să nu fie complet identic cu cel din instrucțiuni. Dar nu va schimba performanța și metoda de aplicare.

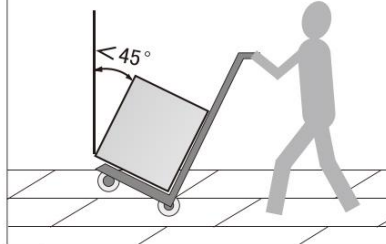
Vă rugăm să fiți liniștit cu privire la utilizare.

Manipulare și plasare

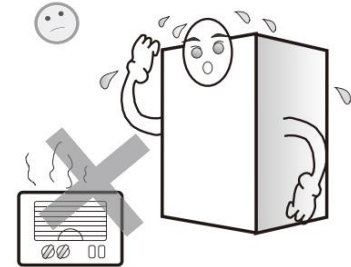
În jurul frigiderului trebuie lăsat un anumit spațiu, așa cum se arată în figură.



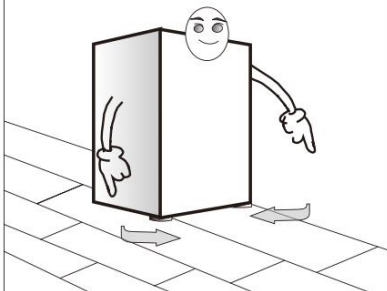
În timpul manipulării, partea ușii frigiderului nu trebuie să intre în contact cu instrumentele de manipulare



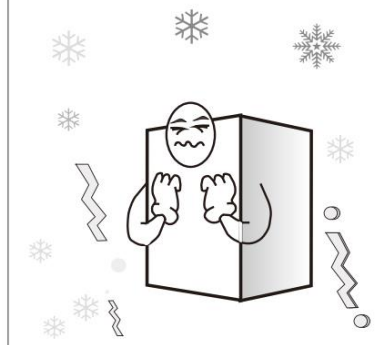
Frigiderul se amplasează într-un mediu uscat, cu o bună ventilație, departe de lumina directă a soarelui și de sursa de căldură.



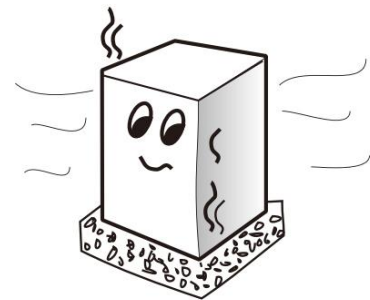
Frigiderul trebuie așezat pe o suprafață plană și fermă. Dacă solul nu este plat, reglați piciorul de reglare pentru a-l menține la nivel.



Nu așezați niciodată frigiderul într-un mediu prea rece, care poate îngheța.



Îndepărtarea bazei de spumă este benefică pentru disiparea căldurii de jos și poate evita incendiile.



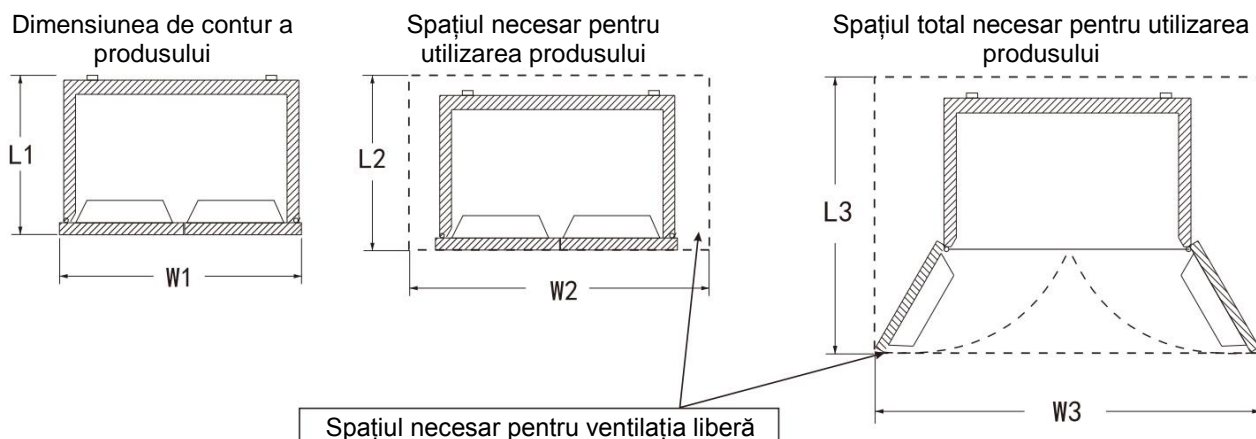
Atenție:

La manipularea frigiderului, este nevoie de cel puțin două persoane - una ridică partea superioară a părții din spate, iar cealaltă se ocupă de partea inferioară (dacă o parte este prinsă, este destul de grea și poate provoca un accident).

- Când mutați frigiderul, patina inferioară poate deteriora și zgâria podeaua. Dacă trebuie să mutați frigiderul pe o distanță mare, accesoriile interne se fixează cu ajutorul unei benzi adezive. În caz contrar, accesoriile se pot deteriora din cauza ciocnirii între ele.
- Vă rugăm să așezați frigiderul într-o poziție cu vibrații mici sau puțin expusă la vibrații. Pentru utilizatorii din zonele în care se produc frecvent cutremure, vă rugăm să fixați frigiderul de perete sau de un stâlp. În caz contrar, căderea frigiderului va provoca un accident.
- Se lasă un spațiu liber suficient în jur. Dacă spațiul liber este prea mic sau mărfurile pe partea superioară sau aproape de lateral sau pe laterale, disiparea căldurii frigiderului va fi afectată și, astfel, va provoca pierderi inutile de energie electrică, precum și vagabondul din perete și alte bunuri; contactul dintre spate și perete va provoca vibrații și zgomot;
- Reglați partea frontală și piciorul de reglare a frigiderului pentru a-l echilibra. Denivelarea frigiderului va provoca vibrații și zgomot.

Manipulare și plasare

Acest aparat frigorific nu este destinat a fi utilizat ca aparat încorporat. Dimensiunea exterioară a produsului și spațiul necesar pentru utilizarea produsului sunt afișate în imaginile următoare:



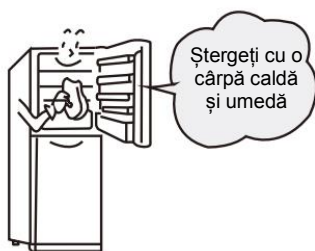
Unitate: mm

Dimensiunea de contur a produsului		Spațiul necesar pentru utilizarea produsului		Spațiul total necesar pentru utilizarea produsului	
L1	W1	L2	W2	L3	W3
677	703	>L1+100	>W1+200	>L1+300	>W1+500

Pregătiri înainte de utilizare

- Îndepărtați toate ansamblurile de ambalare, cum ar fi banda de fixare a carcasei etc., în special baza de spumă.
- Folosiți o cârpă umedă și caldă pentru a curăța atât interiorul, cât și exteriorul frigiderului (se poate adăuga detergent neutru în apă caldă).
- După ce ați nivelat și curățat frigiderul, staționați-l timp de aproximativ 5 ore înainte de a conecta fișa de alimentare pentru pornire și răciți frigiderul timp de 2 până la 3 ore înainte de a depozita alimentele.

1. Îndepărtați banda de fixare

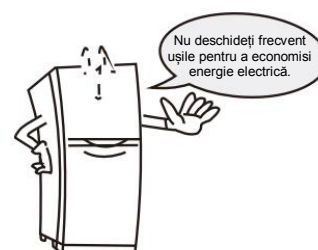


În timpul verii calde, sunt necesare 24 de ore pentru a îngheța complet alimentele. Verificați starea de refrigerare în a doua zi.

2. Conectați-vă la alimentare



3. Depozitați alimentele după conectarea la curent timp de 2-3 ore



Deodorantul din plastic va dispărea automat după o perioadă de îngheț.

Aparatul trebuie amplasat în zona cea mai răcoroasă a încăperii, departe de aparatele producătoare de căldură sau de conductele de încălzire și departe de lumina directă a soarelui.

Lăsați alimentele fierbinți să se răcească la temperatura camerei înainte de a le introduce în aparat. Supraîncărcarea aparatului forțează compresorul să funcționeze mai mult timp. Alimentele care îngheață prea încet își pot pierde calitatea sau se pot strica.

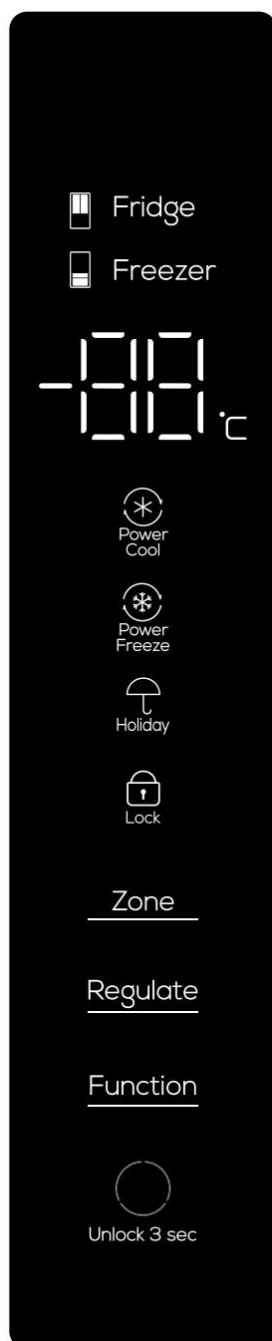
Asigurați-vă că înfășurați alimentele în mod corespunzător și ștergeți recipientele înainte de a le introduce în aparat. Acest lucru reduce acumularea de îngheț în interiorul aparatului.

Coșul de depozitare a aparatelor nu trebuie captușit cu folie de aluminiu, hârtie cerată sau hârtie absorbantă. Căptușelile interferează cu circulația aerului rece, ceea ce face ca aparatul să fie mai puțin eficient.

Organizați și etichetați alimentele pentru a reduce deschiderea ușilor și căutările prelungite. Scoateți deodată atâtea obiecte câte sunt necesare și închideți ușa cât mai repede posibil.

Note privind funcționarea

Funcționarea și schema tabloului de afișare



Cele de mai sus este placa de control a computerului a produsului

Note privind funcționarea

Pornit pentru prima dată

Când este pornit pentru prima dată, frigiderul va porni modul inteligent și va funcționa la 5 °C pentru camera frigorifică și la -18 °C pentru camera de congelare.

Funcția Blocare pentru copii

Activare: atunci când nu există nicio operațiune cu tastatura pe ecranul de afișare, după 30 de secunde, tastatura este blocată automat și funcția de blocare pentru copii este activată;

Oprire: când ecranul de afișare este în starea blocată, apăsați tasta „Unlock 3 sec” (deblocare 3 sec) și țineți-o apăsată timp de 3 secunde pentru a debloca, iar funcția de blocare pentru copii este dezactivată.

Reglare manuală a temperaturii

Dacă nu se acționează nicio tastă de pe afișaj în decurs de 30 de secunde, afișajul se va stinge automat, iar tastatura va fi blocată automat. Când afișajul este oprit, apăsați butonul pentru prima dată pentru a activa afișajul; apăsați și mențineți apăsat butonul „Unlock 3 sec” (deblocare 3 sec) timp de 3 secunde pentru a debloca, apoi apăsați din nou butonul pentru a face ca butonul să funcționeze.

Reglarea temperaturii camerei frigorifice (2°C ~ 8°C)

În starea deblocată, apăsați în mod repetat butonul „Zone” (Zonă) până când se aprinde zona de temperatură a depozitului frigorific, apoi apăsați butonul „Regulate” (Reglați) pentru a regla temperatura camerei frigorifice. Temperatura camerei frigiderului trebuie setată între „02” - „03” - „04” - „05” - „06” - „07” - „08” - „02”. Selectați temperatura corespunzătoare pentru a opri funcționarea cheii, apoi setați intervalul de temperatură pentru confirmare.

Reglarea temperaturii camerei de congelare (-24°C ~ -15°C)

În starea deblocată, apăsați în mod repetat butonul „Zone” (Zonă) până când se aprinde zona de temperatură de depozitare la congelare, apoi apăsați butonul „Regulate” (Reglați) pentru a regla temperatura camerei de congelare. Temperatura camerei de congelare trebuie să fie setată între "-24" - "-23" - "-22" - "-21" - "-20" - "-19" - "-18" - "-17" - "-16" - "-15" - "-24". Selectați temperatura corespunzătoare pentru a opri funcționarea cheii, apoi setați intervalul de temperatură pentru confirmare.

Funcția Răcire rapidă

Atunci când frigiderul este în stare de deblocare, apăsați butonul „Function” (Funcție) în mod repetat până când pictograma „Power Cool” (Răcire rapidă) clipește, după care opriți funcționarea tastei și așteptați 3 secunde pentru a intra în funcția de răcire electrică a camerei frigiderului. Puteți părăsi funcția de răcire rapidă cu aceeași operațiune. Odată ce intră în „Power Cool” (Răcire rapidă), frigiderul va ieși automat din funcția de răcire rapidă după ce a intrat în ea timp de 2 ore. „Power Cool” (Răcire rapidă)

În starea „Power Cool” (Răcire rapidă), temperatura setată pentru camera frigiderului este afișată cu 2°C până la ieșirea din funcție. În starea „Power Cool” (Răcire rapidă), atunci când setați alte funcții, puteți ieși automat din funcția „Power Cool” (Răcire rapidă). În starea „Power Cool” (Răcire rapidă), veți ieși automat din funcția de răcire rapidă atunci când ușa frigiderului este deschisă peste 3 minute. (În starea „Power Cool” (Răcire rapidă), atunci când setați alte funcții, puteți ieși automat din funcția „Power Cool” (Răcire rapidă))

Funcția congelare rapidă

Atunci când frigiderul este în stare de deblocare, apăsați butonul „Function” (Funcție) în mod repetat până când pictograma „Power Freeze” (congelare rapidă) clipește, după care opriți acționarea tastelor și așteptați 3 secunde pentru a intra în funcția de înghețare a camerei de congelare. Puteți ieși din funcția de congelare rapidă prin aceeași operațiune. Odată intrat în „Power Freeze” (congelare rapidă), frigiderul va renunța automat la funcția de congelare rapidă după ce se află în stare de congelare ridicată timp de 4 ore.

În starea „Power Freeze” (congelare rapidă), temperatura setată pentru camera congelatorului este afișată cu -32°C până la ieșirea din funcție. În starea „Power Freeze” (congelare rapidă), atunci când setați alte funcții, puteți renunța automat la funcția de congelare rapidă. În starea „Power Freeze” (congelare rapidă), veți ieși automat din funcția de congelare rapidă atunci când ușa de congelare este deschisă peste 3 minute.

(În starea „Power Freeze” (congelare rapidă), atunci când setați alte funcții, puteți ieși automat din funcția de congelare rapidă)

Funcția de vacanță

În starea deblocată, apăsați tasta „Function” (Funcție) în mod repetat până când pictograma „Holiday” (Vacanță) clipește, opriți acționarea tastei și așteptați 3 secunde pentru a intra în funcția de vacanță. În modul vacanță, poziția camerei frigorifice a frigiderului arată „OF” (oprit), iar camera frigorifică intră în starea închisă. (În starea „Holiday” (Vacanță), când sunt setate alte funcții, funcția de vacanță poate fi ieșită automat)

Notă: Înainte de a activa funcția de vacanță, vă rugăm să scoateți alimentele din camera de refrigerare.

Opriți funcția de memorie

La oprirea alimentării, starea de lucru instantanee din momentul opririi va fi blocată. După pornire, acesta va funcționa în continuare în conformitate cu setările de dinainte de oprire.

Alarma ușii

Dacă ușa frigiderului sau congelatorului nu este închisă etanș sau rămâne deschisă mai mult de 1 minut, se emite un bip „Di, Di, Di”. Apăsați orice tastă pentru a întrerupe alarma; trimiteți din nou o alarmă după 1 minut; închideți bine ușa frigiderului sau a congelatorului pentru a opri alarma.

Avertizare de supratemperatură a camerei de congelare

Atunci când este pornită alimentarea, temperatura camerei de congelare este mai mare de -12°C , caseta schematică corespunzătoare zonei de temperatură a camerei de congelare este aprinsă, iar zona digitală clipește. Apăsați orice tastă pentru a afișa temperatura camerei de congelare atunci când aceasta este pornită, apăsați din nou tasta sau 10 secunde mai târziu, se va reveni la starea normală de afișare.

Funcția de protecție a afișajului

Dacă nu se acționează nicio tastă în decurs de 30 de secunde, frigiderul va intra în funcția de protecție a afișajului, iar tastatura va fi blocată automat. În modul de protecție a afișajului, apăsați orice tastă pentru a ieși din funcția de protecție a afișajului.

Tastele de operare

Depozitarea alimentelor

Cameră de refrigerare (2°C~8°C)

- Camera de refrigerare este utilizată în principal pentru depozitarea alimentelor pe termen scurt, cum ar fi laptele, ouăle și băuturile îmbuteliate.
- Legumele, pepenii și fructele se pun în cutia de fructe și legume pentru a preveni pierderea de apă.
- Alimentele gătită se introduc în frigider după ce au fost ambalate cu pungi de conservare, pentru a preveni înghețarea dosului și creșterea puterii.

Cameră de congelare (-24°C~-15°C)

- Camera de congelare este utilizată pentru alimentele care urmează să fie depozitate pe termen lung.
- Peștele și carnea care urmează să fie congelate se taie în bucăți mici, se ambalează separat cu pungi de conservare și apoi se pun în sertarul de congelare.
- Recipientul de sticlă sau recipientul sigilat umplut cu lichid nu se depozitează în camera de congelare, pentru a preveni riscul de spargere din cauza înghețului.
- Alimentele proaspete nu se depozitează împreună cu cele congelate.
- Nu așezați alimentele aproape de pereții interiori ai congelatorului, pentru ca alimentele și peretele să nu fie înghețate împreună.

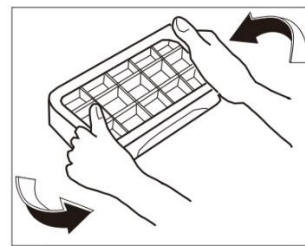
★★ Sfaturi simple:

Alimentele depozitate, dacă există, nu trebuie să blocheze ieșirea și portul de retur al conductei de aer, de teamă să nu afecteze efectul de refrigerare.

Înainte de a fi depozitate în frigider, apa și alimentele supraîncălzite se răcesc la temperatura camerei.

Producerea de gheață (dacă aparatul este prevăzut cu aceasta)

Umpleți cutia de făcut gheață cu 4/5 apă și puneți cutia în camera de congelare. După ce apa din cutie se transformă în gheață, răsuciți ușor cutia pentru a separa gheața din cutie. Cu toate acestea, nu îndoiți cutia. Când separați gheața, înfășurați cutia cu cutie uscată pentru a evita degerăturile degetelor.



Orientări pentru depozitarea alimentelor proaspete

Depozitarea în compartimentul pentru alimente proaspete:

- Păstrați frigiderul la nivelul de temperatură recomandat de 4°C.
- Alimentele care urmează să fie depozitate ar trebui să fie sigilate în mod corespunzător pentru a evita alterarea mirosului sau a gustului.
- Nu depozitați cantități excesive de alimente în interiorul frigiderului. Lăsați spații între alimente pentru a permite aerului rece să circule în jurul lor, pentru a obține o răcire mai bună și mai omogenă.
- Pentru a permite deschideri mai scurte ale ușilor, alimentele consumate zilnic trebuie depozitate în partea din față a raftului.
- Lăsați un spațiu între alimente și pereții interiori, permițând aerului să circule. Dacă depozitați alimentele împotriva peretelui din spate, acestea ar putea îngheța pe perețele din spate.
- Alimentele fierbinți și găsite trebuie răcite la temperatura camerei înainte de a fi depozitate în aparat. Apoi, alimentele calde pot fi depozitate în rafturile inferioare ale frigiderului. Vă rugăm să nu puneți alimente calde în apropierea alimentelor foarte perisabile.
- Dezghețați alimentele congelate în compartimentul pentru alimente proaspete. În acest fel, puteți folosi alimentele congelate pentru a răci compartimentul pentru alimente proaspete și pentru a economisi energie.
- Dacă fructele tropicale necoapte (mango, pepeni, papaya, banane, ananas) sunt depozitate în frigider, procesul de îmbătrânire poate fi accelerat, ceea ce nu este recomandabil, deoarece determină reducerea duratei de depozitare. Cu toate acestea, coacerea fructelor foarte verzi (măr, pară) poate fi favorizată pentru o anumită perioadă în compartimentul frigider.
- Ceapa, usturoiul, ghimbirul și alte legume rădăcinoase trebuie păstrate la întuneric și în condiții de cameră răcoroasă, nu în frigider.
- Atunci când se constată că în interiorul frigiderului există alimente stricate, acestea trebuie eliminate. Dacă observați alimente stricate, vă rugăm să curățați căptușeala interioară sau accesoriile care au intrat în contact pentru a preveni contaminarea.
- Vasele mari de mâncare, cum ar fi supele sau tocănițele, pot fi împărțite în recipiente puțin adânci pentru a se răci rapid în frigider. Bucățile mari de carne gătită și păsările de curte întregi trebuie împărțite în bucăți mai mici în același scop.
- Nu depozitați alimente neambalate în apropierea ouălor.
- Păstrați fructele și legumele separate și depozitați-le laolaltă: merele cu merele, morcovii cu morcovii. Fructele și legumele emană diferite gaze care pot provoca deteriorarea altora.
- Scoateți frunzele verzi din pungile de plastic, înfășurați-le într-un prosop de hârtie sau într-un prosop de bucătărie înainte de a le depozita în frigider. Nu uitați să le uscați dacă sunt clătite sau umede înainte de a le depozita.
- Depozitați fructele și legumele susceptibile să se usuce în pungi de plastic perforate sau nesigilate pentru a menține un mediu umed, dar care să permită totuși circulația aerului.
- Diferitele alimente trebuie plasate în zone diferite, în funcție de proprietățile lor:

"Vă rugăm să verificați clasa climatică corespunzătoare a aparatului dumneavoastră, indicată pe plăcuța de clasificare. Una dintre informațiile de mai jos este valabilă pentru aparatul dumneavoastră în funcție de clasa climatică nominală."
- NS: Temperat extins: Acest aparat de refrigerare este destinat utilizării la temperaturi ambientale cuprinse între 10°C și 32°C.
- N: Temperat: Acest aparat de refrigerare este destinat utilizării la temperaturi ambiante cuprinse între 16°C și 32°C.
- ST: Subtropical: Acest aparat de refrigerare este destinat utilizării la temperaturi ambientale cuprinse între 16°C și 38°C.
- T: Tropical: Acest aparat de refrigerare este destinat utilizării la temperaturi ambiante cuprinse între 16°C și 43°C.

Alimente	Locație
Ouă	Raft pentru ușă
Produce lactate (unt, brânză)	Dacă este disponibil, compartimentul biofresh sau de refrigerare Cele mai joase rafturi
Fructe, legume și salată	Cutia de fructe și legume, compartimentul pentru legume sau EverFresh+ (dacă este disponibil)
Carne proaspătă, carne de pasăre, pește proaspăt, cârnați, alimente gătite	Dacă este disponibil, compartimentul biofresh sau chiller Raftul de jos
Alimente gata de consum, produse ambalate, conserve, produse murate	Rafturi superioare sau rafturi de ușă
Băuturi, sticle, condimente, gustări	Raft pentru ușă
Rămășițe	Rafturi de mijloc

Depozitarea în compartimentul de congelare:

- Se recomandă să mențineți setarea congelatorului la -20°C , cu excepția condițiilor ambientale extreme.
- Cu 4-6 ore înainte de congelare, activați funcția Fast Freeze (congelare rapidă) pentru a asigura o congelare mai rapidă.
- Alimentele fierbinți trebuie să fie răcite la temperatura camerei înainte de a fi depozitate în compartimentul congelator.
- Alimentele tăiate în porții mici se vor congela mai repede și vor fi mai ușor de decongelat și gătit.
- Este mai bine să împachetați alimentele înainte de a le pune în congelator.
- Pentru a evita expirarea perioadelor de păstrare, vă rugăm să notați pe ambalaj data de congelare, termenul limită și denumirea alimentului, în funcție de perioadele de păstrare ale diferitelor alimente.
- Nu depășiți perioadele de păstrare a alimentelor recomandate de producătorii de alimente. Scoateți din congelator doar cantitatea necesară de alimente.
- Consumați rapid alimentele dezghețate. Alimentele decongelate nu pot fi recongelate decât dacă sunt gătite. Nu este sigur să consumați alimente proaspete nepregătite și recongelate.
- Atunci când congelați alimente proaspete, evitați să le puneți în contact cu alimente deja congelate, deoarece ar putea provoca decongelarea bucăților deja congelate.

Atunci când depozitați alimente congelate din comerț, vă rugăm să respectați următoarele orientări:

Urmați întotdeauna indicațiile producătorilor în ceea ce privește perioada de timp în care trebuie să păstrați alimentele. Nu depășiți aceste orientări!

- Încercați să păstrați o perioadă de timp cât mai scurtă între achiziționare și depozitare pentru a păstra calitatea alimentelor.
- Cumpărați alimente congelate, care au fost depozitate la o temperatură de -18°C sau mai mică.
- Evitați să cumpărați alimente care au gheață sau îngheț pe ambalaj - acest lucru indică faptul că produsele ar putea fi fost parțial decongelate și recongelate la un moment dat - creșterile de temperatură afectează calitatea alimentelor.
- Pentru o mai bună conservare a alimentelor, vă recomandăm o temperatură de 4°C pentru compartimentul pentru alimente proaspete și -20°C pentru compartimentul de congelare.
- Cu excepția condițiilor extreme din mediul ambiant, dacă temperatura este setată la valorile recomandate de $+4^{\circ}\text{C}/-20^{\circ}\text{C}$, prospețimea generală va fi prelungită în compartimentele de alimente proaspete și de congelare. În cazul în care temperatura compartimentului pentru alimente proaspete este setată la un nivel mai rece, fructele și legumele proaspete pot fi parțial înghețate sau expuse la răceală, în timp ce un nivel mai ridicat al temperaturii poate cauza o deteriorare mai rapidă a alimentelor foarte perisabile (produse lactate, produse din carne).

Note privind funcționarea

Metoda de dezasamblare și asamblare a accesoriului

- Raft de sticlă în camera de refrigerare: înălțimea raftului este reglabilă, ceea ce facilitează depozitarea articolelor cu volume diferite. Trageți ușor raftul în exterior și în sus pentru a-l scoate.
- Cutie pentru fructe și legume: pentru depozitarea legumelor și fructelor. Aceasta poate fi scoasă prin tragere spre exterior.
- Sertar în camera de congelare: pentru depozitarea alimentelor care trebuie conservate pe termen lung, cum ar fi carnea și peștele. Aceasta poate fi scoasă prin tragere spre exterior și ridicare în sus.

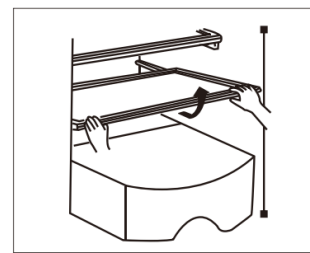
Sfaturi amabile: Se recomandă să se pună în interior bucata mare de carne după ce a fost tăiată în bucăți mici, pentru a evita tăierea dificilă după ce a fost congelată. Alimentele cu congelare rapidă sunt distribuite uniform și depozitate împreună după ce au fost congelate.

- Pedestal pentru sticle la ușa de refrigerare: pentru depozitarea ouălor, a diferitelor băuturi îmbuteliate și a altor produse diverse. Acesta poate fi scos prin ridicarea ușoară.

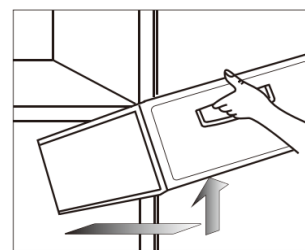
Notă: Nu scoateți cu forța pedestalul pentru sticle de la ușa de refrigerare în timpul dezasamblării, pentru a evita deteriorarea frigiderului.

Schimbarea luminii

Orice înlocuire sau întreținere a lămpilor cu LED-uri trebuie efectuată de către producător, de către agentul său de service sau de către o persoană calificată similară.



Scoateți-l prin tragere ușoară în sus și în exterior.



Scoateți-l prin tragere ușoară spre exterior și în sus.

Întreținere

Se sugerează să întrețineți frigiderul în mod regulat;

- Deconectați fișa de alimentare pentru a preveni șocurile electrice;
- Folosiți o cârpă umedă sau un detergent neutru (esență de curățare) pentru a șterge contaminarea cu ulei și alte impurități. Apoi ștergeți complet detergentul.
- Nu utilizați detergent alcalin, săpun pudră, benzină și alcool, pudră de talc etc.; în caz contrar, hainele sau materialele plastice pot fi deteriorate;
- Curățați în mod regulat corpul frigiderului și îndepărtați praful de pe sol pentru a păstra frigiderul curat.

Inspecții după întreținere:

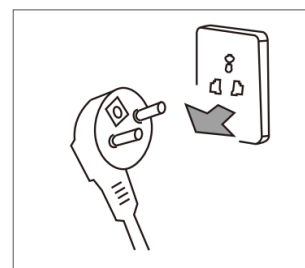
1. Dacă există daune la linia electrică și la priză; 2. Dacă există praf pe fișa de alimentare; 3. Dacă există o căldură anormală pe fișă; 4. Dacă priza este slăbită; 5. Dacă fișa este introdusă complet.

Notă:

În cazul în care linia de alimentare și fișa sunt deteriorate și există praf, se poate produce un șoc electric sau un incendiu;

După scoaterea fișei din priză, trebuie să treacă 5 minute înainte de a o conecta din nou;

Nu puneți mâinile sub frigider pentru a evita să vă răniți.



Deconectați fișa frigiderului înainte de curățare



Vă rugăm să folosiți detergent neutru

Analiza defecțiunilor

Următoarele elemente trebuie inspectate înainte de apariția unor defecțiuni care necesită întreținere:

Defecțiuni: Frigiderul nu funcționează, efectul de refrigerare este slab

Cauze: 1. Verificați conexiunea sursei de alimentare. 2. Verificați dacă frigiderul este expus la lumina directă a soarelui sau dacă există o sursă de căldură în apropiere. 3. Verificați dacă există un spațiu de disipare a căldurii în jurul frigiderului.

Remedii: 1. Conectați sursa de alimentare. 2. Mutați frigiderul într-un loc fără lumina directă a soarelui și fără sursă de căldură. 3. Lăsați un spațiu suficient între frigider și perete.

Defecțiuni: Alimentele din camera de refrigerare sunt congelate

Cauze: 1. Verificați dacă temperatura de setare este prea scăzută. 2. Verificați dacă alimentele cu prea multă apă sunt prea aproape de peretele din spate.

Remedii: 1. Creșteți corespunzător temperatura. 2. Mutați alimentele cu prea multă apă în partea ușii raftului de sticlă.

Defecțiuni: Există un sunet anormal în frigider

Cauze: 1. Verificați dacă partea inferioară a frigiderului este stabilă. 2. Verificați dacă frigiderul este prea aproape de perete. 3. Verificați dacă frigiderul atinge alte obiecte.

Remedii: 1. Reglați piciorul de reglare de jos pentru a stabiliza frigiderul. 2. Lăsați suficient spațiu în jurul frigiderului. 3. Îndepărtați obstacolele.

Defecțiuni: Există un miros anormal în frigider

Cauze: 1. Verificați dacă alimentele sunt sigilate pentru depozitare. 2. Verificați dacă frigiderul este curat. 3. Verificați dacă alimentele sunt depozitate pentru o perioadă prea lungă de timp.

Remedii: 1. Alimente sigilate pentru depozitare. 2. Curățați în mod regulat frigiderul. 3. Nu depozitați alimentele pentru o perioadă prea îndelungată.

Non-eșecuri

Fenomen: Cald sau cald pe două laturi și spațierea suprafeței parțiale între camera de refrigerare și camera de congelare.

Cauza: Țevile frigiderului (condensator, țevi anti-ceață) se află pe cele două părți laterale și în partea din față a frigiderului pentru disiparea căldurii și pentru a preveni condensarea.

Fenomen: Ușa este prea strânsă și nu se deschide ușor

Cauza: Redeschiderea ușii imediat după ce a fost închisă este dificilă, deoarece aerul cald intră în frigider și se contractă pentru a produce o diferență de presiune. Este ușor să deschideți ușa după un timp.

Fenomen: În frigider există o undă de apă

Cauza: La pornirea sau oprirea compresorului, refrigerantul va produce un astfel de sunet; Apa produsă după dezghețare va produce, de asemenea, un astfel de sunet.

Fenomen: În frigider se aude un sunet de „clic” sau de tic-tac.

Cauza: Con tracția și umflarea carcasi vor produce un astfel de sunet; atunci când carcasa este rece sau ușa este deschisă, se va produce acest sunet;

Fenomen: Se aude un zumzet în frigider

Cauza: Funcționarea compresorului va produce un astfel de sunet (dacă frigiderul nu este nivelat, acest sunet va fi mai puternic).

Fenomen: Există condens sau îngheț de gheață pe suprafața ușii camerei de congelare sau pe suprafața alimentelor

Cauza: Temperatura sau umiditatea din jurul frigiderului este ridicată; Ușa este deschisă prea mult timp; Alimentele cu prea multă apă nu sunt sigilate sau bine învelite


Fenomen: Există condens pe suprafața luminii încorporate

Cauza: Lumina va produce căldură după ce a fost aprinsă, iar ușa este deschisă pentru o perioadă prea lungă de timp. Deci există o diferență de temperatură și astfel carcasa luminii va avea condens.

Fenomen: Există condens și ceață de apă pe corp

Cauza: Umiditatea din jurul frigiderului este ridicată, iar umiditatea din aer se va aduna în carcasă pentru a forma condens.

Parametru tehnic

Tipul de climă	SN/N/ST/T						
Rezistența la șocuri electrice	I						
Semnul unei stele							
Volumul total de depozitare	443 L						
Volumul de depozitare al frigiderului	300 L						
Volumul de depozitare al congelatorului	143 L						
Tipul de putere	220-240V~/50Hz						
Curent nominal	1,53 A						
Consumul de energie E32	1,065 kWh/24 ore						
Consumul anual de energie EA	285 kWh/a						
Puterea lămpii	2 W						
Greutate	85 kg						
Dimensiunea	703x677x1890						
Cantitatea de agent frigorific și de încărcare	R600a, 61g						
Volumul de zgomot	37 dB(A)						

Lista de ambalare


Raft de refrigerare	3						
Cutie de fructe și legume	1						
Capac	1						
Suport pentru sticle	6						
Cutie de făcut gheață	1						
Cutie pentru ouă	1						
Sertarul superior al congelatorului	1						
Sertarul congelatorului	1						
Instrucțiuni de utilizare	1						

Instrucțiuni de recuperare în condiții de siguranță

Eliminarea

Aparatele vechi încă mai au o anumită plusvaloare. O abordare ecologică va asigura reciclarea materiilor prime valoroase.

Agenții frigorifici utilizați în echipamentele dumneavoastră și materialele de izolație necesită proceduri speciale de manipulare. Asigurați-vă că nu există nicio deteriorare a țevilor de pe partea din spate a echipamentului înainte de a-l manipula. Informații actualizate cu privire la opțiunile de eliminare a echipamentelor vechi și a ambalajelor de la echipamentele vechi pot fi obținute de la biroul municipal local.

Eliminarea corectă a acestui produs.	
	Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie să fie aruncat împreună cu alte deșeuri menajere, regulă valabilă pe întreg teritoriul UE. Pentru a preveni posibilele efecte dăunătoare asupra mediului sau a sănătății umane cauzate de eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l într-un mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul utilizat, vă rugăm să folosiți sistemele de returnare și colectare sau să contactați distribuitorul de la care a fost achiziționat produsul. Acesta poate prelua acest produs pentru a efectua reciclarea sa ecologică.

Tabelul 1 Clase climatice

Clasa	Simbol	Domenii de temperatură ambientă °C
Temperat extins	NS	de la + 10 la + 32
Temperat	N	de la + 16 la + 32
Subtropical	ST	de la + 16 la + 38
Tropical	T	de la + 16 la + 43

Temperat extins: Acest frigider se va utiliza la o temperatură ambientală între 10 °C și 32 °C;

temperat: Acest aparat de refrigerare este destinat utilizării la temperaturi ambiante cuprinse între 16°C și 32°C.

Subtropical: Acest frigider se va utiliza la o temperatură ambientală între 16 °C și 38 °C;

Tropical: Acest frigider se va utiliza la o temperatură ambientală între 16 °C și 43 °C;

Stimate client,

dacă aveți nevoie de serviciul clienți, vă rugăm să verificați cardul de garanție pentru informații suplimentare.

RO

DECLINAREA RESPONSABILITĂȚII / AVERTISMENT

Unele defecțiuni (simple) pot fi rezolvate în mod adecvat de către utilizatorul final fără să apară probleme de siguranță sau o utilizare nesigură, cu condiția ca acestea să fie efectuate în limitele și în conformitate cu următoarele instrucțiuni (a se vedea secțiunea „Auto-reparare”).

Prin urmare, cu excepția cazului în care se autorizează altfel în secțiunea „Auto-reparare” de mai jos, reparațiile se adresează reparatorilor profesioniști înregistrați, pentru a evita problemele de siguranță. Un reparator profesionist înregistrat este un reparator profesionist căruia producătorul i-a acordat acces la instrucțiunile și la lista de piese de schimb ale acestui produs, în conformitate cu metodele descrise în actele legislative în temeiul Directivei 2009/125/CE.

Cu toate acestea, numai agenții de service (adică reparatorii profesioniști autorizați) pe care îi puteți contacta prin intermediul numărului de telefon indicat în manualul de utilizare/carta de garanție sau prin intermediul dealerului dumneavoastră autorizat pot oferi servicii în conformitate cu termenii garanției. Prin urmare, vă rugăm să rețineți că reparațiile efectuate de reparatori profesioniști (care nu sunt autorizați de Beko) anulează garanția.

Auto-reparare

Auto-repararea poate fi efectuată de utilizatorul final cu privire la următoarele piese de schimb: mânere uși, balamale uși, tăvi, coșuri și garnituri de ușă (o listă actualizată este disponibilă și pe support.beko.com începând cu 1 martie 2021) .

În plus, pentru a asigura siguranța produsului și pentru a preveni riscul de rănire gravă, auto-repararea menționată trebuie să se facă urmând instrucțiunile din manualul de utilizare pentru auto-reparare sau care sunt disponibile pe support.beko.com. Pentru siguranța dvs., scoateți

produsul din priză înainte de a încerca să efectuați orice operațiune de auto-reparare.

Încercările de reparare și repararea de către utilizatorii finali a pieselor care nu sunt incluse în această listă și/sau nerespectarea instrucțiunilor din manualele de auto-reparare ale utilizatorului sau care sunt disponibile pe support.beko.com, pot genera probleme de siguranță care nu pot fi atribuite companiei Beko și vor anula garanția produsului.

Prin urmare, se recomandă cu tărie ca utilizatorii finali să se abțină de la încercarea de a efectua reparații care nu se încadrează în lista de piese de schimb menționată, contactând în astfel de cazuri reparatori profesioniști autorizați sau reparatori profesioniști înregistrați. Dimpotrivă, astfel de încercări din partea utilizatorilor finali pot cauza probleme de siguranță și pot deteriora produsul și, ulterior, pot provoca incendii, inundații, electrocutări și vătămări corporale grave.

Cu titlu de exemplu, dar fără a se limita la acestea, următoarele reparații trebuie adresate reparatorilor profesioniști autorizați sau reparatorilor profesioniști înregistrați: compresor, circuit de răcire, placă principală, placă de invertor, placă de afișaj etc.

Producătorul/vânzătorul nu poate fi tras la răspundere în niciun caz în cazul în care utilizatorii finali nu respectă cele de mai sus.

Disponibilitatea pieselor de schimb pentru frigiderul pe care l-ați achiziționat este de 10 ani.

Pe parcursul acestei perioade, piesele de schimb originale vor fi disponibile pentru a asigura funcționarea corectă a frigiderului. Durata minimă a garanției frigiderului pe care l-ați achiziționat este de 24 de luni.

Acest produs este echipat cu o sursă de iluminat clasa energetică „G”.

Sursa de iluminat din acest produs trebuie înlocuită numai de către reparatori profesioniști.

TERMENII ȘI CONDIȚIILE DE GARANȚIE STANDARD A PRODUCĂTORULUI BEKO UK ȘI IRLANDA

Noul dumneavoastră produs Beko este garantat împotriva materialelor defectuoase, componentelor defecte sau a defectelor de fabricație.

Garanția standard începe de la data achiziționării originale a produsului și durează o perioadă de douăsprezece (12) luni, cu excepția cazului în care Beko pic (denumit în continuare „producătorul”) este de acord în scris cu prelungirea garanției pentru produs.

Dacă ați achiziționat un frigider-congelator de tip american, garanția standard începe de la data achiziționării originale a produsului și durează douăzeci și patru (24) de luni, cu excepția cazului în care Beko plc (denumit în continuare „producătorul”) este de acord să prelungească garanția pentru produs în scris.

Dacă aveți întrebări cu privire la garanția produsului dvs. (inclusiv durata de valabilitate a acesteia), vă rugăm să contactați vânzătorul dvs. sau centrul nostru de contact la numărul de telefon **0333 207 9710** (Marea Britanie și Irlanda de Nord) sau **01 862 3411** (Republica Irlanda).

Această garanție nu reduce și nu afectează sub nicio formă drepturile referitoare la produs. Această garanție se adaugă la drepturile dumneavoastră legale în calitate de consumator. Dacă aveți întrebări cu privire la aceste drepturi, vă rugăm să contactați comerciantul cu amănuntul de la care ați cumpărat produsul. În anumite circumstanțe, este posibil ca drepturile dvs. legale să ofere niveluri de protecție suplimentare sau mai ridicate decât cele oferite în conformitate cu termenii acestei garanții.

Ce este acoperit de această garanție?

- Reparații ale produsului necesare ca urmare a materialelor defecte, a componentelor defecte sau a defectelor de fabricație.
- Piese de schimb funcționale pentru repararea unui produs.
- Costurile unui inginer autorizat Beko pentru efectuarea reparației.

Ce nu este acoperit?

- Daunele din timpul transportului și livrării.
- Piese pentru dulap sau aspect, inclusiv, dar fără a se limita la, butoane de control, clapete și mânere.
- Accesorii și/sau articole consumabile, inclusiv, dar fără a se limita la tăvițe pentru gheață, raclete, coșuri pentru tacâmuri, focare și becuri.
- Reparații necesare ca rezultat direct sau indirect al:
 - Deteriorarea accidentală, utilizarea necorespunzătoare sau abuzivă a unui produs.
 - O tentativă de reparare a unui produs de către o altă persoană decât un inginer autorizat de Beko (denumit în continuare „Inginer”).
 - Instalarea sau utilizarea unui produs în cazul în care o astfel de instalare sau utilizare nu respectă cerințele cuprinse în prezenta garanție sau în manualul de instrucțiuni pentru utilizator.
- Reparații la un produs utilizat în orice moment în spații comerciale sau în spații de uz casnic nerezidențiale (cu excepția cazului în care am fost de acord în prealabil cu mediul de instalare).

Această garanție este limitată la costul reparației produsului. În măsura permisă de lege, producătorul nu acceptă și nu va fi tras la răspundere pentru nicio pierdere financiară suferită în legătură cu nefuncționarea unui produs în conformitate cu standardele așteptate. Aceste pierderi financiare includ, dar nu se limitează la pierderile care rezultă din:

- Timpul de absență de la locul de muncă.
- Alimente, haine sau alte obiecte deteriorate.
- Mesele luate la restaurant sau la pachet.
- Despăgubiri generale pentru inconveniență.

Note importante

1. Produsul dvs. este proiectat și construit numai pentru uz casnic.
2. Garanția va fi anulată în mod automat dacă produsul este instalat sau utilizat în spații comerciale sau în spații casnice non-rezidențiale, cu excepția cazului în care am fost de acord în prealabil cu mediul de instalare.
3. Produsul trebuie să fie instalat, amplasat și utilizat corect, în conformitate cu instrucțiunile cuprinse în manualul de instrucțiuni pentru utilizator furnizat împreună cu produsul dvs.
4. Pentru toate mașinile de spălat rufe, mașinile de spălat vase și aragazurile electrice, se recomandă instalarea profesională de către un instalator calificat de aparate electrocasnice (deoarece instalarea incorectă poate duce la suportarea costurilor de reparare a produsului).

5. Aparatele de gătit pe gaz trebuie să fie instalate în mod profesionist de către un instalator de gaz înregistrat Gas Safe (sau Gas Networks Ireland pentru Republica Irlanda).
6. Această garanție se acordă pentru produsele achiziționate și utilizate în Regatul Unit și în Republica Irlanda.
7. Această garanție este valabilă de la data inițială de achiziționare a unui produs nou de la un comerciant autorizat și va fi anulată dacă produsul este revândut.
8. Această garanție nu se aplică în cazul vânzărilor clasificate (în cazul în care produsul este achiziționat ca „al doilea”).
9. Posesia unei copii a acestor termeni și condiții nu înseamnă în mod necesar că un produs beneficiază de această garanție. Dacă aveți întrebări, vă rugăm să apelați Call Center la numărul de telefon indicat mai sus.
10. Producătorul își rezervă dreptul de a rezilia garanția în cazul în care personalul sau reprezentanții săi sunt supuși la abuzuri fizice sau verbale în cursul îndeplinirii sarcinilor lor.
11. Suplimentele opționale, acolo unde sunt disponibile (de exemplu, picioarele extensibile), sunt furnizate numai pe bază de plată.

Beko oferă înlocuiri?

Această garanție este valabilă doar pentru reparații. Ocazional, producătorul poate, la discreția sa, să înlocuiască produsul dumneavoastră cu un produs nou în loc să efectueze o reparație. În cazul în care se oferă un înlocuitor, acesta va fi în mod normal un model identic, dar dacă acest lucru nu este posibil, se va furniza un model cu specificații similare. Producătorul va acoperi costurile și se va ocupa de livrarea noului produs și de returnarea vechiului produs. Orice costuri referitoare la deconectarea produsului defect și la instalarea produsului nu vor fi suportate de către producător doar dacă acest lucru nu este stabilit în scris în prealabil. Garanția originală va continua să se aplice produsului de înlocuire; noul produs nu va fi însoțit de o nouă garanție.

Când va avea loc reparația?

Inginerii noștri lucrează de luni până vineri între orele 9:00 și 17:00. Se pot face programări în afara acestor ore la alegerea producătorului dar nu pot fi garantate. Inginerii noștri vor încerca să rezolve problemele și solicitările pentru programările făcute, dar acest lucru nu poate fi garantat. Nu vom fi răspunzători pentru întâzieri sau în cazul în care nu se poate efectua o reparație deoarece nu se poate stabili o întâlnire convenabilă.

Se va percepe vreo taxă pentru reparații?

Este responsabilitatea dvs. să furnizați inginerului dovada că produsul dvs. este acoperit de această garanție, împreună cu o dovadă de cumpărare. Producătorul își rezervă dreptul de a factura costul rezonabil al oricărui apel de service dacă:

- Nu puteți furniza dovezi că produsul dumneavoastră este acoperit de această garanție.
- În cazul în care a fost efectuat un apel de service și inginerul constată că nu există nicio defecțiune la produsul dvs.
- Că produsul dvs. nu a fost instalat sau utilizat în conformitate cu manualul de instrucțiuni pentru utilizator.
- Defecțiunea a fost cauzată de altceva în afară de materiale defecte, componente defecte sau de defecte de fabricație.
- Pentru programări ratate.

Plata acestor costuri este datorată imediat după ce inginerul vă prezintă o factură. Producătorul își rezervă dreptul de a rezilia garanția în cazul în care nu achitați costurile pentru apelul de service în timp util.

Dacă sunteți rezident în Regatul Unit, această garanție va fi guvernată de legea engleză și va fi supusă instanțelor engleze, cu excepția cazului în care locuiți în altă parte a Regatului Unit, caz în care se vor aplica legea și instanțele din acea locație.

Dacă sunteți rezident în Republica Irlanda, această garanție va fi guvernată de legislația irlandeză și instanțele irlandeze vor avea jurisdicție.

Această garanție este oferită de Beko plc. Beko House, 1 Greenhill Crescent, Watford, Hertfordshire. WD188QU.

Beko plc este înregistrată în Anglia și Țara Galilor cu numărul de înregistrare al companiei 02415578.

TERMENII ȘI CONDIȚIILE DE GARANȚIE PENTRU APARATELE ÎNCORPORABILE BEKO UK ȘI IRLANDA

Dacă ați achiziționat un aparat încorporat sau integrat și l-ați înregistrat în termen de 90 de zile de la cumpărare, completând formularul de înregistrare online, atunci garanția standard de 12 luni va fi extinsă la 24 de luni, în aceiași termeni și condiții ca și cei detaliați în Termenii și condițiile noastre de garanție standard.

CUM SĂ OBȚINEȚI SERVICE PENTRU APARATUL DUMNEAVOASTRĂ

Vă rugăm să păstrați chitanța de achiziție sau orice altă dovadă a achiziției într-un loc sigur; veți avea nevoie de această documentație în cazul în care produsul necesită atenție în cadrul garanției.

Vă rugăm să vă acordați câteva momente pentru a completa detaliile de mai jos, deoarece veți avea nevoie de aceste informații atunci când ne veți suna sau pentru a utiliza serviciile noastre online. Când ne sunați, este posibil să vi se ceară să introduceți numărul de serie în tastatura telefonului. Pentru ajutor, vă rugăm să vizitați beko.co.uk/support/model-finder

- Numărul de model al produsului este imprimat pe manualul de instrucțiuni de funcționare/ ghidul utilizatorului.
- Modelul produsului și numărul de serie sunt tipărite pe eticheta de clasificare aplicată pe aparat.
- Retailerul (de la care ați achiziționat) și data achiziției vor fi tipărite pe chitanța de cumpărare sau pe alte documente care dovedesc achiziția.

Înregistrarea acestor detalii nu va fi considerată drept dovadă a achiziției. Pentru a solicita servicii în garanție este necesară o dovadă de cumpărare valabilă.

Numărul modelului	Numărul de serie	Achiziționat de la	Data achiziției

Pentru service în garanție sau pentru sfaturi despre produs, vă rugăm să apelați centrul nostru de contact

Înainte de a solicita service, vă rugăm să verificați ghidul de depanare din manualul de instrucțiuni de utilizare, deoarece este posibil să se perceapă o taxă în cazul în care nu se găsește nicio defecțiune, chiar dacă produsul dvs. este încă în garanție.

După amenajarea serviciului, zona din jurul produsului trebuie să fie ușor accesibilă inginerului, fără a fi nevoie ca dulapurile sau mobilierul să fie îndepărtate sau mutate.

Este responsabilitatea dumneavoastră să vă asigurați că inginerii noștri au la dispoziție un mediu curat și sigur pentru a efectua orice reparație.

Vă rugăm să aveți la îndemână numărul de model și numărul de serie atunci când ne sunați, deoarece este posibil să vi se ceară să introduceți numărul de serie în tastatura telefonului în timpul apelului.

Marea Britanie continentală și Irlanda de Nord:

0333 207 9710

Apelurile de pe telefonul fix sau de pe telefonul mobil către numerele 0333 nu costă mai mult decât apelurile către numerele geografice 01 sau 02 și sunt taxate la tariful de bază. Apelurile de pe telefoane fixe și mobile sunt incluse în pachetele de apeluri gratuite, dar vă rugăm să verificați la furnizorul dvs. de servicii telefonice pentru a afla tarifele exacte.

Republica Irlanda:

01 862 3411

Service după ce garanția producătorului a expirat

Dacă ați achiziționat o garanție extinsă, vă rugăm să consultați instrucțiunile conținute în documentul de acord de garanție extinsă, în caz contrar, vă rugăm să ne contactați la numărul de telefon corespunzător de mai sus, unde puteți obține servicii contra cost.

Dacă aveți dificultăți în obținerea unei programări la service ne puteți contacta la **0333 207 9710** sau **01 862 3411**

Contactați-ne prin intermediul site-ului nostru

Trimiteți-ne un mesaj securizat prin intermediul formularului nostru online de contact. Vă rugăm să vizitați site-ul nostru web, să faceți clic pe Contactați-ne și să alegeți un subiect de asistență pentru produse din lista de opțiuni. Completați detaliile necesare și faceți clic pe trimiterea mesajului.

Înregistrările de produse

Pentru înregistrări în Marea Britanie, vă rugăm să vizitați beko.co.uk/register, iar pentru Republica Irlanda vizitați beko.ie/register.

8B110-00****
202402-A .1